New Canadians & Home Hardware
JUNTOS
MAIS FORTES
804 Dupont St. at Shaw - TORONTO
416-531-2401
M17

Grande Saldo
Não paga GST nem PST
+
descontos até "100."
FINE LEATHER
88 ORFUS
BY JAMES & JAMES
CABEDAL
Para toda a família desde a melhor Pele Italiana
desde $49.00
PELE DE OVELHA
Para senhora e homem
• Classe • Bom preço
• Elegância
desde $395.00
Alta qualidade, os melhores modelos aos mais baixos preços!
Alterações e arranjos no local.
2ª a 6ª feira
10am-9pm
Sáb. e Dom.
10am-7pm
416-789-5400
M12

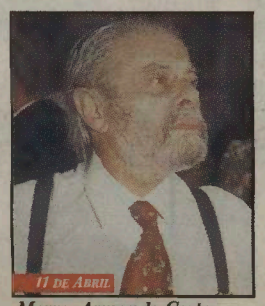
Banco Espírito Santo
Transfira as suas poupanças para Portugal gratuitamente com rapidez e segurança usando o Banco Espírito Santo aproveitando os melhores produtos com as melhores taxas de juro do mercado!!!
Toronto Representative Office
860-c College Street W. Toronto, ON M6H 1A2
Tel.416-530-1700 Fax: 416-530-0067
1-800-794-8176 E-mail: besertor@idirect.com
Ligue BES Directo Internacional: 011-8000-247-3650
WWW.BES.PT
M23

O MILÉNIO

PORTUGUESE-CANADIAN NEWSPAPER • Thursday 2nd January, 2003 • ANO V EDIÇÃO Nº 216 • PREÇO: 50¢ INCL. GST • CANADIAN PUBLICATION MAIL AGREEMENT #1414526

Ano Velho, Ano Novo... magia do Povo!

Morre a rainha-mãe de Inglaterra



Morre, Armando Cortez, aos 74 anos

Escândalo de pedofilia na Casa Pia.

Eusébio presidiu à festa comemorativa dos 25 anos da única vitória do Metro-Toronto Croatia na North America Soccer League.

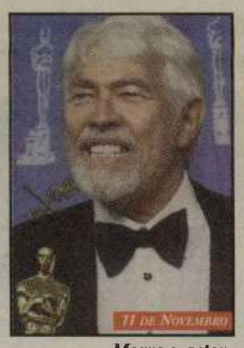
Dia Mundial da Juventude em Toronto com a presença do Papa João Paulo II

Detidos os snipers que aterrorizaram a América

O 1º luso-canadiano Ministro no Onlário, Carl de Faria, presidiu ao Canada Day.

Luis Miguel Militão é condenado a 150 anos pelos crimes de Fortaleza.

A saga de Karen e Jardel começou.



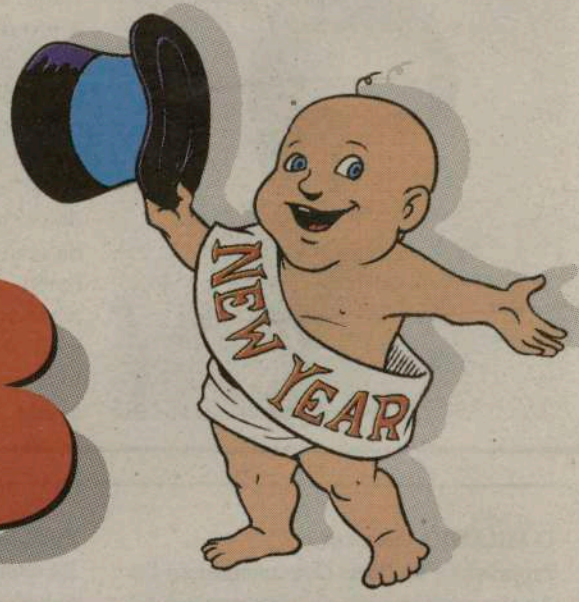
Morre o actor, James Coburn

Fernando Pessa morre com 100 anos.

O ano velho não deixou saudades.
O ano novo cria, como sempre, expectativas.

Enquanto vivemos na tal expectativa, vamos recordar o MELHOR e o PIOR de 2002.
Da nova moeda-EURO, ao escândalo da Casa Pia de Lisboa, passando por crimes hediondos, nascimentos e mortes, visitas especiais e cargos ministeriais, o mundo português e comunitário viveu grandes momentos. O Dr. Carl de Faria, o primeiro luso-canadiano, nomeado Ministro de Cidadania da Província do Ontário e, o Presidente da Região Autónoma dos Açores, Carlos César, integrou-se na Parada do Dia de Portugal e das Comunidades, em Toronto.
Bom pronúncio para 2003?
Esperemos que sim, o ano de 2003 com virtudes ou defeitos, vai ser o NOSSO ANO!
Vamos, de corpo inteiro, comemorar os 50 anos da nossa vivência oficial no Canadá.
O resto, vamos a ver...

Feliz Ano Novo 2003



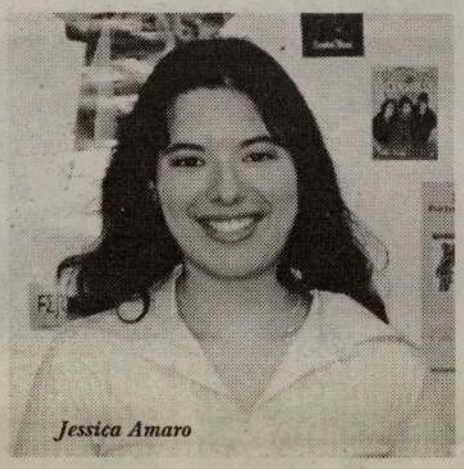
O grupo CIRV FM, FPtv e O Milénio desejam aos ouvintes, tele-espectadores e leitores Boas Festas e Feliz Ano Novo.

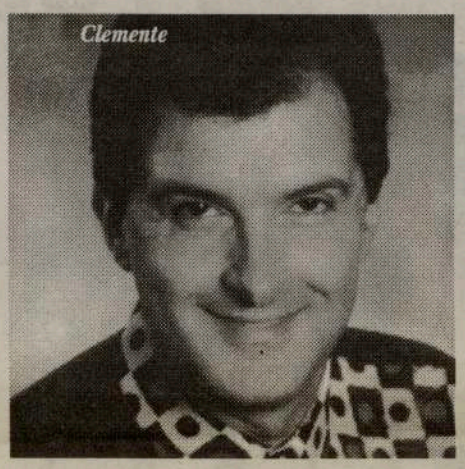
Coluna sem vértebras à laia de Tu cá Tu lá

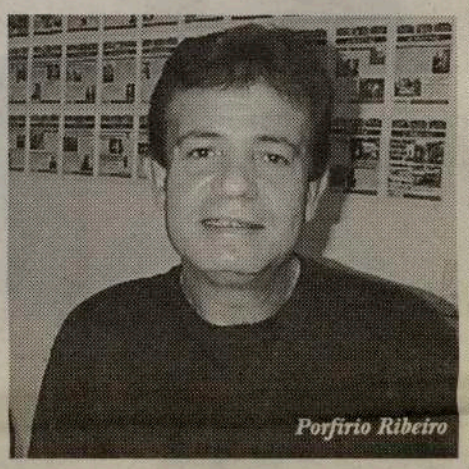
Olá, gente em festa!
Confraternização familiar, fé cristã, cânticos e doçuras, crianças e prendas, àrvores de Natal e presépios, enfim, um sem fim de coisas maravilhosas embora momentâneas.
Sim, porque amanhã é ano novo e tudo se esquece para começar a velha labuta nesta malvada sociedade de consumo que não nos dá descanso nem oportunidades por aí além...
Esquecer?
Era bom, mas o dia a dia não nos permite tal atitude, obriga-nos a redobrar esforços e atenções para que não sejamos engolidos pelo sistema.
O sistema de que todos falam, que a todos "embrulha"... e que poucos sabem qual é!

Mas nem tudo é mau, claro!
Sejamos optimistas para que possamos morrer em paz, com um sorriso nos lábios, pedindo a Deus que o maldito SISTEMA se transforme... para melhor.
É o meu sonho para 2003!

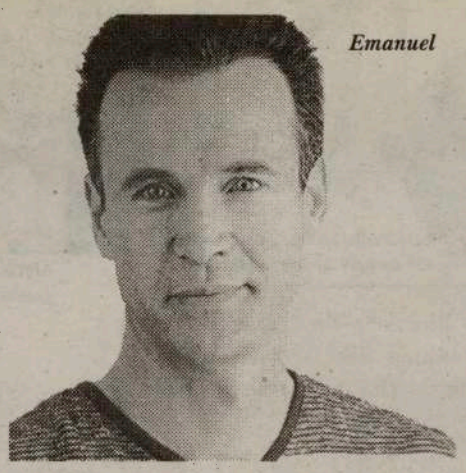
Há sempre um amigo que se lembra de nós. Felizmente, até temos muitos amigos.
Os postais de Natal, as cartas familiares, os "desejos electrónicos" e a velha chamada telefónica, de tudo os amigos se valem para enviar mensagens e demonstrações de amizade.
O Carlos Alberto Vieira da Silva, sempre saudoso de Toronto, não nos esqueceu e os muitos amigos que tem por cá. Divide-se em Lisboa e no Algarve, em funções familiares e profissionais, com o coração a saltitar por estas paragens. Obrigado, Carlitos!
Do Brasil, chegou-nos a voz do Nilton César. Sempre calmo, amigo e crente, com aquele abraço saudoso para todos e a dar-nos a certeza de nos visitar em Fevereiro de 2003. Cá estamos para ver, ouvir e aplaudir uma das grandes vozes do Brasil e da diáspora portuguesa. Sim, o circuito português no exterior é o elo de ligação entre o Nilton César e aqueles que falam a lingua de Camões.


Jessica Amaro

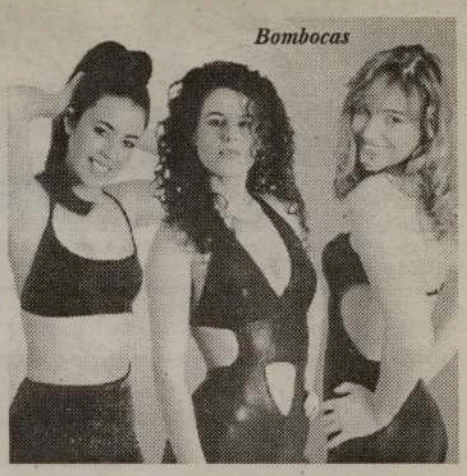

Clemente

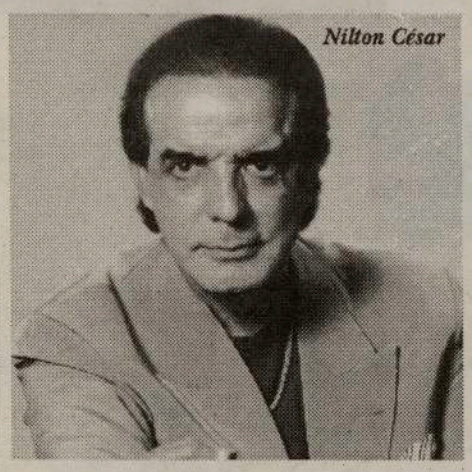

Porfírio Ribeiro

Tony Melo


Emanuel

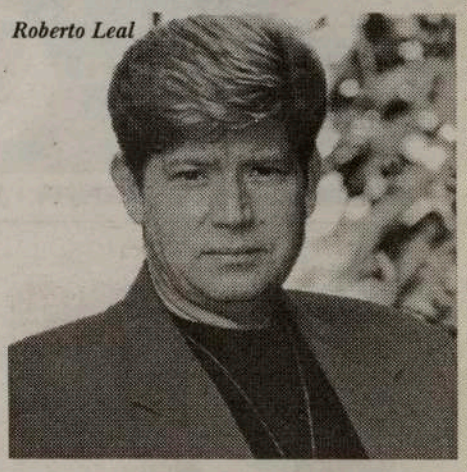
Zé da Vesga


Bombocas


Nilton César

Daqui do lado, de Hamilton, chegou-nos a jovem Jessica Amaro, apressada para partir para os EUA onde, com a alegria que se lhe reconhece, foi encher de ritmo e beleza, a passagem de ano 2002/03. Jessica Amaro, reafirmou que continua a ser a "agente de si própria", para afastar de vez a onda de que está sempre ocupada com outro agente. Basta que lhe telefonem directamente (905 549-8072) ou, se preferirem, contactem comigo (JMC) n´O Milénio, pois, a seu pedido, trataremos de qualquer contrato para a jovem artista. Passamos a Agente 008, pois o 007... já está preenchido!
O Porfírio Ribeiro também nos fez a sua visita, aproveitando para enviar à Comunidade Portuguesa os seus desejos de festas felizes e boas entradas em 2003.
O Clemente é outro dos amigos que nunca deixa de telefonar. Enviou um abraço e desejos de Boas Festas e feliz Ano Novo para a Comunidade Portuguesa.
Clemente, segundo nos informou, vem para Toronto nos primeiros dias de Janeiro de 2003 para, como vem sendo habitual, gravar o seu novo trabalho com o nossos amigo comum, o músico e compositor Hernani Raposo.
Desta vez, o Clemente vai gravar um trabalho com temas religiosos, uma promessa que fez a si próprio, após um período menos feliz da sua vida. Se no período de 12 a 31 de Janeiro de 2003, algum clube ou associação, paróquia ou empresário individual, pretender os seus serviços, contactem comigo. Não esqueçam, sou o Agente 008!
Bem vindo, Clemente.
Emanuel (em seu nome e no das Bombocas), enviou também uma saudação muito bonita para a Comunidade Portuguesa que, seu sortudo!, vai ter oportunidade de repetir em Mayan Riviera, no México, no Winterfest´2003 da CIRV e da Happy Travellers.
No quentinho, seus marotos!
Roberto Leal e Jorge Ferreira, Alexandra, Nélia e Bombocas individualmente, também não falharam. Cada um à sua maneira, saudaram a nossa gente do Canadá, com a paixão que sempre souberam dar às palavras e com o carinho que todos merecem. Claro, o Tony Melo, do Starlight, não mandou recado telefónico, veio pessoalmente "entregar" o abraço para todos, o mesmo acontecendo com o recém-chegado Zé da Vesga que, qual profeta de barbas brancas, augurou um Ano Novo cheio de felicidade para a nossa gente.
Obrigado, caros amigos. Retribuimos o vosso gesto, desejando-vos em dobrado o que nos deram. BOM ANO de 2003.

JMC


Roberto Leal

O MILÉNIO - Semanário
Propriedade de Heart Communications Inc.
CANADIAN PUBLICATION MAIL AGREEMENT #1414526
1087 Dundas St. West, Suite # 103,
Toronto M6J 1W9 Ontario-Canada
Tel: (416) 538-0940 Fax: (416) 538-0084
E-mail: info@omilenio.com

Publisher: Frank Alvarez
Director: José Mário Coelho
Subdirector: Alberto Elmir
Chefe de Redacção: José Mário Coelho
Subchefe de Redacção: Domingos Melo
Paginação: Jamie Iria e Domingos Melo
Tradutora: Ana Fernandes

Colaboradores: Maria Fernanda, Lucinda Ferreira, José Soares, José E. Moniz, Ana Fernandes, Dr. César Cordeiro, Denise Guimarães, Dra. Aida Baptista e Mateus Machado **Correspondentes:** Eduardo Saraiva (Lisboa), João Lima (Ilha Terceira), Dra. Lucinda Ferreira (Coimbra)

Colaboração Fotográfica: Silva Photography e Medeiros Photography.
Publicidade: Manuel Gonçalves, Bill Farsalas, Bon Falcone, Maggie Medeiros, Fátima Martins, Bernardete Gouveia
Bureau em Hull e Ottawa:
Joaquim Medeiros Tel: 1-819-770-0740

Um natal com menos acidentes

O balanço da Operação Natal 2002 nas estradas portuguesas é positivo

O balanço da Operação Natal 2002 nas estradas portuguesas é positivo. Quem o afirma é a Brigada de Trânsito (BT) da GNR, que sublinha a descida dos principais índices de sinistralidade rodoviária face a igual período de 2001, garantindo ao mesmo tempo que irá manter a estratégia de visibilidade durante a Operação Ano Novo, que amanhã se inicia.

Neste Natal morreram nas estradas menos sete pessoas do que em 2001. Assim, desde as 00h00 de 21 de Dezembro, até às 24h00 do dia 25 , registaram-se 1619 acidentes, dos quais resultaram 15 mortos, 67 feridos graves, e 463 feridos ligeiros. Estes números indicam, comparativamente ao mesmo período de 2001, menos 128 acidentes, menos sete mortos, menos 16 feridos graves e menos 74 feridos ligeiros.

Apesar de ainda não serem dados definitivos, que serão apenas revelados pela BT no final da Operação Ano Novo, estes números são considerados pela Brigada de Trânsito como "positivos". "A descida verificada no número de acidentes, mortos, e feridos graves e ligeiros deixa-nos com a sensação de que as campanhas lançadas pela BT estão a começar a surtir efeito", adiantou o capitão Barão Mendes, porta-voz da BT.

A liderar o 'ranking' dos factores que mais contribuíram para os acidentes está um extenso lote de causas, que a BT resume como 'Outras'. "Mais de 50% dos acidentes nas estradas foram causados por factores tão diversos como a sonolência, a distracção dos condutores, o uso do telemóvel, entre muitas outras", resumiu o capitão Barão Mendes.

A velocidade excessiva está logo a seguir, tendo causado 31% dos acidentes registados na quadra natalícia, sendo seguida pelo desrespeito da regra de prioridade, com 11% dos sinistros.

O álcool continuou a ser um problema nas estradas portuguesas. De um total de 4660 condutores examinados, 268 foram detectados com taxa de álcool no sangue positiva, tendo 95 sido detidos por conduzirem com pelo menos 1,2 gramas de álcool por litro de sangue.

Fuelóleo ameaça França

Ventos fortes de sudoeste desviam fuelóleo para França

Os ventos fortes que sopram de sudeste estão a desviar da Galiza para França a maior concentração de manchas de crude (fuelóleo) derramadas pelo petroleiro 'Prestige'.

As manchas de crude estão a cerca de 60 quilómetros a norte do cabo Estaca de Bares (norte da Galiza), prevendo-se que os ventos não devam mudar de direcção nos próximos dias.

As autoridades regionais da Cantábria colocaram já os seus efectivos em estado de alerta, para prevenirem uma catástrofe, caso os ventos mudem de direcção, fazendo com que as manchas de crude se dirijam para as zonas costeiras ainda não protegidas.

Enquanto as autoridades procuram combater uma das mais complexas situações de poluição marítima de que há memória, o 'Prestige', navio que "repousa" no oceano Atlântico a 3.500 metros de profundidade, continua a derramar crude apesar dos trabalhos realizados pelo submarino francês 'Nautile', que procura vedar as fissuras abertas no petroleiro.

Logo que as condições meteorológicas melhorem, os milhares de voluntários e militares presentes nas praias retomarão os trabalhos de limpeza, ao mesmo tempo que os navios encarregues de recuperar o crude no mar poderão retomar as operações.

A maré negra poluiu centenas de quilómetros de costa e colocou no desemprego técnico milhares de pessoas na Galiza, a região da Europa que mais depende da indústria da pesca.

Corpo resgatado em Ílhavo

Encontrado corpo de segundo pescador desaparecido na ria de Aveiro

O corpo do segundo de dois irmãos pescadores desaparecidos há duas semanas na ria de Aveiro foi resgatado na 2ª feira, disse fonte dos bombeiros de Ílhavo.

Segundo o comandante da corporação de Ílhavo, José João Bio, o cadáver encontrava-se junto à ponte Juncal Ancho, na Gafanha d'Aquém, perto do local onde se afogara.

Os dois irmãos andavam à pesca da solha, à fisga, tendo caído num fundão.

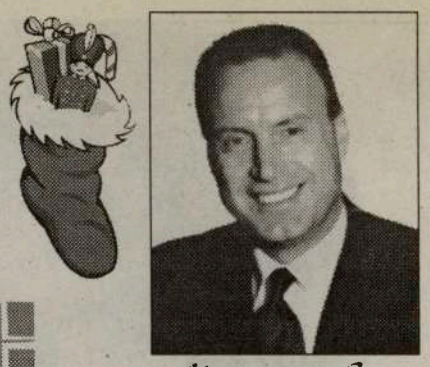
Aquele tipo de pesca é feita a pé por pescadores equipados com botas de cano alto, que se colocam em zonas da ria com pouca profundidade.

O corpo da outra vítima foi encontrado no dia seguinte ao afogamento, junto à Friopesca, a quatro quilómetros de distância.

Foto da semana

OLHÃO: Bombeiros de Olhão tentam retirar a viatura que esta semana foi parar dentro de uma das fontes da cidade, depois de uma manobra "acrobática".

Artnova FURNITURE PLUS



Manuel da Silva

O QUE SÃO OS SALDOS DE BOXING WEEK?

SÃO SIMPLESMENTE OS MAIORES SALDOS DO ANO EM ARTNOVA FURNITURE...

DURANTE OS ANOS OS NOSSOS CLIENTES POUPARAM MILHARES DE DÓLARES COM ESTE SALDO...

TODA A NOSSA VIDA PAGAMOS IMPOSTOS, AGORA, É A ALTURA DE NÃO OS PAGAR...

DURANTE OS SALDOS DE BOXING WEEK OS NOSSOS CLIENTES NÃO PAGAM GST E PST EM TODAS AS MOBÍLIAS...

O PREÇO QUE VÊ NA ETIQUETA É O PREÇO QUE PAGA.

Feliz Ano Novo

VISITE JÁ A ARTNOVA FURNITURE PLUS

992 Bloor St. West, em Toronto

416-532-1133

M22

Nota de agradecimento e desejos

A vida é feita de pequenas coisas que, todas juntinhas, atingem grandes proporções.
Uma palavra de amizade daqui, um gesto de carinho dali, um apoio e uma colaboração de além, tudo tem contribuido para levarmos o nosso barco/Milénio a bom porto.
Por muito agitadas que as águas se apresentem, uma vez por outra, o porto de abrigo está sempre à mão. Ou, ao pé, como quiserem.
É por tudo isto que me vejo obrigado, no bom sentido, a agradecer a todos quantos nos deram a mão e a sua confiança, desde que começamos a navegar.
A começar, naturalmente, entre portas, uma vez que o editor e presidente da companhia da qual fazemos parte, o Frank Alvarez, acreditou dando-nos "carta branca" para iniciarmos a viagem. Os mapas de navegação não estavam muito nitidos nem bem desenhados mas lá seguimos de onda-em-onda, de porto-em-porto...
Os colegas de navegação também souberam aguentar o barco, o que evitou grandes "baldeações" e o sempre indesejável "meter água" por todos os lados.
Penduramos a "roupa suja" a secar ao Sol, no cordame da proa à popa, e nunca mais paramos. E não paramos porque tivemos leitores desde a primeira hora e, aos poucos, o apoio das grandes e pequenas empresas luso-canadianas e, ultimamente, das firmas canadianas. Também nunca faltaram ilustres navegadores de caneta em riste, dando a beleza e a qualidade aos escritos das nossas páginas, uma vez que a natureza não nos dotou com as capacidades que desejaríamos e que os nossos leitores merecem.
Paciência, não se pode ter tudo.
Mas, tendo tantos amigos e colaboradores, nem precisamos de mais.
Por tudo isto, repito, digo-vos OBRIGADO, um obrigado bem português, um OBRIGADO simples -tão simples como eu-, do fundo do meu coração. Meu, e de todos os que aqui trabalham com afinco e dedicação, sempre prontos a "dar o litro" pelo Milénio, de modo a que a missão seja cumprida, neste oceano de incertezas que é o mundo em que vivemos. Venham os ventos que vierem, o barco há-de manter-se à tona, sempre com pé...
OBRIGADO. Que tenham um Ano Novo tão feliz como o que desejamos para nós e para os nossos. Sem esquecer, claro, que vós -leitores, colaboradores e patrocinadores- são dos nossos! Vós sois o nosso porto de salvação.

JMC

Comunicado Oficial da Comissão Política do PSD de Toronto

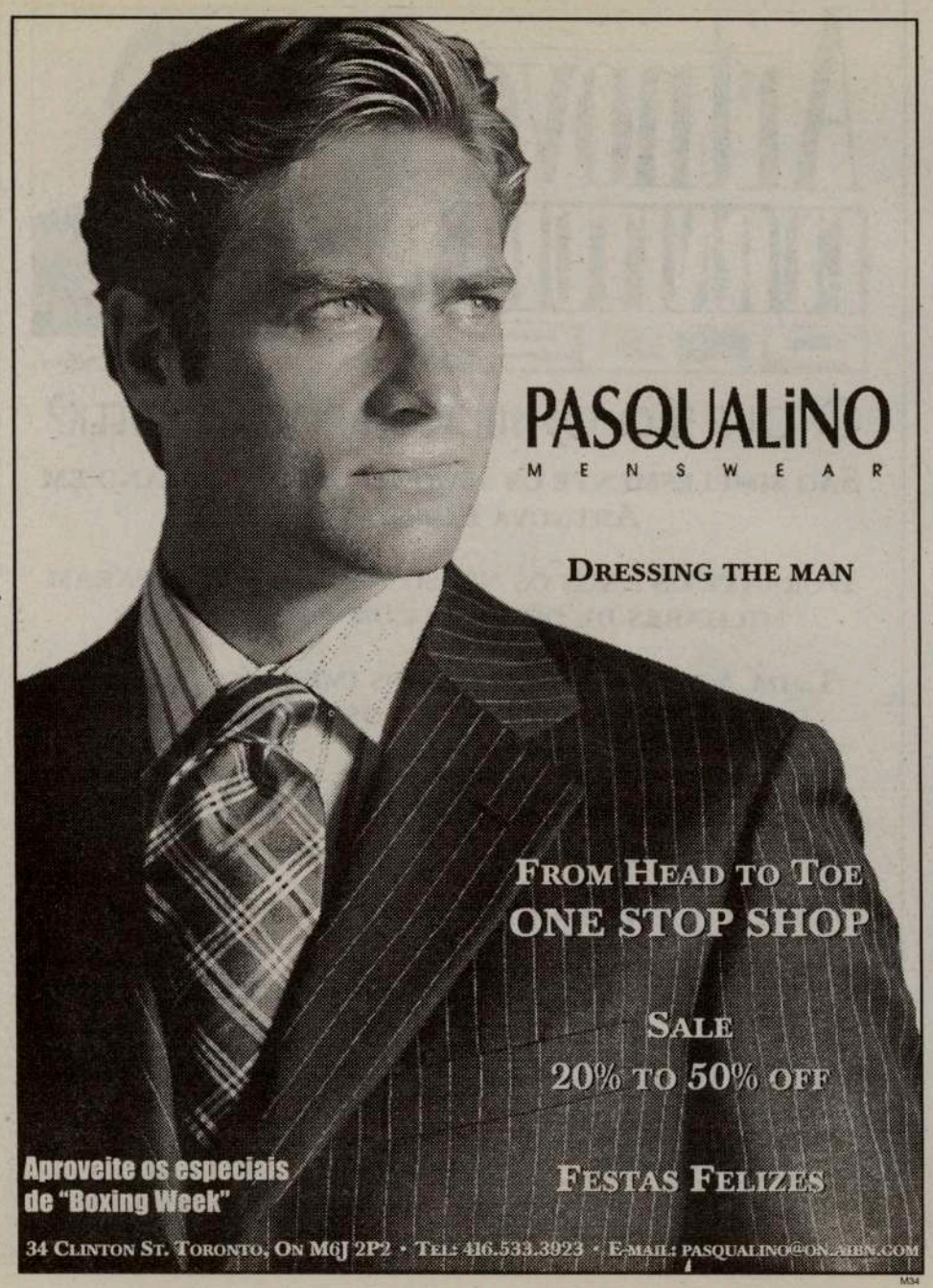
Ao Exmo Senhor Coordenador do Núcleo do PS de Toronto

Li o seu comunicado, no jornal "O Milénio" de 19 de Dezembro de 2002.

O senhor está certamente com excesso de trabalho! Talvez umas férias resolvessem o problema, não? Ou será que não leu e ouviu dizer?! Não creio... tenha então cuidado com os seus informadores. Não são certamente os melhores! Talvez tivesse sido à partida mais prático telefoner para um dos números indicados na circular que o senhor é suposto de haver lido e esclarecer-se sobre a verdade em vez de proferir uma série de afirmações gratuitas e incorrectas como as que produziu no seu comunicado.
O primeiro articulado que lhe saiu... nem é frase! Aliás ninguém, de bom senso, acredita que exista um SE-da-CPSD ou será que quando o PS foi Governo o senhor pensava que havia um SE-das-CPS? Não... o senhor pretendia dirigir-se a alguém, a quem chamou assim... e daí o inscrito, no fim (?) dois pontos... Não... afinal é um ponto de exclamação e outro de interrogação. Bom... é uma brincadeira de mau gosto! Achei.
Quanto ao parafraseado que se lhe segue parece que estava preparado há muito para sair na primeira ocasião... e vai daí... pimba... lá ficou fora do contexto.
Porém seria digna de nota a afirmação final: "... o Dr. José Cesário... ao contrário dos antecessores". Pois... quais antecessores? Do PSD ou do PS? Do PS? O Dr. Rui Almeida só veio cá uma vez a acompanhar Sua Excelência o Presidente da República (que as verbas já eram poucas!) e o Eng. José Lello... esse sim... veio várias vezes e enviou também os seus cooperadores para montarem a máquina socialista... que, à custa de todos nós, tão bons e visiveis resultados colheu. E... ponto final.

III Encontro de Ex-Combatentes do Ultramar, em Winnipeg

Vai ter lugar, em Winnipeg, nos dias 17, 18 e 19 de Janeiro de 2003, o III Encontro dos Ex-Combatentes do Ultramar.
É convidado de honra do Encontro, o Major-General Paraquedista, Ferreira Pinto.
Para outras informações e inscrições de algum ex-militar que queira participar no III Encontro de Ex-Combatentes do Ultramar, em Winnipeg, deve contactar o antigo ex-paraquedista, Sargento Eduardo Resende, pelo telefone: 905 460-1361.
O primeiro encontro teve lugar em Montreal, o segundo em Toronto e, agora, o III Encontro de Ex-Combatentes do Ultramar, em Winnipeg.



Pascualino um amigo ao dispor

O amigo de longa data, Frank Pascualino, um alfaiate à medida e por medida, contemplou os amigos e clientes com descontos de 20 a 50%, nos seus magnificos artigos. Só quem visita a sala de exposição e venda de Pascuelino Menswear pode avaliar o que acabamos de escrever. Fatos, camisas, gravatas e sapatos, de grande qualidade e dos mais modernos estilos, estão ao dispor... e a preços sem concorrência.
Se não me acredita, passe por lá. Não é obrigatório comprar, passe e veja para crêr, como São Tomé.
Eu entrei somente para cumprimentá-lo e desejar-lhe um bom ano. Fui de mãos a abanar, saí cheio de sacos bem recheados. O ano novo para mim vai ser mais elegante!

Frank Pascualino

Bin Laden pediu a cientista paquistanês para construir arma nuclear

Sultan Bashiruddin Mahmood, um proeminente cientista nuclear paquistanês, garantiu ter sido contactado por Osama Bin Laden, que lhe pediu para o ajudar a fabricar armas nucleares. O cientista rejeitou a proposta, que lhe foi feita antes dos ataques de 11 de Setembro, noticiou a agência AP.

«Basicamente, Osama perguntou ao meu pai: 'como se faz uma bomba nuclear e pode ajudar-nos a fazer uma?'», disse à AP Azim Mahmood, filho do cientista, o qual está impedido pelo Governo de prestar declarações aos jornalistas.

«O meu pai disse: 'Não, e em segundo lugar tem de compreender que construir uma bomba nuclear não é para si uma brincadeira de crianças'», adiantou Azim Mahmood.

No entanto, o filho do cientista não esclareceu se Bin Laden chegou a avançar naquele projecto.

As autoridades norte-americanas escusaram-se a comentar aquelas afirmações.

Funcionário detido na posse de bomba

Um trabalhador do sector das bagagens do aeroporto Charles de Gaulle, em Paris, foi esta segunda-feira detido pelas autoridades locais após terem sido encontrados no seu veiculo armas automáticas, plástico explosivo e um detonador.

A polícia já informou que o suspeito não possui registo no cadastro criminal e que alguns membros da sua família foram também detidos para serem questionados. A prisão deste trabalhador aeroportuário acontece dias após o Ministério do Interior francês ter anunciado o desmantelamento de uma célula terrorista com ligações a movimentos independentistas tchechenos e à al-Qaeda.

Presidente americano terá informado Israel que ofensiva contra o Iraque será a 21 de Fevereiro

Bush e Ariel Sharon agendam ataque

A guerra contra o Iraque "vai começar a 21 de Fevereiro à meia- noite", afirma o jornal britânico "Sunday Express", indicando que estas informações foram comunicadas pelo presidente norte-americano, George W. Bush, ao primeiro-ministro israelita, Ariel Sharon.

"A data foi confirmada por responsáveis britânicos da Defesa, que esperam uma guerra entre a segunda e terceira semana de Fevereiro", indica o jornal, revelando que estas informações foram divulgadas numa conversa telefônica entre Bush e Sharon no dia de Natal. O "Sunday Express" garante que são esperados "os ataques aéreos mais devastadores que o Mundo já conheceu" e a chegada de 110 mil refugiados iraquianos à Grã-Bretanha.

Na sua alocução semanal, Bush colocou o desarmamento no Iraque no topo das suas prioridades para 2003, para "fazer frente ao perigo de violência catastrófica" que este país representa e "às suas armas de destruição maciça".

Bagdade continua a garantir que não possui armas quimicas, biológicas e nucleares numa altura em que no terreno os inspectores em desarmamento das Nações Unidas iniciaram o seu segundo mês de inspecções, antes de entregar o seu relatório ao Conselho de Segurança da ONU no mês de Janeiro.

O primeiro-ministro de Israel já desmentiu, em comunicado, que o presidente norte- americano lhe tenha transmitido que a guerra do Iraque irá começar a 21 de Fevereiro.

Por outro lado, o príncipe Carlos anulou uma visita aos Estados Unidos prevista para o início do próximo ano, depois de a Casa Branca ter considerado inoportunas as tomadas de posição do herdeiro da coroa britânica sobre uma eventual intervenção militar no Iraque.

Segundo o "Mail on Sunday", "altas personalidades da Administração Bush" indicaram que tal visita seria "muito pouco útil" depois da publicação de declarações do príncipe Carlos afirmando que uma guerra com o Iraque vai provocar uma ruptura perigosa entre ospaises ocidentais e o mundo muçulmano.

De acordo com o jornal, que cita uma fonte governamental britânica, o príncipe de Gales devia efectuar uma visita de uma semana aos Estados Unidos em Fevereiro ou Março.

"O principe foi delicadamente informado que as suas opiniões sobre a actual crise iraquiana não foram bem acolhidas", refere a mesma fonte.

A França anunciou, entretanto, que não participará numa operação militar contra o Iraque sem "luz verde" da ONU, garantiu a ministra da Defesa francesa, Michele Alliot-Marie, adiantando, contudo, que o seu pais está pronto a intervir a qualquer momento.

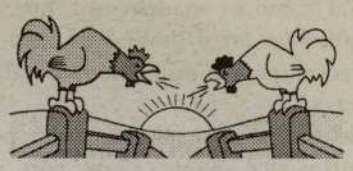
"Sem uma resolução da ONU, está excluida a participação numa operação militar, apesar de os nossos meios o permitirem", disse a ministra ao "Journal du Dimanche".

Reino Unido tenta prevenir tragédias

Estão a ser planeadas zonas de segregação nos grandes centros urbanos britânicos, a fim de se evitar a contaminação em caso de ataques biológicos ou radiológicos. Esta medida, a pôr em acção logo após um eventual ataque terrorista, visa controlar a contaminação. Contudo, estas decisões de contingência requerem uma nova lei, que está a ser preparada.

Segundo um porta-voz do Governo, vão ser efectuados exercicios em Londres já no mês que vem. A notícia, divulgada pelo semanário "Sunday Times", prevê também a utilização de armas por parte dos serviços de segurança em casos de desordens.

Entretanto, outro semanário, o "Observer", noticiava que estão a ser formados grupos de voluntários britânicos dispostos a partir para o Iraque a fim de serem usados como cordões humanos de protecção contra eventuais ataques ao país. A iniciativa, que partiu do veterano americano da Guerra do Golfo Kenneth Nichols, está já a contar com dezenas de pacifistas britânicos prontos a partir para centros de eventuais ataques, antes de 24 de Janeiro, data em que se espera seja anunciada a decisão por parte do presidente Bush de um eventual ataque anglo-americano ao Iraque.



Juros de 7.50% ao ano em depósitos de $1,000 apenas

PARA MAIS INFORMAÇÕES:

BANCO COMUNITÁRIO LUSO-CANADIANO
1199 Dundas St. West Toronto, ON M6J 1X3
Tel.: 416-533-9245 1-877-266-5876 Fax: 416-533-2578

M75

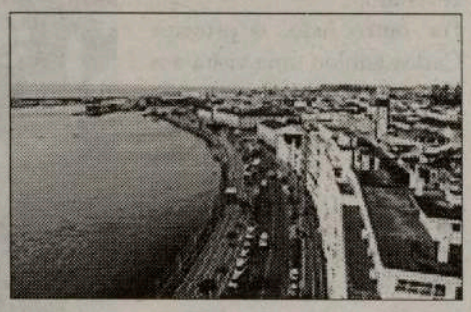
Os níveis de cobertura, acessibilidade e de qualidade audio são piores nos Açores

Telemóveis falham mais nos Açores

Com niveis satisfatórios no Continente e na Madeira, nos Açores, contudo, observa-se uma situação diferenciada na rede, com boa cobertura nas zonas urbanas e cobertura insuficiente ou inexistente nas zonas menos densamente povoadas e eixos rodoviários.

O estudo da Autoridade Nacional de Comunicações (Anacom), relativo ao terceiro trimestre de 2002, além de revelar que a cobertura não é, ainda, homogénea em todo o território nacional, verifica inclusivamente que o operador Optimus não estava presente nas ilhas das Flores, Corvo, Santa Maria e Graciosa.

Este é o terceiro ano consecutivo em que a Anacom procede ao estudo de aferição da qualidade das redes móveis em Portugal, tendo em atenção a análise de três indicadores fundamentais: cobertura, acessibilidade e qualidade audio. Assim, e quanto à acessibilidade, ou seja, a capacidade de estabelecimento e manutenção das chamadas, refere o estudo que o cenário manteve um elevado nível de desempenho para este tipo de redes, não obstante o acréscimo do número de utilizadores observado nos últimos anos.



A nivel do território nacional, cerca de 95% das chamadas de teste efectuadas foram estabelecidas com sucesso e mantidas de forma adequada durante o tempo pré-estabelecido. À imagem do observado com a cobertura, também com a acessibilidade se observaram diferenças de desempenho entre o Continente e as Regiões Autónomas.

No Continente, o índice de chamadas iniciadas e terminadas normalmente ultrapassa os 95%, tanto nas cidades como nos eixos rodoviários.

Nos Açores e na Madeira verificaram-se diferenças entre as zonas urbanas e os eixos rodoviários: enquanto nas cidades os valores obtidos são muito bons - 97% na Madeira e 99% nos Açores - nos eixos rodoviários as chamadas terminadas normalmente ascendem a 93% na Madeira e não ultrapassam os 71% nos Açores.

A situação observada nos Açores, já diagnosticada em 2001, deve-se à existência de zonas não cobertas pelas redes de alguns operadores, evidenciando a necessidade de esforço adicional de investimento, numa perspectiva de suprimento das deficiências.

A qualidade audio, indicador que mede a perceptividade das conversações, apresentou niveis bons ou aceitáveis em 99,4% das chamadas de teste realizadas, e níveis pobres ou maus em 0,6% dessas ligações. Refira-se que as recolhas foram realizadas entre 28 de Fevereiro e 20 de Junho de 2002.

Maderira/Caniço:

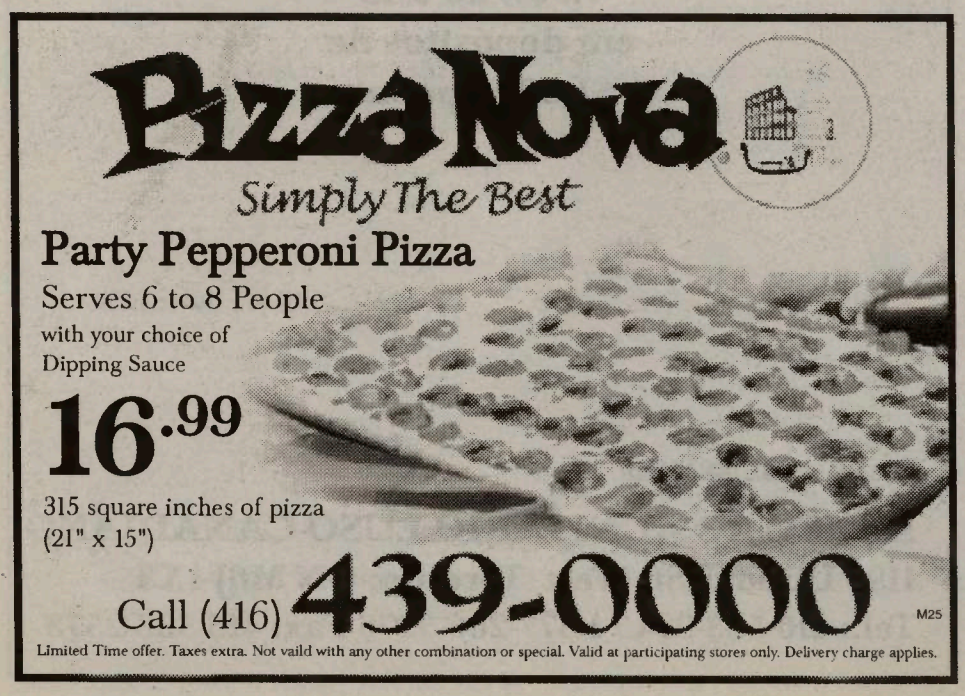
Agora há que fazer barulho

Aníbal Alves, presidente da Junta de Freguesia do Caniço, compara a luta pela elevação da vila a concelho com o processo de implantação da autonomia na Madeira.

Tal como os madeirenses, que em 1974 quiseram ter o destino na mão, os canicenses querem ser senhores da sua própria terra.

Se Lisboa não queria perder poderes e influência, Santa Cruz não pretende abdicar de parte importante do território, que proporciona avultadas receitas. «Em 1974 foi preciso fazer barulho, e conseguimos. Agora é a mesma coisa». Salvaguardando as proporções, tal como a luta autonómica a luta pela elevação do Caniço a concelho tem sido dura. A aspiração é antiga, a cada campanha eleitoral reaparece em cena, mas só em Março deste ano, quando se realizou a primeira reunião do movimento que lidera o processo, se começou a trabalhar para concretizá-la. Ainda no primeiro trimestre do ano, iniciou-se a recolha de assinaturas, com a participação activa de 40 pessoas.

O movimento foi ganhando apoios "de peso". Francisco Santos, antigo secretário regional da Educação foi um dos nomes mais sonantes. Aníbal Alves, Vicente Pestana e Jorge Baptista, ex-vereador da Câmara Municipal de Santa Cruz, também deram a cara. Todas estas pessoas têm em comum o facto de desempenharem, ou terem desempenhado, cargos relevantes na estrutura local do PSD. A julgar pelo número de assinaturas recolhidas até ao início de Dezembro – muito superior às 2.500 exigidas por lei – a população aderiu ao projecto. Recolhido o abaixo-assinado, no passado dia 27 a Junta de Freguesia do Caniço aprovou um texto, utilizando a figura do "Voto de Congratulação", onde se solicita à Assembleia Legislativa Regional (ALR) e ao Governo Regional que iniciem «todo o processo administrativo tendente a promover a elevação do Caniço a concelho».



Açores/Corvo:

Bens essenciais começam a escassear

A mais pequena ilha açoriana está a começar a sentir dificuldades no abastecimento de bens essenciais para o funcionamento da ilha, algum combustível já está mesmo racionado. O mau tempo que se fez sentir nos últimos dias está na origem do problema.

João Greves, presidente da Câmara Municipal do Corvo, critica também os operadores de transportes marítimos pela situação. «O novo barco era suposto ser uma solução de melhoramento mas nem sequer está a funcionar como deve ser, porque as cargas nem chegam contentorizadas à ilha, e já colocámos o problema à empresa mas ainda não se arranjaram contentores para que as cargas naveguem no barco em contentores. É inadmissível isto acontecer nos dias de hoje» reafirma o autarca corvino. João Greves afirma ainda que as duas viagens semanais previstas para o Corvo não têm sido garantidas e refere que devia ser salvaguardado o desenvolvimento da ilha e o bem estar das pessoas «uma vez que se criaram tantas expectativas e se investiu tanto num novo barco, mas as coisas funcionam de maneira igual para não dizer pior». Prevê-se uma entrada em 2003 bastante pobre e triste para os habitantes da mais pequena ilha açoriana, que se debate com problemas de ruptura no abastecimento de bens essenciais.

Governo regional deve resolver problema dos cortes de energia

O Governo Regional deve suportar os encargos da total modernização da rede de distribuição de electricidade da ilha Terceira.

É assim que Alvarino Pinheiro reage à proposta de realização de um inquérito parlamentar sobre os sucessivos cortes de energia na ilha Terceira, por parte do presidente da Câmara do Comércio de Angra do Heroísmo. O líder do PP acredita que não há necessidade de ser instaurado um inquérito e afirma que o Governo Regional deve contribuir directamente para a resolução dos cortes de energia eléctrica na ilha Terceira.

Alvarino Pinheiro acredita ser desnecessária uma comissão de inquérito pois já estão reunidos todos os elementos próprios do trabalho da comissão e reafirma que o governo regional não pode deixar de assumir a responsabilidade de «um problema de calamidade». O líder do PP fez saber que a administração da EDA já deu conta que está a fazer o «esforço possível no sentido de ir substituindo as redes de distribuição mas é necessário um esforço adicional». Esse esforço deve ser feito pelo Governo Regional que na opinião do líder do PP, deve contribuir directamente para a resolução dos cortes de energia eléctrica na ilha Terceira.

Açores têm dez espaços de turismo rural entre os "lugares secretos" do País

Os Açores têm dez espaços de turismo rural entre os melhores de Portugal e Espanha. A escolha foi feita pelo site de Língua inglesa "secretplaces.com".

A selecção teve em conta a qualidade do serviço, o valor arquitectónico, o gosto na decoração dos espaços e ainda a paisagem envolvente. Nos Açores, só quatro ilhas tiveram espaços escolhidos pelo "secretplaces.com". À frente está São Miguel, com cinco espaços escolhidos (dois no Concelho de Ponta Delgada, dois na Ribeira Grande e um em Vila Franca), seguindo-se a Terceira (com duas Quintas), o Pico (com duas casas escolhidas, uma nas Lajes, outra na Piedade) e, por fim, as Flores (com a "aldeia da Cuada a ser escolhida como um dos bons sítios para ficar nos Açores). O "Secretplaces.com" é um guia de viagens, premiado com o Cyber Lion em Cannes 2001.

Amigos da Bretanha oferecem Cabazes de Natal

A Comissão de Festas dos Amigos da Bretanha, em reunião no passado dia 14 de Dezembro, decidiu que o dinheiro conseguido na Festa de Convívio´2002, realizada em Setembro passado, fosse para comprar 30 Cabazes de Natal, no valor de $4.000. dólares, para entrega a famílias carentes da Bretanha, divididos em grupos de 10 e que foram distribuidos nos Remédios, Ajuda e Pilar, no dia 22 de Dezembro de 2002.

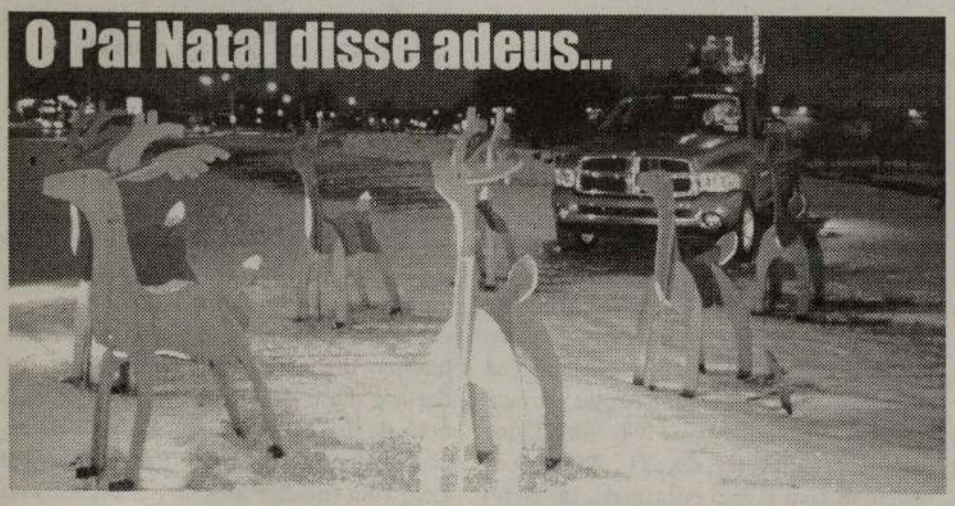
Para outras informações, contactem Olavo Xavier: 416 534-0273, ou 647 273-7798.

De França com carinho

Está entre nós, a simpática Fátima Fernandes, jovem portuguesa residente em França que, "há um ano e tal" visitou Toronto para ser a madrinha de casamento da prima e nossa colega de O Milénio, Ana Fernandes. O Jamie Iria, marido da Ana e também nosso colega no Milénio, não é para aqui chamado neste momento...

Muito amigas, Fátima e Ana Fernandes têm dado vazão à sua juventude e felicidade por se encontrarem juntas de novo, e não deixaram de andar por aí a "meter o nariz encarniçado pelo frio" em tudo quanto é sítio. Até na redacção de O Milénio não deixaram de unir as cabeças à maneira e de rir felizes! Boas férias, Fátima Fernandes.

O Pai Natal disse adeus...



É verdade, o Pai Natal de todos nós, cumpriu a sua missão anual e... partiu.

As suas Renas já cansadas pediram a ajuda de um "300 cavalos" e lá foram para a terra-raiz retemprar forças para repetirem a gracinha nos finais de 2003.

Adeus, Pai Natal. Num mundo tão frio e desumano, saber-te entre nós, uma vez por ano, até ajuda a não perder totalmente esperança, mesmo para quem não acredita em tais fantasias. Até para o ano, meu caro!

Maria Patrício Pereira

17/06/1927 - 22/12/2002

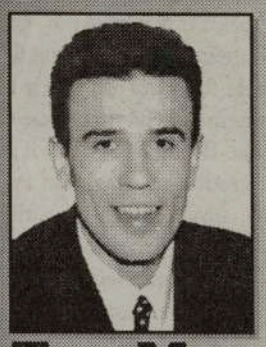
Os filhos, Rui, Zéza e Sérgio Pereira, e o neto Marco Manuel Pereira, agradecem a todos os familiares e amigos que estiveram presentes no último adeus à saudosa mãe e avó, Maria Patrício Pereira, natural de Porto da Cruz, Ilha da Madeira.

A Missa do 15o. dia será realizada na Igreja de São Mateus, sábado, dia 4 de Janeiro de 2003, às 19h00.

Paz à sua alma.

HOMELIFE GALLERIA REALTY INC.

HOMELIFE



Tel: 416-535-8000

tmartins@trebnet.com

1245 Dupont St.,
Toronto ON M6H 2A6
Dufferin/Dupont
(Galleria Mall)

TONI MARTINS
Sales Representative

Agasalhe a sua casa para o inverno

ST CLAIR/LANSDOWNE

Casa sólida em tijolo, em excelentes condições e pode servir 1 ou 2 famílias. Garagem com telhado novo. Aquecimento e ar condicionado também novos.

$274,900.00

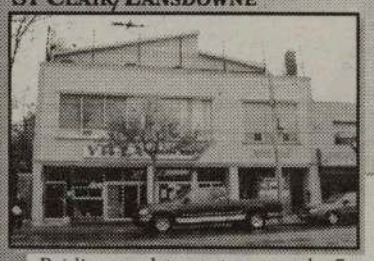
DUFFERIN/BLOOR

Casa com 15 anos, toda em tijolo. 3 quartos de cama com chão de parquet no 2º andar.
1º andar com cozinha espaçosa com saída para o quintal e duas salas. Cave acabada e Garagem.

$274,900.00

Limpe caleiras de lixos e folhas acumuladas

ST CLAIR/LANSDOWNE



Prédio completamente renovado. 7 apartamentos + 7 escritórios. Sports Bar, tudo alugado, com rendimento anual de $145,000.00. Cave acabada e entrada separada, vaga com possibilidade para sports bar. Excelente investimento.

$1,149,000.00

Apartamento à renda

1 quarto, sala de estar, e jantar, todo em madeira, eletrodomésticos novos. $850.00 por mês com tudo incluido.
Telefone para 416-235-2915 depois das 6:00 p.m.

Isole o melhor possível as portas e janelas

COLLEGE/GRACE

Casa grande com 10 divisões em boas condições pode servir 2 familias. Toda em madeira e cerâmica. 4 divisões por andar cave acabada com driveway.

$289,900.00

MISSISSAUGA HURONTARIO/DERRY

Casa com 2 anos, toda em tijolo, 2 andares com 3 quartos de cama. Quarto de casal com casa de banho privada. 1º andar com sala de estar e jantar em madeira, cozinha grande à portuguesa em cerâmica com saída para o quintal. Driveway privado com garagem e estacionamento para 4 carros. Cave acabada.

$259,900.00

Verifique máquinas de aquecimento e os detectores de monoxido de carbono.

Pai Natal... verdadeiro ou imaginário?

Por Idalina DaSilva

Para as crianças que acreditam no Pai Natal, quer sejam ricas ou pobre, ele é aquela imagem cheia de mistério e magia, que vive em quase todas as crianças durante a época do Natal. O pai Natal será recordado por eles com grande alegria ao longo dos anos. As Festas Natalícias têm um sentido diferente: sabem que o Pai Natal vem do Polo Norte num trenó puxado por Renas, que sobrevoa as casas na véspera de Natal, e deixa brinquedos em quase todas elas. Mesmo quando já adultas, o Pai Natal será sempre aquele velhinho brincalhão e divertido com barbas brancas como a neve, vestido com um fato encarnado, a quem mandavam a lista dos brinquedos que gostariam de ter.

Brincava eu com a minha amiga Didi, no jardim em frente à minha casa, uns dias antes do Natal, e poucos dias após o meu oitavo aniversário, quando começámos a falar sobre os presentes, e quem os dava. A Didi, acompanhada pela sua prima Belinha (as duas mais velhas que eu 3 anos), disse "... O Pai Natal, não é verdadeiro, é uma história inventada pelos nossos pais; ontem dei com a minha mãe a esconder os presentes..." Por esta altura as lágrimas quase estavam a saltar dos meus olhitos castanhos, a Didi indiferente às minhas lágrimas, continuou "...Sabes Lila, afinal são os nossos pais que compram as prendas, e depois dizem que foi o Pai Natal ou o Menino Jesus que as deixou no sapatinho. Não acreditamos nessa do Pai Natal, e tu...?

Já não aguentava mais, comecei a chorar, olhei para elas com uma expressão que ainda hoje não sei definir, e rejeitei por completo tamanha mentira. Tinha que ser mentira, porque a minha mãe dizia que as prendas que eu encontrava no 'sapatinho' eram ofertas do Pai Natal e do Menino Jesus. Como eu não aceitava a ideia, a Didi renforçava ainda mais a sua importante descoberta em diálogo com a prima; zanguei-me com ela, chamando-a mentirosa e vim para casa a soluçar. Aquele foi o dia em que a semente da dúvida foi semeada no meu espírito infantil, contudo não floriu, como a Didi gostaria. Ainda hoje acredito na magia do Pai Natal. Para mim ele surge em várias e diferentes formas. Ele, e aquela imagem que sem ultrapassar a difinição verdadeira do Natal, dá um sabor gostoso e ao mesmo tempo mágico nesta época Natalícia.

Nós adultos, sabemos que a figura do Pai Natal é simplesmente isso, uma figura que faz parte da tradição, e nos dias de hoje muitas são as crianças que também o sabem. Alguns pais no entanto, não gostam que os filhos acreditem no Pai Natal, para eles "mentir" às crianças sobre esta maravilhosa "fantasia", é algo que no futuro pode afectar o desenvolvimento psicológico dos filhos. Mas o Pai Natal não é uma simples invenção Natalícia, alguns de vós até o podereis saber. O Pai Natal, ou seja S. Nicolau, foi uma personalidade que existiu no século IV, foi ele que deu origem à imagen afável do simpático velhinho de barbas brancas, com o capucho e fato encarnadão, que coloca prendas na chaminé na noite de dia 24 de Dezembro. Em muitas culturas o Pai Natal é mais conhecido por S. Nicolau. No Continente Norte Americano é chamado Santa Claus, no Brazil por exemplo é o Papai Noel. Foi aqui no Canadá que comecei a chamar o Pai Natal ... Santa Claus, mais tarde as minhas filhas deixavam bolinhos na chaminé para o Santa, mas para mim Pai Natal tem aquele sentido inagualável, talvez porque faz parte da minha meninice, daquele dia que tive que fazer uma escolha entre o que as minhas amigas me diziam e o que a minha mãe me afirmava.

S. Nicolau foi Santo padroeiro da ex-Russia, foi Bispo de Myra, em Licia, na Asia Menor. Foi preso e torturado nos anos 245-313, pelo imperador romano, Diocleciano. Foi libertado em 306-337, pela altura do cristianismo ser estabeleciado em Roma, pelo imperador Constantino.

S. Nicolau era um homem de grande generosidade e bondade, daí a sua popularidede ter ganho fama pelo mundo cristão, o que o tornou no santo mais popular da época. De acordo com uma das lendas, S. Nicolau teria oferecido, a três irmãos muito pobres, uma bolsa de moedas de ouro em dias consecutivos, para poderem obter o seu dote de casamento e assim serem salvos da vergonha da escravidão. Uma outra diz, que ressuscitou três jovens estudantes que haviam sido mortos, esquartejados por um negociante e colocados numa salgadeira.

S. Nicolau foi também proclamado potector das crianças e viajantes. Na Europa foram construídas mais de 2 mil igrejas para venerar o S. Nicolau. No século XI foi construída a Basílica de S. Nicolau em Bari, Italia. Os romanos dedicaram o dia 9 de Dezembro ao Santo Nicolau, e pelo ritual ortodoxo o dia 6. Estas datas, dia 6 a 28 de Dezembro, chamado "Dia dos Inocentes", tornaram-se na maior festa eclesiástica da igreja, para o efeito, era tradição popular durante a altura das festividades, escolher um rapaz , que representasse a figura do bispo e fazer pouco das autoridades.

Qualquer das maneiras, Pai Natal, Menino Jesus, Papai Noel, ou S. Nicolau, ele é simplesmente um tesouro tradicional coberto de magia. Há muitas centenas de anos, mais propriamente nos países nórdicos da Europa, a tradição de oferecer presentes em segredo às crianças na véspera do dia de S.Nicolau, dia 6 de Dezembro, tornou-se popular. Uma tradição transportada até aos nossos dias, que ainda hoje é celebrado na Alemanha e na Holanda, além de ali, também ser o Menino Jesus ou "Christkind" que oferece prendas no dia 24. As pessoas vestem-se com o fato encarnado, tal como nós fazemos com o Pai Natal e oferecem chocolates às crianças (no Canadá esta tradição também tem base em algumas etnias, oferecendo presentes no dia 6 de Dezembro).

A figura disfarçada de S. Nicolau, visita a casa das crianças durante a noite e coloca ofertas nos sapatos ou meias que deixaram na chaminé. Geralmente as crianças deixam junto à chaminé feno para o cavalo branco, que transporta S. Nicolau. No Canadá e Estados Unidos é costume deixarem à beira da lareira, um copo de bebida quente (leite) com bolinhos tradicionais do Natal.. Uma forma de agradecer ao Santa Claus as prendas que ele deixar. Pai Natal, verdadeiro ou imaginário? Seja como for, desde que o Natal foi considerado uma festa religiosa, outras datas para festejar este dia foi escolhido por outros países, que por vezes realizavam festivais desportivos. Para alguns flamengos e alemães, o dia 6 de Dezembro é o dia preferido para oferecerem as suas prendas. Na Escócia e na França as prendas são geralmente oferecidas pelo Ano Novo, ainda que seja uso dos franceses oferecerem prendas às crianças no dia 25, tradição esta que continua na província de Quebec. Os canadianos de origem inglesa oferecem as prendas no dia 25 de manhã, mas na Inglaterra é o Pai Natal que faz a destribuição na noite de 24 de Dezembro. Na ex-Russia as prendas são entregues às crianças pelo Pai Frio no dia 1 de Janeiro. O Pai Frio é a imagem de um velho com barbas brancas, trajado com peles e pedras preciosas, sempre acompanhado pela Menina Neve, a sua neta.

Nos países de religião católica é o Menino Jesus que dá as prendas, no entanto, em muitos desses países a imagem do Pai Natal tem-se vindo a subrepor à figura do Menino Jesus. Ninguém sabe ao certo, mas até é possível que o Pai Natal, e S. Nicolau, tenham sido associados com a magia da neve e trenós, devido às festas do Inverno tradicionais da Escadinávia; provavelmente com origens na Noruega.

Devem as crianças acreditar nesta figura mágica? Bem, de acordo com os especialitistas, ao contrário do que muitos pais possam pensar, há razões fortes para se ajudar a criança a ver esta figura, com a inocência e magia que a sua imaginação consegue, tanto quanto possível, transportar à sua volta; se lhes roubarmos este dia de pura magia, as crianças sofrem imenso e são privadas pelos adultos de um mundo muito seu. Enquanto os adultos vêem este dia como a celebração de nascimento de Cristo, para as crianças é o Pai Natal que lhes dá toda a alegria, e é ele, que também lhes desenvolve o espírito de dar, repartir com o próximo, e serem mais humanos. Trocar presentes como símbolo de amor é algo que deve ser ensinado às crianças, mas para eles o significado de dar é muito maior quando a figura do Pai Natal lhes é apresentada como exemplo. A imagem do Pai Natal a descer pela chaminé com as prendas no saco às suas costas, que vão ser postas debaixo da àrvore de Natal, só pode ser vivida através da imaginação de uma criança.

As crianças que têm a felicidade de desfrutarem desta crença, irão certamente recordar a o dia 6 de Dezembro, (S.Nicolau), a noite do dia 24, (Pai Natal), a manhã do dia 25 (Menino Jesus), ou dia 1 de Janeiro (Pai Frio), com encanto. Mesmo em adultos, essa recordação é carinhosamente guardada na caixinha das memórias, e um dia, quando forem pais, podem por sua vez proporcionar um Natal de encanto para os seus filhos, e com eles recordarem a magia da sua infância. Vivemos um mundo tão complexo que devemos usar, sempre que possível, a magia do Natal durante todo o ano. Por isso, porque não deixar a criança acreditar nessa maravilhosa magia, já que um dia, não vai acreditar mais no velhinho de barbas brancas... ou no que os pais possam dizer. É importante que este sonho inocente, vibrante como um conto de fábulas, seja gradualmente explicado na mente pura e ingénua, para que a recordação não seja uma descoberta dolorosa. Afinal, um pouco de magia é a parte positiva da realidade que nos premite sonhar o amanhã.

Prazo de pagamento das dívidas ao fisco e segurança social alterado

Ferreira Leite revela «fraqueza», diz Sindicato

O Sindicato dos trabalhadores dos impostos acha «estranho» o alargamento do prazo de regularização das dívidas fiscais depois da «firmeza» manifestada antes e do dinheiro gasto pelo Governo em publicidade insistindo no prazo de 31 de Dezembro

O anunciado alargamento para 3 de Janeiro do prazo de pagamento das dívidas ao fisco e segurança social perdão de juros revela falta de «firmeza» da ministra das Finanças, disse José Medeiros, do Sindicato dos Trabalhadores dos Impostos. Em declarações à TSF, Medeiros disse ver com «alguma estranheza» que Manuela Ferreira Leite tenha dilatado o prazo, depois de ter «demonstrado firmeza nas suas decisões» e tendo sido gastos «milhões de euros em 'spots' publicitários» anunciando 31 de Dezembro como último dia para regularizar as dívidas. Agora está a «deitar-se esse dinheiro à rua», acusou o responsável, acrescentando que a ministra das Finanças está a dar «um sinal de fraqueza e transigência que não tem tido para com os trabalhadores» na solução dos problemas da Administração Fiscal.

«Provavelmente interessa mais o 'número mágico' (de 2,8 por cento do PIB no défice), em detrimento das pessoas», lamentou Medeiros.

No final da semana passada, recorde-se, a ministra da Finanças mostrou-se irredutível quanto ao eventual alargamento daquele prazo, apesar de greve dos trabalhadores dos impostos.

Na altura, Farreira Leite foi categórica: «Nem mais um dia».

Os trabalhadores dos impostos cumpriram mais um dia de greve e a Função Pública gozou de um dia de tolerância de ponto, razões apontadas pelo Ministério das Finanças, que cita o Código de Procedimento Administrativo, para justificar o alargamento do prazo.

Greve dos trabalhadores dos impostos

Adesão elevada nos grandes centos urbanos

A adesão à greve dos trabalhadores dos impostos está em alguns casos acima dos 50 por cento, revelou o sindicato do sector, destacando que é nos grandes centos urbanos que a paralisação está ser mais expressiva.

De acordo com José Medeiros, do Sindicato dos trabalhadores dos impostos, há uma adesão ao fecho de serviços «na ordem dos 65 a 75 por cento». A adesão à greve tem estado a ser mais expressiva «nos grandes centos urbanos, nomeadamente Porto, Lisboa, Aveiro e Braga», adiantou o responsável, realçando, contudo, não ter dados «de concreto». «Dos poucos elementos que tenho, há três situações: serviços completamente encerrados, outros a trabalhar com lacunas de pessoal e outros completamente abertos», concluiu.

Caso do chamado «saco azul» da Câmara de Felgueiras

PJ vai ouvir autarca de Felgueiras

A Polícia Judiciária de Braga continua a investigar o caso do chamado «saco azul» da Câmara de Felgueiras, disse fonte daquela polícia à Lusa, adiantando que a autarca Fátima Felgueiras ainda não foi, mas vai ser ouvida neste processo.

A autarca Fátima Felgueiras já desmentira ter sido ouvida no âmbito deste processo, mas fonte da PJ disse à Agência Lusa que a presidente vai ser interrogada. «A presidente da Câmara não foi ouvida, embora esteja previsto que o venha a ser», disse a fonte ligada ao processo, que pediu anonimato. De acordo com uma notícia, divulgada pelo Jornal de Notícias, o processo envolve mais de 15 arguidos e engloba «financiamentos directos ao futebol, sobrefacturação e ligações pouco claras a uma empresa de recolha e transporte de lixos». Em jogo está a atribuição de subsídios ao Futebol Clube de Felgueiras, a alegada ilegalidade no deferimento das licenças de construção, em violação frontal ao PDM e o conflito de interesses, em decisão camarária, relativamente ao jornal «O Sovela». O caso está a ser investigado pela PJ de Braga depois de o Ministério Público o ter consultado no Tribunal de Guimarães.

Madeira: D. Teodoro aconselha idosos a apreciarem a vida

Bispo faz apologia das coisas pequenas

Apreciar as pequenas coisas da vida, como uma conversa agradável ou um dia de sol, e seguir o exemplo da Família de Nazaré. Foi este o conselho que D. Teodoro de Faria, bispo do Funchal, deixou aos utentes da Casa da Sagrada Família, em Gaula. A mensagem, passada durante a celebração da Eucaristia, foi de optimismo e de respeito pela instituição família que, nos países mais desenvolvidos, começa a enfrentar grandes dificuldades. O Chefe da Diocese do Funchal lembrou aos idosos, visivelmente emocionados, a sorte de estarem vivos e com boas condições de vida. Alegrem-se com as pequenas coisas da vida como fazia a Família de Nazaré», pediu, aconselhando os mais velhos a direccionarem todas as suas forças para contribuírem por uma melhor qualidade de vida, ao invés de se deixarem cair nas lamúrias, e a minimizarem os aspectos negativos do quotidiano. «É preciso agradecer a Deus», concluiu.

Pela primeira vez desde que existe o Centro de Apoio à Vítima, regista-se diminuição de casos

Decréscimo nos pedidos de ajuda

Durante o ano de 2002 deram entrada no centro de Apoio à Vítima na Terceira oitenta e dois casos de pedidos de ajuda por violência doméstica, representando um decréscimo comparativamente com 2001 em que se verificaram 122 casos e 2000 (58 casos).

De todos os casos recebidos desde 2000, mais de cinquenta por cento receberam encaminhamento judicial, quer pelo tratamento de questões ligadas ao poder paternal quer pelos processos iniciados como queixa-crime.

Muitas vezes a morosidade dos processos judiciais, a desistência das queixas por parte das vítimas ou mesmo as dificuldades de provar a violência doméstica levam a que seja difícil contabilizar todos os casos já julgados. Apesar disso Paula Santos, coordenadora do centro de apoio, admite que o número de casos que segue a via judicial tem vindo a aumentar visto que as vítimas, depois de vários pedidos de ajuda, decidem responsabilizar judicialmente o agressor.

As mulheres de classes sociais mais desfavorecidas, são as principais vítimas que recorrem ao centro de apoio, geralmente maltratadas pelo marido ou companheiro, mas também as crianças e idosos são vítimas, muitas vezes silenciosas, que só reconhecem a situação perante a denúncia feita por indivíduos próximos a estas vítimas.

O Centro de Apoio à Vítima não abrange apenas a Terceira e recebe apelos de todo o arquipélago, mas quando os pedidos de auxílio vêm de fora da Terceira são encaminhados para os centros de atendimento da UMAR de São Miguel e Faial. Mas é no concelho de Angra do Heroísmo, especialmente onde há maior concentração de pessoas com baixos recursos, que o maior número de pedidos de auxílio se verifica.

Os técnicos que se encontram ao serviço do centro de apoio, técnicos administrativos, sociólogos, psicólogos e juristas, processam o encaminhamento da vítima consoante as suas necessidades, através da disponibilização de informação e indicação de apoios possíveis, recorrendo também às entidades competentes para prestar todo o apoio devido.

Paula Santos afirma que apesar das mulheres continuarem a ser vítimas, por medo ou dependência económica, estão cada vez mais informadas e conscientes de que têm de denunciar a violência. Adianta que a partir do momento em que a vítima toma a decisão de fazer a primeira denúncia, denuncia todas as agressões posteriores.

Durante a época festiva que atravessamos o número de pedidos de ajuda aumenta, mas talvez porque o Natal é a festa da família, a vítima só recorre aos serviços do centro após terminar esta época.

Espiritual Julia

Leitura da palma da mão e cartas

Teste o seu passado, presente e futuro e resolva os seus problemas: Amor, Casamento, Doença, Condução, Emigração, Negócios. Garantia de resultados imediatos. Uma pergunta por telefone. Dois locais.

Richmond Hill 905-780-3825 — Qweensway 416-259-8095

M2

O jornal O MILÉNIO deseja a todos os leitores e à comunidade em geral um Feliz Ano Novo

Part-Time em Banco em Cambridge

O Banco Comunitário Luso-Canadiano, na sua nova agência em Cambridge, necessita de pessoa que domine bem as duas línguas, portuguesa e inglesa, tenha conhecimentos relacionados com o uso de computador e seja eficiente em relações públicas.

Mandar resumé por fax para:

416-533-2578

Comunidade 2003:

Comunicados

-O Centro Cultural Português Vasco da Gama de Brampton informa que estão abertas inscrições para as Aulas de Cidadania Canadiana com início a 14 de Janeiro de 2003. Informações e inscrições no Vasco da Gama de Brampton, ou pelo telefone: 905 459-2184, ou 905 586-9954.

-O Rancho Folclórico e Etnográfico de Portugal, a Associação Migrante de Barcelos e o Peniche Community Club de Toronto, organizam o "II Encontro Cantares dos Reis", sábado, dia 11 de Janeiro, no New Pipas Catering, com início às 18h30.
Podem inscrever-se Ranchos, Clubes e Associações, Paróquias e famílias, da Madeira, Açores e Continente, para que a tradição de cada terra seja divulgada e mantida.
Informações e reservas: 416 780-1258, ou 416 530-1662, ou 416 772-0741.

Sábado, dia 4
-Baile dos Reis no Lusitânia de Toronto. DJ-Lusitano.
-Baile com o Duo Santos, no Graciosa C. Centre.

Sábado, dia 11
-Festa dos Reis na Igreja de São Sebastião. Animação com o conjunto "Ecos de Portugal". Champanhe e Bolo Rei.

Quinta-feira, dia 16
-Apresentação do Project Diploma, de Frank Alvarez Jr. e equipa de colaboradores na Galeria d'Arte Almada Negreiros, às 18h30. O Cônsul-Geral, Dr. João Bettencourt oferece na ocasião um Porto de Honra.

Sábado, dia 18
-Baile de abertura e apresentação dos Corpos Administrativos do Amor da Pátria, no salão da Igreja de Santa Helena. Jantar e baile.

Domingo, dia 19
-Assembleia do Angrense de Toronto, às 13h30. Eleição dos Corpos Gerentes para 2003.

Missões de paz e finalizar estudos são os principais motivos para ingressar na carreira militar

Jovens com Piores Notas Interessam-se Mais Pelas Forças Armadas

Mais de 80 por cento dos jovens acha que as Forças Armadas são importantes para o país e cerca de 62 por cento não se considera informado acerca da instituição militar.

Estes são alguns dos dados do estudo "As motivações dos jovens para ingresso no regime de voluntariado e contrato" realizado em 2002 pelo Centro de Psicologia Aplicada do Exército, a que o Público teve acesso.
O trabalho destina-se a avaliar quais os motivos de atracção e rejeição dos jovens em relação à carreira militar numa altura em que o Exército tem falta de praças (cerca de cinco mil) que assegurem a transição do Serviço Militar Obrigatório para o regime de voluntariado.
De acordo com o estudo, feito a 4050 jovens de todo o país em situação escolar e também integrados no mercado de trabalho, são os rapazes com idades entre os 14 e 16 anos, com resultados escolares de nível médio e baixo, provenientes do Norte Litoral e Sul e de famílias com baixos níveis de escolaridade e com profissões que exigem baixas qualificações que manifestam maior interesse em aderir às Forças Armadas.
Na faixa etária dos 16 anos, 36,4 por cento dos inquiridos revelam interesse pela carreira militar enquanto que o número é de apenas 9,2 por cento ao se avançar para a faixa etária dos 20 ou mais anos.
No universo de jovens com o 9º ano de escolaridade, a intenção de entrar para a tropa é de 28,3 por cento, enquanto que os alunos com uma média de notas entre os 1 e 2 valores no 9º ano de escolaridade são os que mais vontade revelaram de vir a enveredar pela carreira militar (38 por cento contra 10,7 por cento no caso dos alunos com melhores classificações).
Os motivos que levariam os jovens a ingressar nas Forças Armadas são participar em missões de paz (62 por cento), finalizar estudos (54), ingressar no ensino superior (42), encontrar um emprego com mais futuro (41,2), ingresso no quadro permanente das FA (39,3) e ingresso na GNR/PSP (36). Os factores que ajudariam a convencer os indecisos e que foram por estes apontados são a garantia de bolsas de estudo (62,5), subsídio de risco (52) e colocação num quartel à escolha (51,3).

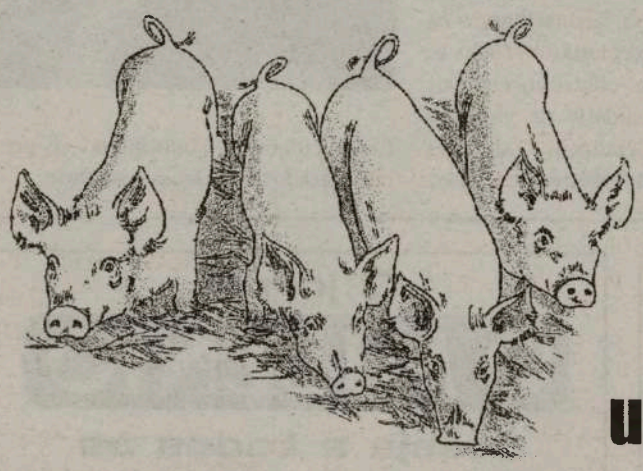
Horácio Domingos Wholesale
Domingos Meat Packers Ltd.

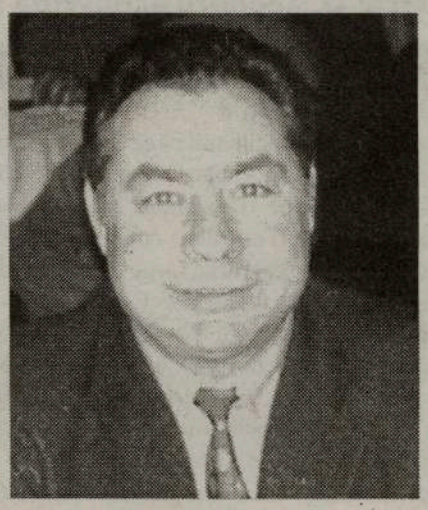
Festas do Centro Cultural Português de Mississauga

Feliz Ano Novo a todos!

INFO: 905-286-1311

Visite Horácio Domingos Wholesale Meats Ltd., nas novas instalações, situadas no 3249 Lenworth Drive, Mississauga, Ont. L4X 2G6.
Telef: 905 602-7746 e o Fax: 905 602-4547.
(Entre a Dixie Road e a HWY #427, a norte da Dundas, perto da Wharton Way)
Horácio Domingos, um amigo sempre à mão!





Horácio Domingos

Deseja a todos umas Festas Felizes

Tel: 905-602-7746 ou 1-800-935-4441

M21

Deputado Laurentino Esteves: Expectativas para 2003

Procurámos neste dealbar do ano de 2003, junto de algumas figuras comunitárias, regionais e nacionais, saber a sua opinião sobre o ano de 2002 e suas expectativas para 2003. O primeiro a responder foi o Deputado Laurentino Esteves que, com a simpatia de sempre, afirmou:

L.E. -Antes de mais permita-me que agradeça a forma simpática e desinteressada como sempre me abordaram e se me dirigiram, prova da nossa amizade mas também do vosso brio e profissionalismo, bem hajam por isso...

O ano 2002 foi sem dúvida um ano marcante no campo pessoal, político e profissional. Marcante porque após as legislativas de Março passado e depois da maior vitória de sempre do meu partido neste círculo eleitoral, eis a oportunidade, de voltar a conquistar os dois Deputados do círculo fora da Europa que aliás sempre tivemos excepto na última legislatura. Mas para mim sem dúvida que, o que mais me marcou foi a oportunidade de puder representar a "minha gente", a minha comunidade na Assembleia da Republica, facto que guardo com muito orgulho, descontraído e com um profundo sentido da responsabilidade que isso incumbe.

Vejo com agrado que aquilo que prometemos, particularmente no tocante aos serviços consulares para o Canadá, o Governo está a cumprir. Em breve esses serviços serão uma realidade no sudoeste do Ontário (London/Leamington) e sudeste (Kingston).

Mas muito mais há para fazer, continuo a pensar que as comunidades do Norte América estão em desvantagem perante por exemplo a Europa, centro das atenções. É necessário corrigir esta injustiça. Espero que no ano 2003 e por ocasião das celebrações dos 50 anos da chegada dos Portugueses ao Canadá, as mesmas sirvam para honrar os nossos pioneiros, celebrar a nossa portugalidade mas também para sensibilizar e conferir notoriedade aos portugueses aqui residentes.

É chegada a altura de colectivamente unirmos esforços, incentivar os nossos jovens, cada vez mais "diluídos" mesmo em risco de se perderem. Essa será a nossa grande aposta, terá também de ser a aposta da comunidade, dos nossos líderes e Governantes. Fico triste com tantos protagonismos e discórdias que apenas conduzem a divisão e destruição.

Quero ser útil, disponibilizando-me para também fazer a minha parte, aliás outra coisa não tenho feito. Faço votos para que 2003 seja um ano de paz de entendimento de fraternidade. Que os "homens" se entendam.

Deixo aqui novamente o meu obrigado ao Milénio e através deste enviar a toda a comunidade votos sinceros de um próspero Ano Novo.

Obrigado, Laurentino Esteves. Fazemos votos também para que o ano de 2003 lhe seja propício e que as alegrias conquistadas em 2002 se repitam por muitos anos.

JMC

Coleccionadores de moeda

Notas portuguesas com elevada procura

Saudades e curiosidade. São estes dois dos sentimentos que estão a fazer com que, entre os portugueses, tenha aumentado o número de coleccionadores de moeda.

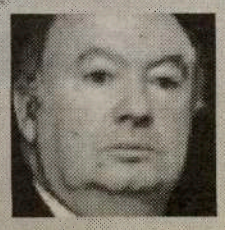
Há quem guarde as últimas emissões em escudos e também os euros dos vários países que integram a "Eurolândia". Nas notas, a vontade de coleccionar, a nível interno, já não é tão expressiva mas, lá fora, há pessoas interessadas em juntar as séries de euros emitidas para Portugal – que se distinguem das congéneres unicamente por uma letra – por ser o país com a emissão mais reduzida. Acontece com alguma frequência coleccionadores de outros países contactarem a Associação Numismática de Portugal para conseguirem encontrar notas de euro emitidas em Portugal que estejam em bom estado. "Ainda há dias um estrangeiro queria que lhe arranjássemos uma nota de cinco euros nova", contou Manso Pinheiro, membro da Direcção da ANP. Na sua opinião, há algumas hipóteses de as notas de euro emitidas em Portugal virem a valorizar-se no mercado internacional por serem as mais "escassas".

Já sobre as notas de escudo, Manso Pinheiro não acredita que haja muitos portugueses a coleccionarem-nas. O mesmo não se passa com as moedas. Se bem que, refira, os novos "coleccionadores" de escudos se entusiasmam também com a ideia de conseguirem obter os oito exemplares de cada país.

O desaparecimento do escudo fez também aumentar o número de pessoas que contacta a ANP para saber quais os espécimes mais valiosos. "Há sempre alguém que descobre uma moeda lá por casa e quer saber se é ou não rara, mas em 2002 houve ainda mais casos desses", sublinhou aquele responsável.

Para verdadeiros coleccionadores ou simples saudosistas foi emitida uma réplica em ouro da última moeda de escudo. Apesar de saudar a iniciativa, Manso Pinheiro não deixa de criticar o facto de terem sido emitidos demasiados exemplares (50 mil) e de terem saído "às pinguinhas", o que levou a que o seu preço (fixado nos 80 euros) tivesse disparado, quando o número disponível era ainda reduzido.

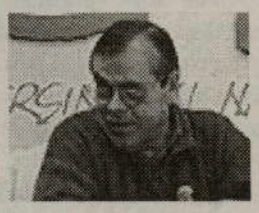
Jardim assegura que em 2003 vai haver Revisão Constitucional



O presidente do Governo Regional da Madeira, Alberto João Jardim, assegurou que, em 2003, vai haver Revisão Constitucional, mesmo que seja para ser «chumbada».

«Com ou sem o consenso feito, garanto que vai haver Revisão Constitucional, nem que seja a Madeira sozinha com os seus deputados a provocá-la», afirmou Alberto João Jardim ao Jornal da Madeira. O governante madeirense disse que tem «sempre cenários alternativos» se não tiverem êxito as diligências do Presidente da República, Jorge Sampaio, no sentido da revisão constitucional. «As pessoas sabem que eu trabalho por cenários e tenho sempre cenários alternativos quando estou numa determinada operação», lembrou. «Vai haver Revisão Constitucional mesmo que seja chumbada», avisou João Jardim porque 2003 não será um ano «para esmorecermos ou termos comportamentos mais flácidos». «A dureza política que sempre tivemos vai ser mantida e a governação musculada que eu gosto de fazer continuará a ser desenvolvida», advertiu. Diz não haver pessimismo para a Madeira em 2003, «com uma importante subida do PIB superior a 5 por cento, que ninguém na Europa consegue», e que o programa do Governo Regional «será realizado em quase toda a plenitude». Quanto à análise que faz ao Governo da República liderado por Durão Barroso, João Jardim diz que o primeiro ministro vai continuar a contar com a solidariedade da Madeira mas entende que «se podia ter ido mais longe» e que «já se devia ter andado mais depressa»

CGTP admite nova greve geral para 2003



A CGTP deu uma conferência de imprensa onde fez um balanço ao ano de 2002, admitindo vir a fazer uma nova greve geral em 2003, sendo que para isso depende ainda um consenso dentro da central sindical, mas essa não será a única forma de luta a usar.

A central sindical CGTP deu uma conferência de imprensa onde fez um balanço ao ano de 2002, referindo que pode recorrer a uma nova greve geral em 2003, mas que essa não será a única forma de luta.

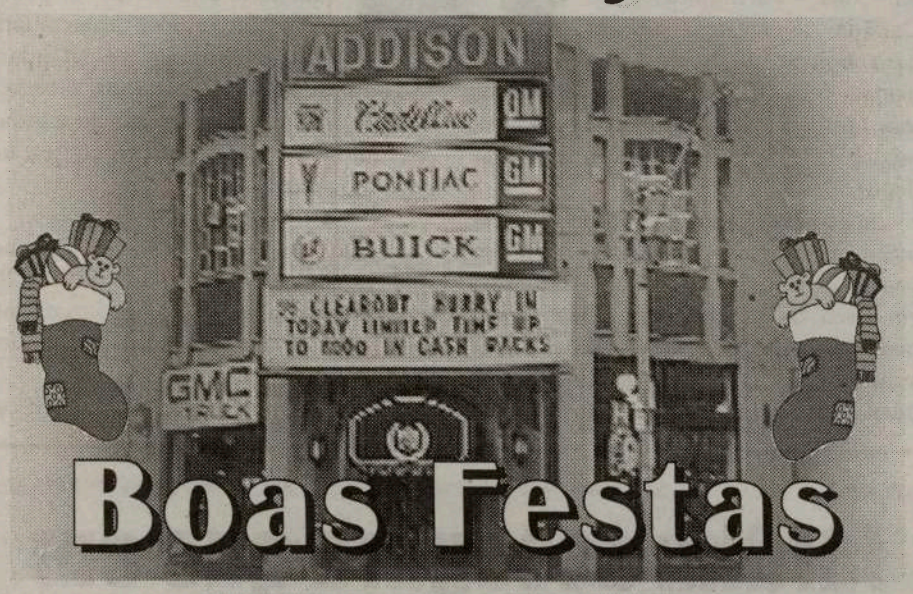
Américo Nunes, da CGTP, diz que «a greve geral é uma possibilidade e pode ser uma necessidade, mas não é a única forma de luta que encaramos. Há vários encontros entre os dirigentes e activistas da CGTP para discutir o pacote laboral, e essas acções vão deliberar, inevitavelmente, uma grande acção de luta a nível nacional», explicou. Os primeiros dias do novo ano deverão anunciar novas acções da organização, que marcou assim a sua perspectiva de luta para 2003.

John B.B.Q.
CHICKEN INC.

Aceitamos encomendas, com especiais todos os dias:
Bacalhau, arroz de marisco, costeletas, galinha grelhada na brasa e no espeto, saladas e muito mais.

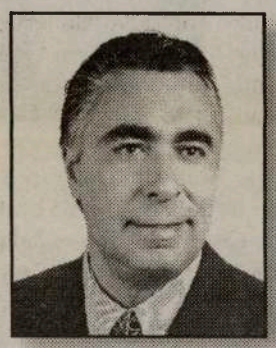
Ao serviço da comunidade
905-829-8395
6 DIAS POR SEMANA DAS 10AM-8PM • FECHADO À 2ª FEIRA • 6ª FEIRA 10AM-9PM
2828 Kingsway Drive, Oakville Ont. (Sherwood Heights Plaza)
• Na Winston Churchill a sul da QEW •

Addison on Bay



GMC

BUICK CADILLAC PONTIAC



Addison on Bay e Joe da Costa
oferecem na compra
de um carro novo ou usado
preços sensacionais
e financiamento excelente

SEMPRE EM CIMA DOS ACONTECIMENTOS!

A "GM" VAI OFERECER $8.600 EM PRÉMIOS DURANTE A QUADRA FESTIVA!

Prossegue o Grande Saldo "Boxing Week" na Addison on Bay

Preste atenção:

"AO LIGAR VOCÊ JÁ ESTÁ A GANHAR!"

Faça o melhor negócio da sua vida num modelo novo de 2002 ou 2003, sem juros, durante 5 ou 4 anos, respectivamente.

Aproveite a oportunidade de um prémio de um mínimo de $1.000 até aos $10.000, ou mesmo o valor total do carro que comprou.

Informe-se dos pormenores com José da Costa, o seu vendedor e amigo.

Falando com ele vai perceber a frase: «Ao ligar você já está a ganhar!»

832 BAY STREET, EM TORONTO
(A NORTE DA COLLEGE ST.)

Telefone: 416-964-3211

M24

Ciência/ Argentina:

Nova técnica permite reduzir colesterol de alguns alimentos

Cientistas argentinos desenvolveram um processo biotecnológico que permite transformar o colesterol presente nalguns tipos de alimentos, como o leite e os ovos, numa pró-vitamina, sem alterar as propriedades dos mesmos.

"O processo consiste em aplicar em alimentos fluídos, como leite e ovos, o extracto isolado de um microorganismo, a Tetrahymena, que actua transformando o colesterol em pró-vitamina d3", explicou Clara Nudel, professora de Microbiologia da Faculdade de Farmácia e Bioquímica da Universidade de Buenos Aires.

O microorganismo utilizado foi isolado a partir do seu ambiente natural, não tendo sido geneticamente modificado.

A técnica, inédita em todo o mundo, diferencia-se de outros processos como a desnatação do leite, no qual se separam mecanicamente os elementos liposolúveis mas que representa a perda de elementos essenciais para o homem, como algumas vitaminas, minerais e ácidos gordos.

"O processo que desenvolvemos, o Delta Seven, reduz de forma selectiva o conteúdo do colesterol em alimentos como ovos, leite e seus derivados, sem alterar o seu valor nutritivo e as suas propriedades de sabor, textura e odor", indicou Nudel.

Além disso, a pró-vitamina d3 tem a capacidade de se transformar no organismo humano, caso este precise, em vitamina D, necessária no processo de formação dos ossos e a fixação do cálcio.

Até agora o leite desnatado tinha de ser enriquecido com vitamina D.

O projecto "Delta Seven" nasceu a partir de uma tese de mestrado apresentada pelo químico Germãn Valcarce, aluno da Faculdade de Farmácia e Bioquímica.

Entre 2000 e 2001, cientistas da Universidade de Buenos Aires, em colaboração com investigadores da Universidade de Amsterdão, dedicaram-se ao desenvolvimento básico da técnica que reduz até 50 por cento o colesterol, um dos principais factores de risco de doença cardiovascular.

O passo seguinte, antes que se inicie a produção, é conseguir que entidades argentinas e internacionais, como a que regula os medicamentos e alimentos nos EUA (Food and Drug Administration, FDA), aprovem a segurança do processo.

Espera-se que a nova técnica revolucione o mercado da alimentação e até as prescrições médicas, uma vez que profissionais da saúde recomendam que seja evitado o consumo de alimentos ricos em gorduras saturadas e colesterol, como o leite, seus derivados e ovos, apesar do seu alto valor nutritivo.

Powell desvaloriza Coreia

Pyongyang não estará na mira dos mísseis de Washington

O secretário de Estado norte-americano, Colin Powell, afirmou que a tensão em torno da questão nuclear norte-coreana é "um problema grave", mas não constitui uma "atmosfera de crise".

"É um problema grave. Estamos a levá-lo a sério. Mas não pensamos que se tenha desenvolvido uma atmosfera de crise", disse Powell à estação de Televisão norte-americana "Fox News".

O responsável adiantou que os Estados Unidos não têm a intenção de atacar a Coreia do Norte, apesar da tensão em torno da questão nuclear nesse país. Num outro passo, em declarações à estação de Televisão norte-americana NBC, Colin Powell afirmou que os Estados Unidos estão dispostos a falar com a Coreia do Norte para resolver a crise em torno do seu programa nuclear, mas que nada farão para ajudar Pyongyang a não ser que o regime mude o seu comportamento.

"Todos os canais estão abertos", disse Powell, adiantando: "Temos formas de comunicar com a Coreia do Norte". "Eles sabem como contactar-nos", afirmou Powell, que afirmou que qualquer conversação não recompensará a decisão da Coreia do Norte de expulsar os inspectores nucleares das Nações Unidas, nem reabrirá um laboratório para a produção de plutónio.

"Não aceitamos negociar num clima de autêntica chantagem" "Não podemos de repente dizer: 'Ai, temos tanto medo. Vamos negociar porque queremos apaziguar o vosso mau comportamento'. Este tipo de comportamento não pode ser recompensado. Estamos à procura de formas de comunicar com a Coreia do Norte para que prevaleçaalgum bom senso", disse. O problema - frisou Powell - é que a Coreia do Norte está a fazer exigências, dando por troca o fim do seu programa de armamento nuclear.

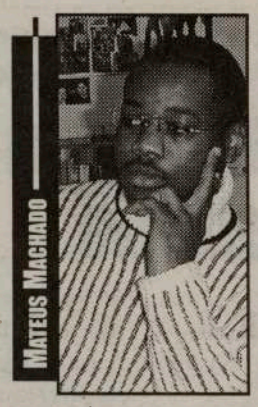
Já noutro canal de televisão, a ABC, Powell afirmou: "O que eles querem não é uma negociação - o que querem é que lhes demos algo para que parem com o mau comportamento".

Em Roma, entretanto, o ministro da Defesa italiano, Antonio Martino, afirmou que, neste momento, teme menos o Iraque do que a Coreia do Norte, cujo arsenal, segundo disse, "representa maior perigo para o Mundo".

"Se me perguntam que países representam uma maior ameaça para a segurança do Mundo, poria em primeiro lugar a Coreia do Norte", frisou o ministro em entrevista ao " Sole 24 Ore".

Aqui escrevo eu...

As opiniões expressas por Mateus Machado não reflectem as opiniões do jornal O Milénio.



Luanda ignora relatório duro sobre enclave de Cabinda

O Governo angolano e as estruturas ligadas ao partido no poder em Angola ignoraram o relatório sobre a violação dos direitos humanos em Cabinda. O documento, intitulado «Terror em Cabinda», foi apresentado em Luanda pela Comissão Ad Hoc para os Direitos Humanos em Cabinda e a Coligação para a Reconciliação, Transparência e Cidadania.

O relatório, que descreve assassínios, violações, prisões e outros abusos supostamente praticados pelas forças governamentais estacionadas em Cabinda, foi apresentado propositadamente em Luanda para capitalizar a atenção das autoridades. Elaborado sob coordenação do padre católico Raul Tati, vigário-geral da Diocese de Cabinda, o documento teve a coordenação de Rafael Marques, representante da fundação Open Society.

O texto revela que uma das facetas mais marcantes do conflito em Cabinda é a permanente violação dos direitos humanos. Segundo os autores do documento, este pretende chamar a atenção das autoridades, do exército, da guerrilha e da opinião pública nacional e internacional para a urgência de acabar com a suposta barbárie que se assiste em Cabinda.

O documento de 23 páginas é uma síntese da realidade em Cabinda que será inclusa num relatório mais exaustivo, a apresentar em breve sob o título «Cabinda: Petróleo de Sangue».

O relatório distaca entre muitos outros casos o do dia 12 de Novembro, Chisselena Muaca, de 50 anos, camponesa, diz ter testemunhado a morte de 30 aldeões, num campo próximo da aldeia de Caio Segundo, comuna de Necuto, pelo bombardeamento de um helicóptero das FAA. Segundo Chisselena Muaca, o helicóptero detectou a presença de populares a trabalhar no campo e disparou vários projécteis.

Essas forças operavam no encalço do Estado-Maior da FLEC-FAC, que se encontrava nas proximidades da aldeia. Na fuga desordenada, descreve o documento, Muaca afirmou ter visto dezenas de mortos na floresta e ao longo da caminhada que empreendeu, com a sua família, até à República Democrática do Congo. Muaca conta que conseguiu chegar à Tshela Mbata Phangi, Baixo Congo, República Democrática do Congo, com a filha Dorina Kango, de 23 anos, e com o neto de ano e meio, José Malonda. No hospital dessa localidade, tomaram conhecimento da interdição oficial em se prestar qualquer assistência médica e medicamentosa aos cabindas. Graças à assistência de um padre, o seu neto foi salvo do estado grave em que se encontrava em consequência da caminhada, das chuvas e da falta de alimentação.

Revolta da Renamo-União Eleitoral força interrupção do Parlamento

A coligação Renamo-União Eleitoral (oposição), de Afonso Dhlakama, voltou a protagonizar cenas de desordem que levaram à interrupção da sessão da Assembleia da República (AR) de Moçambique. Em causa, a permanência dos cinco deputados dissidentes do grupo. A substituição dos cinco deputados - Raul Domingos, Chico Francisco, Almeida Tambara, Rachid Tayob e José Henriques Lopes _ foi solicitada, através de moções, pela bancada da Renamo-UE que os quer fora do Parlamento a todo o custo, alegando que terminaram o vínculo com a formação política pela qual foram eleitos. A posição da Renamo-UE atingiu contornos de desordem no fim dos debates.

Tudo começou quando, após acesos debates, o chefe da bancada da Renamo-UE, Ossufo Quitine, disse que «a substituição destes deputados é um problema político. Vamos usar a faculdade que a bancada tem para os tirar daqui. Ou saem ou serão tirados». E sublinhou que a Renamo-UE «vai ocupar os seus lugares; eles vão sair. Não vamos conviver com pessoas que umas vezes nos insultam, outras ficam com os nossos votos».

O presidente da AR, Eduardo Mulembwe, perante esta situação, decidiu fazer um intervalo de dez minutos após os quais se passaria à votação. Terminado o intervalo e apesar dos apelos de Mulembwe, os deputados da Renamo-UE recusaram retomar os seus lugares, enquanto gritavam - alguns dançavam também - «queremos os nossos lugares». Mulembwe não teve alternativa: interrompeu a sessão adiando a decisão sobre o caso que se arrasta há algum tempo.

RD Congo terá Governo de Unidade Nacional

A República Democrática do Congo vai passar ser gerido por um Governo de Unidade Nacional e Transição. A medida surge na sequência das negociações intercongolesas que decorrem em Pretória, na África do Sul.

O acordo, que contou com a mediação do representante da ONU, Moustapha Niasse, inclui uma listagem da partilha das pastas do próximo gabinete congolês democrático pelos vários partidos subscritores, e prevê que o presidente Joseph Kabila se manterá na chefia do Estado por um período transitório de dois anos.

Depois do período transitório, ficou agendado a data das primeiras eleições gerais livres desde 1960, altura em que se registou uma consulta popular sobre a independência do Congo Belga.

Do acordo, saiu ainda a decisão de que o Chefe de Estado, Joseph Kabila, terá quatro vice-presidentes, representando cada um dos dois principais movimentos armados, o Movimento de Libertação do Congo (MLC, apoiado por Uganda) e a União Congolesa para a Democracia (RCD, na sigla francesa, apoiada por Ruanda), a oposição não armada e a sociedade civil.

A República Democrática do Congo vai passar ser gerido por um Governo de Unidade Nacional e Transição. A medida surge na sequência das negociações intercongolesas que decorrem em Pretória, na África do Sul.

O acordo, que contou com a mediação do representante da ONU, Moustapha Niasse, inclui uma listagem da partilha das pastas do próximo gabinete congolês democrático pelos vários partidos subscritores, e prevê que o presidente Joseph Kabila se manterá na chefia do Estado por um período transitório de dois anos.

Depois do período transitório, ficou agendado a data das primeiras eleições gerais livres desde 1960, altura em que se registou uma consulta popular sobre a independência do Congo Belga.

Do acordo, saiu ainda a decisão de que o Chefe de Estado, Joseph Kabila, terá quatro vice-presidentes, representando cada um dos dois principais movimentos armados, o Movimento de Libertação do Congo (MLC, apoiado por Uganda) e a União Congolesa para a Democracia (RCD, na sigla francesa, apoiada por Ruanda), a oposição não armada e a sociedade civil.

Happy travellers

Fernanda e Cristina
convidam os clientes e amigos a se deliciarem no

WINTERFEST 2003

Partidas de Toronto a 17, 18, 19 e 20 de Janeiro/03, por uma semana, com tudo incluído, desde $1.335.00, mais taxas; nas mesmas datas e por duas semanas, tudo incluido desde $2.125.00, mais as taxas.

Festas Felizes

Visite-as na Galeria Shopping Centre, na Dufferin e Dupont em Toronto

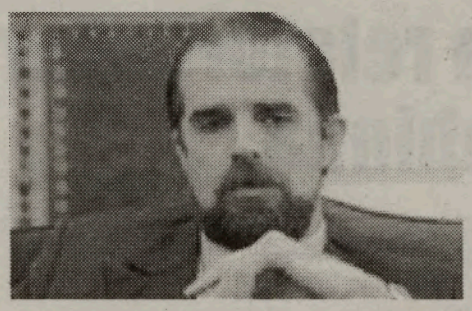
Tel.: 416-531-5000

M29

Madeira/Funchal: Miguel Albuquerque garante que os projectos da Praia Formosa e do Toco são para concretizar a curto prazo

Teleférico também era "megalómano" e já vai ser ampliado

O projecto para a zona do Toco é a mais recente das ideias da Câmara Municipal do Funchal que a oposição tem classificado como megalómanas.
No entanto, o presidente da autarquia, Miguel Albuquerque, garante que no próximo ano deverá estar aberto o concurso. E recorda que os anteriores projectos, também considerados arrojados, acabaram por se concretizar. «Quando se lançou o concurso do teleférico, levei pancada durante mais de um ano. Toda a gente dizia que seria um fracasso. Neste momento está com uma média de 32 mil utentes por mês. Já abrimos o segundo concurso para a ligação ao Jardim Botânico e já apareceram dois concorrentes», recorda. Da mesma forma o projecto da Praia Formosa vai avançar rapidamente, através da Sociedade Metropolitana de Desenvolvimento e da Câmara. Recusando a ideia de que pretende deixar uma marca pessoal na cidade, Albuquerque garante que, mesmo com as dificuldades financeiras que atravessam as autarquias, o que é necessário «é ter projectos e ideias». No caso concreto do Toco, a CMF não tem dúvidas de que haverá consórcios interessados em investir, numa obra que deverá ter um custo global da ordem dos 200 milhões de euros.



Afirmações anti-homosexuais:

Portugalgay "perplexo" com afirmações de D. José Policarpo sobre pedofilia

O editor do portal electrónico "Portugalgay" afirmou-se "perplexo" com as afirmações de D. José Policarpo sobre a homossexualidade e realçou que "os homossexuais não são a origem da pedofilia na Igreja". Em comunicado, João Paulo afirmou-se "perplexo como nos dias de hoje algumas pessoas ainda utilizam os homossexuais como bodes expiatórios", recordando uma entrevista recente do cardeal patriarca.
"Diz D. José Policarpo sobre como evitar a pedofilia na Igreja: "se um rapaz tem traços homossexuais, isso é uma contra- indicação absoluta para o ministério sacerdotal", recorda o editor do "site", que pergunta "como se define uma personalidade homossexual".
João Paulo recorda uma nota emitida já este mês pelo Conselho Permanente da Conferência Episcopal sobre a pedofilia, onde se lê que "não se pode confundir análise social com investigação criminal, nem identificar o simples "parece que" com a denúncia de um crime. Marcam-se pessoas, destroem-se vidas, comprometem-se instituições".

Rusga da PSP nas Galinheiras resulta em 4 detenções por tráfico de droga

A PSP efectuou uma rusga na zona das Galinheiras, Lisboa, durante a qual foram detidos dois homens e duas mulheres, apreendidos 27,19 gramas de droga e uma arma de fogo, disse à Lusa fonte da corporação.
A acção da Polícia desenvolveu-se em três barracas na sequência de mandados de busca, uma vez que já havia suspeitas de tráfico de droga.
Foi apreendido um revolver 32m., a única arma de defesa legalizada em Portugal, mas que não estava licenciado.
"Um dos homens foi transportado para o hospital por se encontrar já meio acamado, mas o hospital não quis ficar com ele e agora temos um problema em mãos porque não temos condições para o acolher até segunda-feira, quando será presente a tribunal", afirmou a fonte.
A PSP tenta agora contactar o procurador do Ministério Público, no sentido de encontrar uma solução e, eventualmente, conseguir que algum familiar fique com o detido até ao julgamento. Uma das mulheres detidas, acrescentou, tem mais de 60 anos.

Livraram-se dos escudos à última hora

Moedas de escudos no segundo adeus

Em vésperas do primeiro aniversário sobre a concretização da mais ambiciosa reforma monetária da história – o dia em que 12 países europeus abandonaram as suas moedas tradicionais para assumirem uma de face comum – os portugueses provaram como lhes custou livrarem-se dos escudos, deixando para a última hora a troca das moedas.

Há um ano que podem ser feitas as trocas, desde o momento em que foi lançada uma operação gigantesca, metódica e invisível que permitiu o início da circulação de dinheiro novo, quase de um dia para o outro, fazendo na altura esquecer as velhas notas e moedas. O entusiasmo atingiu o auge no Verão, quando o grande fluxo turístico constatou as vantagens de uma moeda igual para países diferentes, sem ser preciso fazer câmbios, além da possibilidade de os levantamentos nos multibancos do outro lado da fronteira terem passado a beneficiar da isenção de taxas. Os afloramentos de nostalgia para com as moedas antigas falaram mais alto nos momentos difíceis das conversões. Embora Portugal tenha beneficiado de uma taxa (de conversão) simpática (200,482), tal não impediu que as calculadoras criadas para o efeito quase tivessem esgotado no mercado.
Países houve onde os comerciantes se aproveitaram da mudança de moeda para subirem os preços, como foi o caso da França, da Itália e da Grécia. Neste último, os consumidores chegaram mesmo a fazer boicotes às compras como forma de protesto.
Tanto o presidente da Comissão Europeia como o do Banco Central Europeu já reconheceram o efeito negativo do euro na inflação, um deslize que destoa no rigor inerente à adopção da moeda única. Aliás, o espartilho orçamental imposto às economias do euro, através do Pacto de Estabilidade, também passou a ser bem conhecido dos portugueses à custa de um conjunto de medidas aplicadas em nome de um défice difícil de conter. A unificação monetária iniciada em 1 de Janeiro de 1999 culminou, agora, com a valorização do euro face ao dólar (atingiu novo máximo ontem). Ainda que a Zona Euro não se tenha tornado a locomotiva do desenvolvimento mundial, acabou por beneficiar da fraqueza do dólar, e experimentar um excercío de auto-confiança sempre bem acolhido por quem não esconde o estatuto de principiante. O ano 2003 anuncia-se crucial para o Banco Central Europeu que vai, pela primeira vez, mudar de presidente, re-examinar a sua estratégia de política monetária e perspectivar a sua transformação tendo em vista o alargamento da União Europeia. O holandês Wim Duisenberg, 67 anos, que dirige a instituição desde 1998, deverá reformar-se a 9 de Julho próximo, dia do seu aniversário. Nessa data, deve passar a pasta ao governador do Banco de França, Jean-Claude Trichet, na sequência do compromisso assumido na Primavera de 1998 com a França.
O calendário é, contudo, incerto. Trichet deve ser julgado entre 6 de Janeiro e 12 de Fevereiro pelo papel que exerceu no banco Crédit Lyonnais. Se não for ilibado, a transição para o BCE será mais complicada devido à falta de reais candidatos do lado francês. Duisenberg repetiu, no fim-de-semana, que estava pronto, em causa de dificuldade, para prolongar por um período muito curto a sua presença na liderança.
Em qualquer dos casos, a sua partida representará um corte na jovem história da instituição, que tomou as rédeas da política monetária da Zona Euro em Janeiro de 1999.
Poderá coincidir com uma reorganização da estratégia do Banco Central, que aceitou passá-la em revista no início de 2003, depois de quatro anos de funcionamento. Os críticos insistem em dois pontos: o BCE é, antes de mais, acusado de adoptar uma definição da estabilidade de preços demasiado rígida (não menos de 2% de inflação da média anual), determinando taxas de juro excessivas e prejudiciais para o crescimento. Esta referência foi fixada em 1998, numa altura em que a inflação era muito baixa. Além disso, o Banco atingiu apenas uma vez o seu objectivo, em 1999, com 1,1% de inflação. Depois, o valor foi sempre ultrapassado. Entretanto, o Conselho Europeu deverá examinar uma proposta do BCE prevendo limitar a 21 membros o órgão que decide sobre as taxas de juro, num modelo rotativo. Os 10 países do Leste que vão aderir à União Europeia no dia 1 de Maio de 2004 já fizeram saber que aspiram adoptar o euro antes do fim da década. Polónia, Hungria, República Checa, Eslovénia, Eslováquia, Lituânia, Letónia, Estónia, Malta e Chipre, ao contrário da Dinamarca e de Inglaterra – que ainda nem sequer solicitaram a cláusula de adesão ao euro – querem partilhar a moeda única, mesmo sabendo que os seus défices públicos estão largamente acima do limite máximo de 3% exigido por Maastricht. No seu conjunto, beneficiam de uma taxa de inflação que conseguiram reduzir de 70%, em 1992, para 4,5% em meados de 2002. Para muitos candidatos, o caminho para o euro significará a redução de subvenções, o aumento do custo de vida, a baixa das prestações sociais e austeridade nos salários e no sector público. No entanto, a expectativa da adesão vai tendo o seu efeito , pelo menos psicológico, na necessidade de rigor orçamental.

Encontro Nacional dos Advogados Ex-Combatentes

Reformas para todos os Ex-Combatentes

"Todos os que combateram serão reconhecidos pelo Governo português", garantiu o secretário de Estado da Defesa, Henrique de Freitas, durante o Encontro Nacional dos Advogados Ex-Combatentes, realizado no Palácio da Independência, em Lisboa.

Tal como os restantes Veteranos de Guerra, os advogados ex-combatentes reinvindicam a contagem do tempo de serviço militar na Guerra Colonial para efeitos de reforma, ao abrigo da lei 9/2002, de 11 de Fevereiro. No final do encontro, o bastonário da Ordem dos Advogados (OA), José Miguel Júdice, e outros advogados presentes regozijaram-se com a promessa do governante. Mas, a Associação Portuguesa de Veteranos de Guerra manifestou algum cepticismo.

A declaração de compromisso do secretário de Estado foi claramente extensiva aos, pelo menos, 700 mil portugueses que, de acordo com estimativas do próprio Governo, estão na situação de ex-combatentes. De tão elevado número fazem parte várias centenas de milhar de emigrantes, para além de advogados, funcionários bancários e jornalistas.

"O Governo vê na Lei algumas lacunas", disse o secretário de Estado da Defesa, "as quais estão a ser, felizmente, ultrapassadas." Como exemplo, revelou que, à data em que o Executivo tomou conta desta questão, "havia apenas quatro pessoas a tratar da recepção de milhares de requerimentos" enviados por ex-combatentes. "Hoje temos 50 pessoas a trabalhar 12 horas por dia, e esperamos ter respondido a cerca de 400 mil requerimentos até ao final deste mês", referiu, garantindo que "em Janeiro, a lei estará regulamentada".

Advogados ex-combatentes congratulam-se por terem servido a causa de milhares de portugueses

Por seu lado, o bastonário da OA considerou que "ninguém se terá lembrado até agora que algumas profissões têm sistemas de reforma autónomos, como os advogados". José Miguel Júdice sublinhou que "a Lei tem que ser aplicada aos cerca de meio milhar de advogados ex-combatentes, em nome da igualdade e sensatez". Isto para assinalar que "seria injusto os advogados, terem de pagar o custo politico-social da Lei 9/2002." A propósito da Guerra de África, Miguel Júdice afirmou que "podem ter-se opiniões diversas, mas numa coisa todos estamos de acordo: os que entregaram quatro anos da sua vida podem e devem ser considerados". Ao CM o bastonário foi claro: "O que foi dito é de molde a deixar-me tranquilo. O princípio constitucional da igualdade vai ser aplicado, e os advogados que foram combatentes não vão ser menos do que os outros combatentes."

Tavares Lopes, causídico em Coimbra e um dos responsáveis pelo movimento, acentuou que "os advogados serviram não só a sua própria causa, mas também a de milhares de ex-combatentes anónimos, e estão por isso satisfeitos."

Telecomunicações

Portugal Telecom investiu forte no Brasil

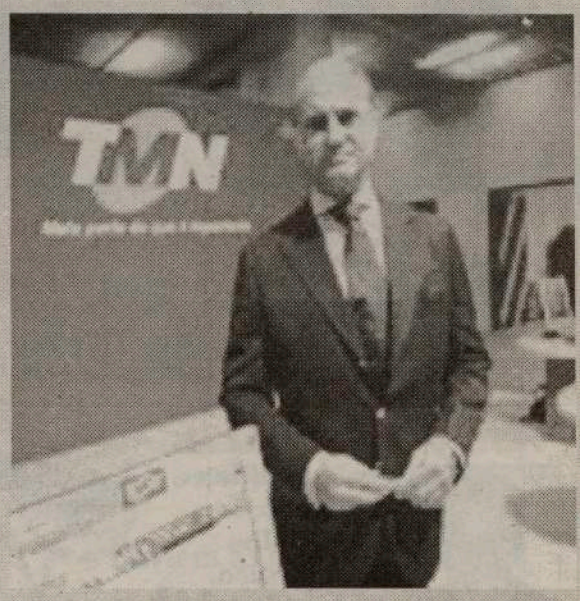
A Portugal Telecom (PT) foi a empresa portuguesa que mais investiu no Brasil este ano, responsável por quase 80 por cento do investimento directo líquido originário de Portugal, revelam dados do Banco Central do Brasil.

O grupo de telecomunicações português investiu cerca de 529 milhões de euros do total de 733 milhões do investimento líquido português canalizado para o Brasil em 2002.

A injecção de recursos na área das telecomunicações coloca os portugueses no oitavo lugar no ranking dos maiores investidores estrangeiros no Brasil em 2002, atrás da Holanda, Estados Unidos, França, Ilhas Cayman, Bermudas, Luxemburgo e Canadá.

A aposta dos portugueses neste mercado consolidou-se com a nova "joint-venture" da PT e da Telefónica, que será a operadora de telemóvel mais importante da América do Sul, com 13 milhões de clientes, em regiões com um potencial de mercado de mais de 94 milhões de habitantes.

Segundo os dados do Banco Central, o ingresso total de investimento directo em participações empresariais proveniente de Portugal em 2002 foi de 861 milhões de dólares, que darão lugar a um retorno de 100 milhões de dólares, ao longo do ano. Os empréstimos intercompanhias somaram 178 milhões de dólares, sendo 113 milhões para amortizações e 65 milhões de investimento líquido. Destes, 38 milhões de dólares foram para a área de serviços. A maioria do investimento directo estrangeiro português também foi aplicada em serviços, com investimentos líquidos de 705 milhões de dólares.



Protesto:

Entre 120 a 130 pessoas participaram em marcha lenta na margem Sul

Entre 120 a 130 pessoas participaram no sábado na marcha lenta organizada pela Comissão de Utentes de Transportes da Margem Sul que percorreu os concelhos de Almada e Seixal, em reivindicação de melhores acessibilidades.

O protesto contou com uma intervenção da presidente da Câmara Municipal de Almada, Maria Emília Sousa, na rotunda do Centro Sul, disse à agência Lusa José Bidarra, da Comissão de Utentes de Transportes.

"A presidente da Câmara fez uma intervenção em consonância com aquilo que nós pretendemos", afirmou José Bidarra.

A caravana circulou pela baixa de Corroios e entrou na auto-estrada à velocidade mínima permitida de 40 quilómetro por hora, escoltada por batedores da polícia.

O objectivo principal foi chamar a atenção da população e do Governo para a necessidade de construção de um nó de acesso à auto-estrada do Sul (A2) na baixa de Corroios e a para a conclusão da Variante à Estrada Nacional 10.

A Comissão de Utentes quer também transportes públicos de maior qualidade, em termos de coordenação de horários e circuitos, e critica igualmente a falta de corredores BUS e o elevado preço dos bilhetes do comboio da FERTAGUS face ao tarifário da CP.

Mulher de 58 anos sofre queimaduras graves

Homem pegou fogo à companheira

Uma violenta discussão entre um casal, na Brandoa, Amadora, culminou em queimaduras graves numa mulher de 58 anos.

O agressor é o actual companheiro da vítima e terá - no seguimento de agressões mútuas - regado a mulher com álcool puxando-lhe fogo de seguida.

O homem foi preso, por tentativa de homicídio, e a mulher foi internada na Unidade de Queimados do Hospital de S. José, em Lisboa.

Segundo explicaram os vizinhos do casal, tudo se passou no dia de Natal. Como em "muitos outros dias", afiançam os populares, teve lugar uma discussão entre o casal. "O desentendimento não teve razão em especial. É a bebida que os põe assim, já que são os dois alcoólicos", conta quem assistiu a tudo.

No decurso da violenta discussão a primeira agressão terá partido da mulher, que alegadamente atirou um vaso à cabeça do companheiro, de 51 anos, provocando-lhe um corte no sobrolho. De seguida, Josefina Conceição terá agarrado num frasco de álcool etílico e despejado parte do conteúdo no homem, trabalhador da construção civil. Este fez o mesmo à companheira e pegou-lhe fogo. "A mulher saiu à rua em chamas da cintura para cima. Tinha uma roupa de 'lycra' que ardeu toda. O homem também vinha com o blusão e a camisa a arder mas tirou-os e não se chegou a queimar", disse o vizinho.

Foram mesmo os vizinhos que chamaram os bombeiros e a Polícia. A mulher está internada no Hospital de S. José com extensas queimaduras no peito, pescoço, braços e cabelos.

Part-Time em Banco em Cambridge

O Banco Comunitário Luso-Canadiano, na sua nova agência em Cambridge, necessita de pessoa que domine bem as duas línguas, portuguesa e inglesa, tenha conhecimentos relacionados com o uso de computador e seja eficiente em relações públicas.

Mandar resumé por fax para:

416-533-2578

CIRV-fm e Happy Travellers apresentam

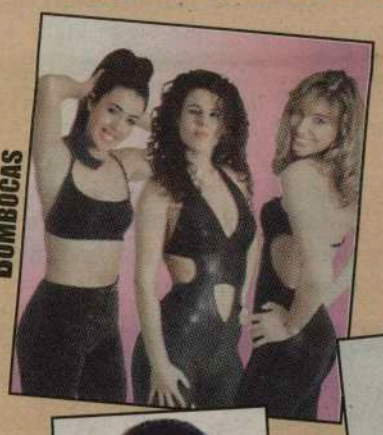
WINTERFEST 2003

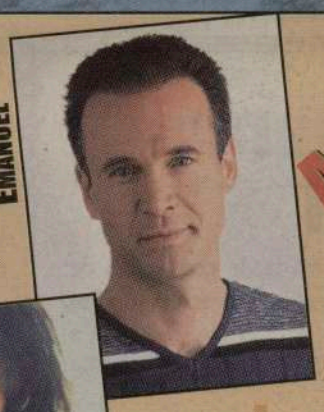
Quente! Quente! Cada vez mais quente!

UM NOVO DESTINO PARA AS SUAS FÉRIAS DE INVERNO, COM MAIS QUALIDADE E UMA NOVA SELECÇÃO.

Imagine-se aqui...

MAYAN RIVIERA no México


BOMBOCAS


EMANUEL

TONY MELO

NÉLIA

Atenção

Ainda existem alguns lugares com partidas a 19 de Janeiro, por 2 semanas, e, a 24 e 27 de Janeiro por uma semana, encontrando-se esgotadas todas as outras datas.

Faça as suas reservas em Happy Travellers, na Galleria Shopping Mall, em Toronto, ou telefone para:

416-531-5000

Colaboração e apoio de:

UM NOVO DESTINO PARA UMA COMUNIDADE EXIGENTE!

Tony Martins

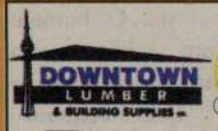
de Homelife Galleria Oferece-lhe bom serviço, honestidade e eficiência na compra e venda da sua casa.

416-535-8000

David Costa & Associates
Lawyers/Advogados
1015 Bloor St. W., Toronto
416-535-6329
A MAIOR FIRMA DE ADVOGADOS DE EXPRESSÃO PORTUGUESA NO CANADÁ

EDGAR AGUIAR

O. AGUIAR FINE JEWELLERY
SPECIAL ORDERS - MANUFACTURING
TEL/FAX: 416-532-4845
716 COLLEGE ST. TORONTO, ON
WWW.AVARANDA.COM/AGUIARJEWELLERY



TEM TUDO PARA A CONSTRUÇÃO

Downtown Lumber
& Building Supplies co.
176 Ossington Ave., Toronto.
Tel: 416 534-3347 e 416- 532-2813 Fax: 416 532-6040
www. downtownlumber.com

Labatt
LABATT BREWERS
FABRICANTE DA CERVEJA CARLSBERG.
A CERVEJA DOS PORTUGUESES.

GAS & DIESEL

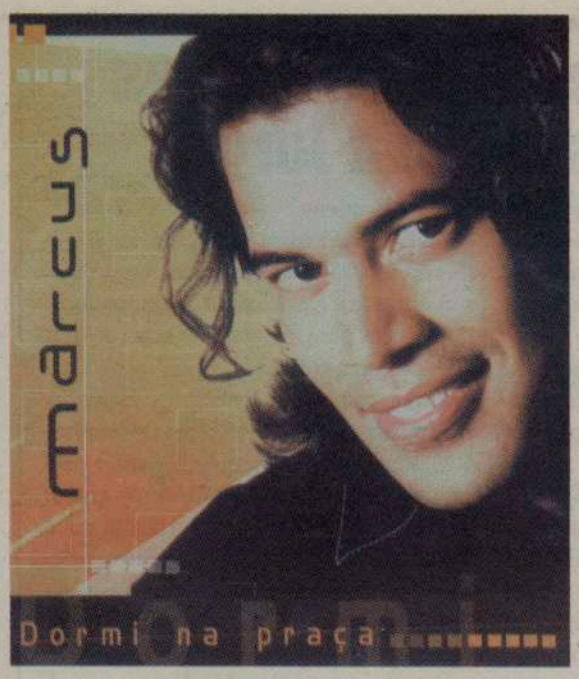
Jacinto's Car Wash

Soft Cloth Tunnel Wash
24HR COIN WASH

Um Próspero Ano Novo

2010 Dundas St. West
(a oeste da Landsdowne)
416-531-8134

M46



MARCUS

"dormiu" fora de casa

O sempre feliz e ritmado Marcus saltou do 2002 para 2003, gritando à sua maneira, "Dormi na praça"! Um tema interessante, que conta a história de um carente de amor.

Mas MARCUS tem muito mais para vos divertir, como o "O Baile do Gorila", "Me faz sonhar", "Rebola", etc...

Uma edição da Vidisco com produção do próprio Marcus. Bom para festejar o 2003!

FPTV

A trip home now departing from your living room.

Now, with Rogers Digital Cable, you can get the channels you want through the cable you already have. Featuring FPTV.

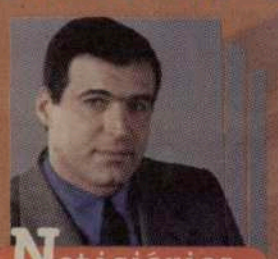
Call us at 1-888-ROGERS1.

ROGERS Digital Cable

unique multicultural programming

SIC INTERNACIONAL

UM SONHO QUE SE TORNOU REALIDADE


Noticiários

Desporto

Comédia

Talk shows

Telenovelas

Entretenimento

Música

EM TERMOS DE PROGRAMAÇÃO "O TOP DOS TOPS ESTÁ EM FPTV-SIC"

INTERNACIONAL

Contacte ROGERS CABLE e peça a Caixa Digital. Mande activar o novo Canal Festival Português TV - SIC.

1-888-764-3771

ROGERS Digital Cable

Acompanhe FPTV-SIC, 24 horas por dia. Para mais detalhes ligue para CIRV-fm:

416-537-1088 ou 1-888-764-3771

DESTAQUES DA PROGRAMAÇÃO NA FPTV SIC

"OLHAR DA SERPENTE"

De 2ª a 6ª Feira
Às 14h30 e 20h30

NA CASA DE TOY

De 2ª a 6ª feira

TOY NAS SUAS 24 HORAS DIÁRIAS. ÀS 13H00 E 16H00

Atenção, Clubes, Associações e Paróquias

Entrem em contacto com a FPtv, onde podem promover todos os dias as vossas actividades.

Enviem as informações via Fax: 416-537-0144

SEM FRONTEIRAS

2ªs feiras às 20h00

Um programa sobre a emigração, apresentado por Joel da Naia com a participação directa dos tele-espectadores.

TRIBUNA DO CIDADÃO

3ªs feiras às 20h00

A análise da política canadiana. Um programa apresentado por Armindo Silva.

AFRICANDO

4ªs feiras às 19h30

As notícias, entrevistas, imagens e a voz de África em sua casa. O calor de África no Canadá.

HAJA SAÚDE

4ªs feiras às 20h00

Os diversos aspectos da saúde em discusão com o Dr. César Cordeiro e os tele-espectadores.

FALA BRASIL

5ªs feiras às 20h00

O sabor do Brasil com Denise Guimarães e seus convidados. Entrevistas, música e muito mais...

FPTV É SUA, ESTIME E APOIE ESTE PROJECTO • ENVIE AS SUAS SUGESTÕES PARA: FPTV@CIRVFM.COM

M27

Tráfego rodoviário facilitado

Governo investe em estradas e habitações em São Jorge

Governo Regional dos Açores, através da Secretaria Regional da Habitação e Equipamentos, vem realizando um forte investimento na rede viária e no apoio à habitação na ilha de São Jorge, para responder às necessidades crescentes resultantes de um tráfego rodoviário em contínuo desenvolvimento e às grandes carências identificadas no sector habitacional daquela ilha.

No caso da rede viária, foram feitas já intervenções de monta na reabilitação das estradas regionais, construindo-se novas vias e adaptando as existentes, onde a qualidade dos pavimentos e o reforço da sinalização são uma constante, com vista a reforçar a segurança rodoviária.

Entre as obras realizadas, destacam-se a pavimentação da Estrada Regional nº 1 - 2ª, entre as Velas, os Nortes, a Relvinha e o ramal de acesso para a Vila da Calheta; a reabilitação da Rua Miguel Bombarda, nas Velas; a execução das redes de serviços do Porto das Velas e a reabilitação do troço entre Norte Pequeno e Norte Grande (recta do Norte Pequeno).

Registaram-se, ainda, intervenções nos troços entre o Outeiro e a Ponta de Rosais e entre o cruzamento das Sete Fontes e a Ponta de Rosais, para além de obras de beneficiação do Largo do Carregadouro.

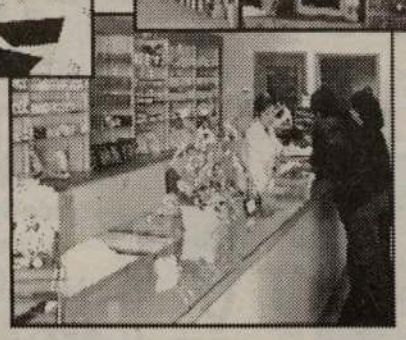
No reforço da sinalização, foram investidos cerca de 65 mil euros no troço entre o Norte Pequeno e o Norte Grande, enquanto na Estrada Regional nº 1 - 2ª (Serra do Topo) foram gastos quase três mil euros na colocação de iluminadores poliédricos para ajuda aos condutores em situação de nevoeiro

No que respeita à habitação, foram já investidos, desde 1997, pelo Governo Regional dos Açores, nos diferentes programas desta área, 2,3 milhões de euros.

A Secretaria Regional da Habitação e Equipamentos celebrou, por outro lado, um protocolo com a Santa Casa da Misericórdia da Calheta, para auxiliar, com um financiamento público de 15 mil euros, agregados familiares na melhoria das suas habitações, dentro do espírito de colaboração com entidades locais, com o objectivo de promover o desenvolvimento local e a qualidade de vida das populações.

ERVANÁRIA VITÓRIA inc.

PRODUTOS NATURAIS E MEDICINA HOMEOPÁTICA



Festas Felizes

Marque uma entrevista com o Naturista Homeopata António Medeiros, já com muitos anos de experiêcia, que o poderá ajudar na solução dos seus problemas.

Visite-nos no 920 Dundas Street West
Telefone: (416) 603-7978

32 milhões e meio de Euros em investimentos

Câmara da Ribeira Grande aprovou Orçamento para 2003

Por proposta da Câmara Municipal da Ribeira Grande a Assembleia Municipal aprovou por maioria na última reunião daquele órgão o Orçamento e as Grandes Opções do Plano para 2003.

A proposta agora aprovada, atinge um montante global de cerca de 32 milhões e meio de Euros destinando-se cerca de 24 milhões e meio, aos investimentos do Plano Plurianual. Os restantes cerca de 8 milhões de Euros, destinam-se às despesas com o Fomento Cultural e Desportivo, o apoio às Instituições ou Associações de Carácter Humanitário, Social ou Religiosas, Transferências de verbas para as Juntas de Freguesias e ao funcionamento da autarquia.

Numa análise mais detalhada do documento, o Ensino é dotado com uma verba de 1 569 006 Euros destinada à conclusão e início de construção, beneficiação e manutenção das escolas do ensino básico em todo o concelho da Ribeira Grande.

A Habitação está dotada com uma verba de 6 650 606 Euros, destinado nomeadamente à construção de habitações sociais nas freguesias de Rabo de Peixe, Ribeira Seca, Matriz e Ribeirinha.

O Saneamento está dotado com uma verba de 2 310 005 Euros, destinada a dotar todos os arruamentos que vão sendo objecto de obras com as infra-estruturas básicas necessárias e dar início à instalação da Estação de Tratamento da cidade e dar continuidade à execução da rede de saneamento da zona urbana da Maia.

O Abastecimento de Água è dotado com 1 098 759 Euros, contemplando a conclusão e continuidade das obras necessárias a garantir o abastecimento de água ao concelho, com vista a solucionar a médio e longo prazo, o abastecimento regular às populações.

O Desporto, Recreio e Lazer, é dotado com um montante de 3 259 002 Euros, salientando-se da aplicação desta verba a construção das Piscinas na zona das Poças e o Arrelvamento e manutenção dos Campos de Futebol da Maia e Pico da Pedra.

A área dos Transportes Rodoviários, é dotada com 5 436 233 Euros, que compreendem a pavimentação de diversos arruamentos, reabilitação e correcção de vários caminhos municipais em diferentes freguesias, salientando-se no entanto a valorização do litoral da cidade. Com esta verba está ainda prevista a construção de alguns parques de estacionamento, com vista a descongestionar o trânsito em algumas artérias, cuja circulação do tráfego seja mais intensa.

O Plano e Orçamento para 2003, contém ainda uma verba de 1 011 006 Euros, destinados à Transferência entre Administrações, nomeadamente para o apoio às Juntas de Freguesia.

Para as áreas como o Ordenamento do Território, Resíduos Sólidos, Protecção do Meio Ambiente e Conservação da Natureza, Cultura e Protecção Civil e Bombeiros está reservada uma verba que ronda os 3 000 000 Euros.

Instituto Nacional de Estatística

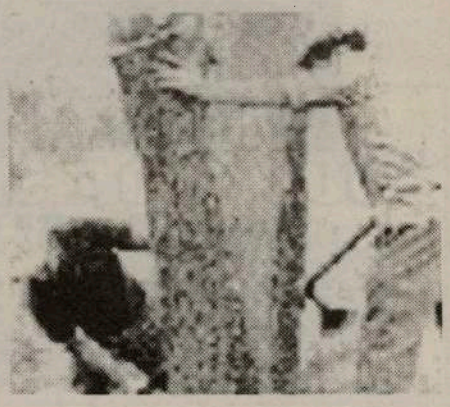
A produção de cortiça a crescer em Portugal

O valor da produção de cortiça em Portugal apresentou um crescimento acentuado a partir de 1997, quando ficou nos 152,6 milhões de euros, atingindo 388 milhões em 2001, anunciou o Instituto Nacional de Estatística (INE).

Os dados do INE, que se referem à evolução a preços correntes (sem ter em conta a inflação), são explicados pela subida registada no preço da cortiça, nos últimos anos, devido à sua escassez.

Segundo o INE, "o montado de sobro encontra-se envelhecido e com algumas doenças e a oferta de cortiça de qualidade não é suficiente para dar resposta ao aumento da procura".

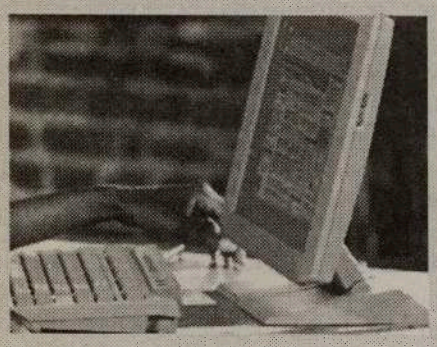
Quando são tidos em conta os preços constantes de 1995, as contas económicas da cortiça são de 122,8 milhões de euros, em 2001, valor similar ao ano anterior, depois de 122 milhões em 1999 e 93 milhões em 1998.



Para o total do ramo silvicultura, o valor, a preços correntes, para a produção é de 814,1 milhões de euros no ano passado. Em 2000 situava-se nos 802,6 milhões de euros e em 1999 nos 719 milhões.

Internet:

China fechou 3.300 cibercafés por os considerar imorais e perigosos



As autoridades da China já fecharam 3.300 cibercafés desde Junho. A decisão do Governo chinês tem como objectivo controlar o acesso à internet, apesar de oficialmente o motivo para as inspecções e encerramentos destes locais ser um incêndio num cibercafé, em Pequim.

O incêndio ocorrido a 16 de Junho foi provocado por dois adolescentes. Da tragédia resultaram a morte de 25 pessoas e ferimentos em 12.

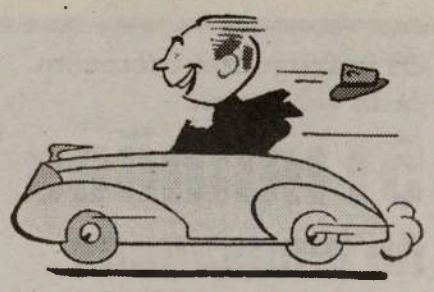
Durante os últimos meses, «mais de 45.000 locais foram inspeccionados e 3.300 foram encerrados definitivamente», explicou Li Rongrong, ministro de Economia Estatal e Comércio.

As autoridades chinesas começaram, após o incêndio, a controlar o acesso dos chineses à internet por considerarem que os cibercafés são centros perigosos e imorais.

A maioria destes locais não tinha licenças de funcionamento e permitia que os jovens acedessem a páginas pornográficas.

Tecnologia :

Tornar os carros mais leves sem prejudicar a segurança



Avanços tecnológicos como vidros eléctricos, ar condicionado, travagem assistida (ABS) ou "airbags" aumentam o conforto e segurança dos automóveis mas contribuem para torná-los mais pesados, aumentando o consumo de combustivel.

Uma vez que poucos condutores estão actualmente dispostos a prescindir destas comodidades, os fabricantes estão a apostar em materiais mais leves e em novas formas de construção.

Metais leves como o aluminio e o magnésio são já utilizados para substituir o aço mas não são tão resistentes em situações de acidente.

A solução poderá passar pela aplicação à indústria automóvel de um processo de fabrico inovador, a hidroformação.

A hidroformação é um método de conformação das peças metálicas que substitui a prensagem tradicional pelo uso de fluidos de alta pressão (pressão hidroestática), o que resulta em componentes finais excepcionalmente rigidos.

"Peças feitas a partir de materiais mais leves oferecem, deste modo, o mesmo grau de resistência do que componentes fabricados a partir de materiais pesados utilizando os métodos convencionais", explicou Hans Braunlich, do Instituto Fraunhofer, em Chemnitz (Alemanha), que desenvolve esta técnica.

Este método já é utilizado em várias aplicações industriais, como a produção de juntas em forma de "T".

"No passado, estes componentes eram soldados. Actualmente, recorre-se à hidroformação para dar aos tubos a forma final desejada", precisou o engenheiro.

O processo de hidroformação pode ser utilizado não apenas para produzir formas simples como juntas em T mas também para fabricar estruturas geométricas mais complexas, incluindo partes de automóveis.

Outra vantagem da hidroformação sobre os métodos tradicionais é que dispensa estágios da produção habitualmente necessários, como a soldadura.

Internet:

Acesso à Internet cresce 10% no terceiro trimestre, diz Anacom

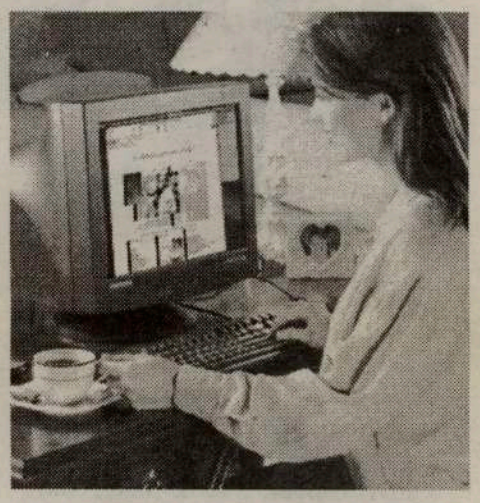
O acesso à Internet aumentou 10% no terceiro trimestre face ao trimestre anterior, atingindo os 4,718 milhões de clientes, divulgou esta sexta-feira em comunicado a Autoridade Nacional de Comunicações (Anacom).

No trimestre, a taxa de penetração com base no total de clientes do serviço de Internet atingiu os 46%, superior à atingida no mesmo periodo do ano passado, quando atingiu os 30%.

O acesso à Internet de banda larga, acesso por cabo e ADSL, regista um aumento de 26% do segundo para o terceiro trimestre, para um total de 189 mil clientes.

O acesso por cabo, equivalente a 91% do total dos acessos por banda larga, registou uma subida de 18%, fixando-se nos 171 mil clientes.

No ADSL, 9% do total de acessos de banda larga o crescimento foi de 236% para 18 mil acessos, por comparação com o segundo trimestre do ano.



Bioterrorismo:

Laboratório uruguaio vai produzir uma vacina contra o anthrax

Um laboratório uruguaio, financiado por um grupo brasileiro e apoiado por cientistas franceses e britânicos, vai experimentar e produzir uma vacina mais eficaz contra o anthrax humano, uma preocupação para os paises ameaçados pelo bioterrorismo.

Segundo a edição de quinta-feira do jornal "El País", o projecto VAHAS (Vaccine Against Human Anthrax - Vacina Contra o Anthrax Humano) integra um programa mais extenso de investigação tecnológica, com sede num edificio de Montevideo.

No local estão a ser instaladas outras empresas de alto nivel cientifico e executores de projectos biotecnológicos.

O laboratório uruguaio Santa Helena, com uma longa tradição na produção de vacinas e medicamentos veterinários, associado a um grupo financeiro vinculado ao grupo bancário Surinvest, trabalha actualmente no antidoto contra a temivel bactéria do anthrax.

As provas de laboratório deverão estar prontas para ser iniciada a fase de ensaios com animais nos próximos seis meses, segundo relatório de Rafael Leãniz, assessor técnico do laboratório.

O produto uruguaio tem um objectivo mais ambicioso que o antidoto convencional, já que é a última criação de uma vacina "combinada" de última geração, inédita em todo o mundo, baseada na tecnologia de engenharia genética.

O desenvolvimento da vacina implica extrair da bactéria patogênica (bacillus anthracis) o material genético que gera a protecção (antigene) e transferi-lo para outra bactéria inócua, que se reproduz em laboratório.

"Obtém-se do ADN da bactéria que causa a doença a parte necessária que dá a protecção, transferindo-a para uma bactéria de fácil crescimento, como uma salmonela ou uma levedura, que, ao reproduzir-se, produz o antigene", explicou Leãniz.

O método transgênico elimina os riscos de manipular o anthrax no processo de elaboração e permite uma maior produtividade, segundo indicou o técnico.

O programa conta com a assistência técnica da Universidade da República do Uruguai, do Instituto Pasteur de França e do "Centro para Microbiologia Aplicada e Investigação", do Reino Unido.

Segundo Leãniz, contrariamente às vacinas actualmente existentes contra o anthrax humano, "este método permite desenvolver um produto mais puro com menor reacção adversa e a aplicação de uma dose menor", o que evitará a série de seis doses que se aplica às populações que possam estar expostas à doença.

O perito disse que o Uruguai é um pais "muito experiente em matéria de anthrax e carbúnculo, como é conhecida a doença quando ataca os animais rurais".

Lembrou que o Laboratório Santa Helena do Uruguai "tem 30 anos de experiência a trabalhar em vacinas contra o anthrax, mas sempre para uso veterinátio".

Segundo os técnicos, existem no mundo vacinas convencionais semelhantes, mas a vantagem da produzida no Uruguai será um produto "mais puro" e "eficaz".

No ano passado, após os atentados do 11 de Setembro, cinco pessoas morreram e 13 ficaram contaminadas nos EUA depois de receberem envelopes contaminados com anthrax.

Os portugueses escrevem cada vez mais...

51 milhões de mensagens escritas (SMS) via telemóvel em apenas 2 dias

Foram enviadas 51 milhões de mensagens escritas (SMS) via telemóvel nos dias 24 e 25 de Dezembro. Tomando por base os SMS enviados pelos clientes dos três operadores, registaram-se aumentos entre os 30 e os 50 por cento relativamente ao ano passado.

Os portugueses decidiram enviar as boas festas via telemóvelA TMN, que possui cerca de 50 por cento de quota de mercado nos móveis, registou um total de mensagens enviadas da ordem dos 26 milhões (mais 50 por cento face a 2001), com um pico de tráfego entre as 18h30 e as 20h30 de dia 24.
Já a Vodafone totalizou 16 milhões de mensagens enviadas pelos clientes da sua rede e a Optimus nove milhões (um crescimento de 30 por cento face a 2001).
O reforço de rede, em particular em Lisboa e no Porto e nos centros comerciais não foi suficiente para evitar que alguns problemas tivessem acontecido.

Bryan Adams em Portugal em Fevereiro para concertos em Lisboa e Porto

Bryan Adams, músico canadiano do rock dos anos 80 e autor de algumas baladas românticas da década de 90, regressa a Portugal em Fevereiro, para dois concertos.
Segundo a promotora Ritmos & Blues, Bryan Adams estará no dia 24 de Fevereiro no Coliseu do Porto e no dia seguinte no Pavilhão Atlântico, em Lisboa.
Entre os músicos que acompanham Bryan Adams nestes concertos estão o guitarrista Keith Scott e o baterista Mickey Curry, elementos de estrada de outros tempos.

Estado encaixa 200 milhões de euros em 2003 com extinção do IPE

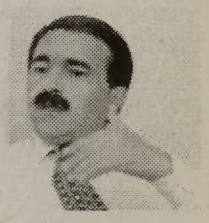
FOTO INACIO ROSA/LUSA

O Estado vai encaixar 200 milhões de euros em 2003 com a extinção do IPE/Investimentos e Participações Empresariais, afirmou a ministra de Estado e das Finanças, Manuel Ferreira Leite.

Deste montante, 155 milhões de euros dizem respeito a resultados transitados, enquanto cerca de 45 milhões revertem para os cofres do Estado, a título de IRC (Imposto sobre o Rendimento das Pessoas Colectivas), adiantou Ferreira Leite.
O IRC total, com a liquidação do grupo IPE, deverá atingir 69 milhões de euros, segundo a ministra.
Numa conferência de imprensa conjunta com o ministro da Economia, Carlos Tavares, para fazer o balanço do processo de extinção da "holding" estatal, a ministra das Finanças destacou que a liquidação do IPE corresponde a um dos pontos centrais do programa do governo, no que respeita à diminuição da presença do Estado na actividade económica.
Actualmente, das 28 empresas ou fundos que constituíam o conglomerado estatal, 26 já foram alienadas, alienações que representam cerca de 95% do valor económico do activo IPE.

Madeira:

Mudar a imagem do concelho



Arlindo Gomes pretende que Câmara de Lobos ultrapasse um estigma que tem impedido um maior progresso, num concelho com múltiplas potencialidades

Acabar com uma certa má imagem de Câmara de Lobos é a principal aposta de Arlindo Gomes, que há cerca de um ano está à frente dos destinos da Câmara Municipal. «Uma das minhas apostas foram as questões sociais. Câmara de Lobos começa a obter bons resultados da nossa intervenção, que foi feita no sentido de retirar aquele estigma que havia de que aqui era tudo mau e que as pessoas eram todas dependentes», refere. O autarca reconhece que essa imagem de Câmara de Lobos impediu um maior progresso do concelho. Uma acção directa, junto dos jovens, com particular incidências nas crianças de rua, foi uma das principais iniciativas deste início de mandato. A resolução do problema da habitação é outro passo considerado essencial pela autarquia. «A construção de habitação está no terreno e há, também, uma série de projectos, em escolas e infra-estruturas desportivas», informa. A aprovação do Plano Director Municipal foi outro passo importante, num ano em que uma nova equipa de autarcas entrou para a Câmara.
No caso concreto da sede do concelho, Arlindo Gomes destaca a necessidade de Câmara de Lobos manter a sua tendência natural para ser um ponto de passagem obrigatório na Madeira. Para isso, os projectos para o centro da cidade, a frente-mar e a recuperação do Ilhéu são considerados essenciais. Por outro lado, adianta o autarca, «a Câmara tem, já, alguns regulamentos em fase de aprovação que vão disciplinar algumas actividades, inclusivamente a dos estabelecimentos de restauração e animação nocturna». Além dos projectos já referidos, a construção de uma unidade hoteleira, a recuperação de ruas, um parque de estacionamento, a obra da praia do Vigário e a zona Balnear das Salinas – algumas destas obras da responsabilidade da Sociedade Metropolitana –, são aposta importantes. No que respeita às restantes freguesias, Arlindo Gomes defende, em primeiro lugar, que «a ruralidade, quer do Jardim da Serra, quer do Curral das Freiras, deve ser potenciada em termos turísticos». E para isso já há projectos no terreno.

Casas para os mais carênciados

Construção de habitações sociais em Évora

Nos próximos dois anos serão construídas mais 100 habitações sociais em vários bairros da cidade de Évora, garantem os responsáveis da Câmara.
Tal permitirá a dezenas de famílias, que actualmente vivem debaixo de tectos a ruir ou em barracas sem quaisquer condições sanitárias, terem uma casa condigna. José Silva, de 73 anos, é um destes moradores. Reside desde 1961 numa casa degradada junto ao Moinho do Sertório. "Sempre quis fazer obras em casa, mas a reforma que ganho só me dá para os medicamentos", lamentou.
As novas habitações vão também beneficiar os moradores da Quinta do Pupe, um local próximo do bairro Chafariz Del' Rei, composto por uma dezena de casas pré-fabricadas. Uma das moradoras, Josefina Lopes, de 57 anos, referiu ao nosso jornal que, por vezes, "chove dentro das casas" e que as mesmas "são pequenas" para algumas das famílias.
De acordo com a Câmara de Évora, a construção dos 136 fogos em colaboração com a Federação Nacional das Cooperativas de Habitação Económica será repartida em duas fases.
Até finais de 2003 está prevista a construção de 54 moradias e, em 2004 mais 82 fogos. As mesmas ficarão distribuídas pelos bairros do Bacelo, Horta das Figueiras e Nossa Senhora da Saúde.

Quatro em cada dez residentes em Lisboa vítimas de crime em 2002

Quatro em cada dez pessoas residentes na Área Metropolitana de Lisboa foram vítimas de um crime em 2002, metade das quais mais do que uma vez, revela um estudo apresentado pela Associação Portuguesa de Apoio à Vítima (APAV).
Estes são alguns dos dados constantes no Projecto Cibele - Estudo sobre Prevenção de Crime e Vitimização Urbana, realizado pela APAV e apresentado publicamente no Governo Civil de Lisboa.
O estudo, que diz respeito à "Vitimação e Sentimento de Insegurança na Área Metropolitana de Lisboa" (AML), revela que no ano passado 39,7% dos inquiridos foram vítimas de um ou mais crimes.
Os resultados apurados indicam que a proporção de residentes na AML que foi vítima de um crime em 2001 atingiu os 19,4%, sendo que os restantes foram-no mais do que uma vez.
Para esta prevalência contribuíram, principalmente, o elevado número de furtos "por carteirista", de roubos, de insultos ou injúrias e de furtos de bens pessoais em locais públicos.

Madeira/Funchal:

Câmara do Funchal entrega um milhão e 22 mil euros

O protocolo entre a autarquia e as Juntas de Freguesia foi assinado na 6ª feira e, além de verbas, iguais às do Orçamento de Estado, transfere competências.
As Juntas de Freguesia do Funchal vão receber, da Câmara Municipal no próximo ano, um milhão, 22 mil e 89 euros. Uma verba que é igual ao que o Orçamento de Estado transfere para as Juntas de Freguesia.
O protocolo foi assinado, no Salão Nobre da autarquia funchalense pelo presidente da Câmara Municipal e os dez presidentes de Junta de Freguesia, e, antes da formalidade, há a registar um autêntico "corte e costura" na figura do novo presidente da AMRAM, Savino Correia, com os autarcas a revelarem-se exímios "serrotes".
Mas, o protocolo não se limita à transferência de verbas, acordando igualmente competências que, a partir de agora, passam a estar na alçada das Juntas de Freguesia.
Para o presidente da autarquia, Miguel Albuquerque, o acordo permite aplicar «o principio da subsidiariedade», que só pode ser concretizado, se além das atribuições definidas, forem dados «os recursos financeiros» necessários para que as «competências» sejam executadas, satisfazendo assim os municipes.
E, já no próximo ano, a Câmara, fará um esforço para que as verbas a transferir do orçamento camarário sejam ainda maiores. Tecendo algumas considerações sobre a situação do poder local em Portugal, o autarca questionou a desconfiança que alguns "opinion makers" veiculam «sobre o papel das freguesias e municipios neste país», recordando que as autarquias, «com recursos muito escassos» conseguem desenvolver um «papel determinante no bem-estar das populações».

Açores/Ponta Delgada:

Carlos César defende a RTP/A

O presidente do Governo Regional dos Açores deu inicio esta semana, em Ponta Delgada, a um conjunto de reuniões de trabalho que irá desenvolver junto de diversas entidades locais sobre o processo de autonomização da RTP/Açores.
No final do primeiro encontro, que manteve, no Palácio de Santana, com um grupo de representantes dos trabalhadores da RTP/Açores, Carlos César afirmou que o Governo tem por objectivo auscultar todas as partes interessadas no futuro daquele centro regional, de modo a preparar as posições da Região Autónoma no diálogo a realizar com o executivo de Durão Barroso. Nesse sentido, anunciou já para os próximos dias 6 e 7 de Janeiro, reuniões de trabalho com representantes dos partidos politicos com assento na Assembleia Legislativa Regional dos Açores.

Para o presidente do Governo Regional, estas iniciativas desenvolvem-se, porém, num quadro de referência de defesa da RTP/Açores, salvaguardando a continuidade do trabalho que tem vindo a desenvolver nos Açores e ao serviço dos Açores.
Carlos César enalteceu, na ocasião, o importante papel da RTP/Açores na unidade das ilhas e dos açorianos, bem como a prestação do serviço público que inequivocamente aquele centro regional de televisão desenvolve no arquipélago.
Referiu, também, que a conclusão de todo este processo será precedido de um encontro de carácter político entre o executivo açoriano e o Governo da República. Carlos César sublinhou que ainda não se sabe, por exemplo, se da parte do Presidente da República ou do Tribunal Constitucional haverá concordância em relação à alienação do dever de assegurar a préstação do serviço público de televisão da Administração Central para a Administração Regional.
Na opinião do chefe do executivo açoriano, é necessário, por enquanto, ir trabalhando e consolidando as posições regionais sobre esta matéria, sempre numa perspectiva de preservação da RTP/Açores e dos postos de trabalho dos seus trabalhadores, independentemente do modelo de empresa que vier a vingar no futuro.

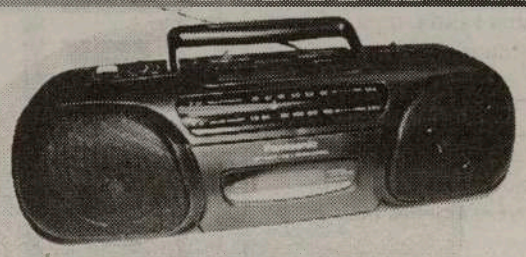
Empresários irritados na ilha Terceira

As constantes falhas de energia eléctrica na ilha Terceira estão a "acabar com a paciência" dos empresários locais.
Luís Dutra, o presidente da Câmara do Comércio e Industria de Angra do Heroísmo, diz não compreender a razão para tanto "apagão", muito menos o que afectou durante largas horas a ilha Terceira no dia de Natal.
Agora, os empresários terceirenses exigem que algo seja feito, e para isso pretendem que seja criada uma comissão de inquérito na Assembleia Legislativa Regional.
O objectivo é identificar a causa de tanta falha e garantir uma correcção no futuro, por forma a que a ilha deixe de ficar "às escuras" com tanta frequência.

FESTIVAL PORTUGUÊS CANAL 2
CONSIGO 24 HORAS POR DIA

Panasonic RX-D13
$160.00*

AM/FM/SMO, CD-Cassette Player
com Remote Control

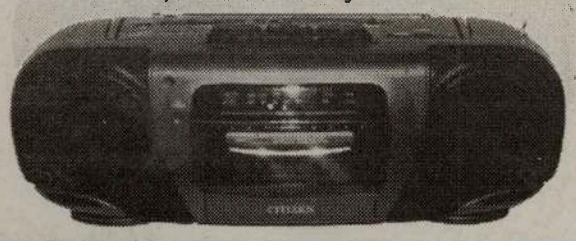


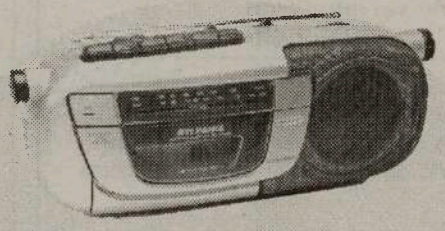
Panasonic RX-FS430
Stereo Radio/Cassette Recorder
$125.00*

General Electric
$55.00*

Portable Radio
AM/FM /SCMO

Citizen JTR 1822K
Portable Radio AM/FM
Cassette/Recorder Player
$80.00*





Sylvania
Portable Radio /
CassetteAM/FM /SCMO
$60.00*

INFORMAÇÕES:
416.537.1088

*Plus GST & PST

Estes rádios estão à venda nos seguintes locais:

TORONTO: Viseu Electric - 896 College St. Tel: 531-2847 * Manata - 846 Dundas St. West Tel: 603-9572 * Artnova Furniture Plus - 992 Bloor St. west Tel: 532-1133
MISSISSAUGA: Nova Pastry & Bakery - 3635 Cawthra Rd. Tel: (905) 279-3206 * Impact Liquidation - 187 Lakeshore Rd. E.
BRAMPTON: Concord Furniture - 280 Rutherford Rd. Tel: (905) 455-8818
HAMILTON: - Alves Meats - 157 Macnab St. N. Tel: (905) 528-0165
LONDON: Acadia Travel 366 Hamilton Rd. 519-432-3797 * Internacional Gift Shop, 416 Hamilton Rd. 519-675-0446 * Atlantic Sea Fish Market, 708 Hamilton Rd. 519-452-7511 * Ocean Food Center, 778 Hamilton Rd. 519-452-1220 CAMBRIDGE: Beiros Supermarket 50 Ainslie St. S. 519-621-6950
M28

HORÓSCOPO

CARNEIRO
21/03 a 20/04

Esta semana terá uma inclinação favorável para as artes. Procure arranjar tempo para pôr em prática essa sua capacidade de se expressar. Telefone a um amigo que já não vê há muito tempo. Terá boas noticias.

TOURO
21/04 a 20/05

Uma boa relação entre a Lua e Mercúrio irá dar-lhe maior acuidade mental, maior destreza, maior capacidade de levar a cabo um bom negócio, um assunto de ordem profissional ou financeira.

GÉMEOS
21/05 a 20/06

A Lua irá transitar pela sua Casa VII (sector astrológico que estimula a sensibilidade nos contactos). É um momento em que saberá melhor conduzir um assunto mais delicado.
Uma pequena desavença do passado pode ser ultrapassada.

CARANGUEJO
21/06 a 20/07

Nem tudo lhe correrá bem neste momento. Terá mesmo tendência para ter contrariedades, e intimamente sofrerá com isso. Viverá esses momentos com o alheamento dos outros.

LEÃO
22/07 a 22/08

A atmosfera desta altura será mais ligeira do que a dos dias anteriores. Dedique-se a tudo o que tenha a ver com movimento e contactos. Não será um momento ideal para resolver uma pequena hesitação.

VIRGEM
23/08 a 22/09

Sob o conflito da Lua com Vénus, os sentimentos pessoais e amorosos poderão interferir bastante na sua capacidade de trabalhar bem. No entanto, este trânsito, proporciona geralmente boas condições entre os colegas de trabalho.

BALANÇA
23/09 a 22/10

Uma relação harmoniosa entre a Lua e Mercúrio irá dar-lhe maior acuidade mental, maior destreza, maior capacidade de levar a cabo um negócio, uma troca, uma venda, uma compra, um assunto de ordem profissional ou financeira.

ESCORPIÃO
23/10 a 21/11

Nesta altura poderá sentir uma maior tendência para se virar para dentro de si próprio, para analisar os seus sentimentos mais profundos, para procurar um certo isolamento mais propicio ao fluir dos seus sentimentos.

SAGITÁRIO
22/11 a 21/12

Poderá envolver-se em disputas e sentir-se irritável neste momento. Não é uma boa altura para trabalhar em conjunto com outras pessoas ou para aparecer em público.
As relações com as mulheres são infrutiferas.

CAPRICORNIO
22/12 a 20/01

Dedique-se a tudo o que implique contactos e movimento. Relacionamentos femininos podem ter neste momento um papel importante na sua vida ou ensinar-lhe algo mais acerca de si próprio.

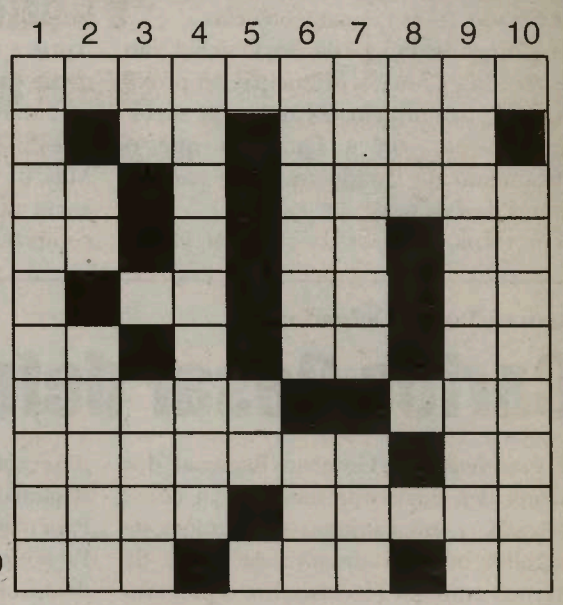
AQUÁRIO
21/01 a 19/02

Com Vénus em Conflito com Lua não será fácil trabalhar e comunicar com pessoas do sexo oposto.
Acautele-se, nesta altura, para não sentir inveja das realizações dos outros.

PEIXES
20/02 a 20/03

O ponto mais positivo, aquilo que deve ser desenvolvido com êxito nesta altura será relacionado com assuntos de ordem familiar. Procure dedicar-se aos assuntos do lar e da família, alterando até a decoração da casa.

Palavras Cruzadas



Horizontal:

1 - MUSICAL
2 - A DOBRAR É UM BRINQUEDO; CÁLCULO
3 - RUIM; SEMENTEIRA
4 - CAMINHAR; ESTÁ NO CANO; QUASE NUA
5 - A UNIDADE; PRON. PES. (INV.); CARTA DE JOGO
6 - EXISTE, O SONO DO BEBÉ; PRON. PES.
7 - GESTO; QUASE PENA
8 - ESTÁ NO CENTRO DO VULCÃO; ROMANOS (INV.)
9 - RELATIVO AO AR; JUNTEI-ME
10 - SÃO (ANAGR.); SAUDAÇÃO; VOGAIS

Vertical:

1 - VEXAME 2 - APARÊNCIA; AMARGOS 3 - TROÇA; SUPERFÍCIE (INV.)
4 - OBRA DE ARQUITECTURA INVOCANDO UMA LEMBRANÇA
5 - VOGAIS 6 - IGNORANTE; CASA (INV.) 7 - LIVRE; NOME
8 - PATRÃO (INV.) 9 - SONSO 10 - AFASTAMENTO

AS SOLUÇÕES DA EDIÇÃO ANTERIOR:

Horizontais:
1-caravanas 2- amarelado 3- mara; otite 4- privativos 5- da; avir 6- sra; tron 7- medo; shca 8- odes; aro 9- ossos; ris 10- ar; odor

Verticais:
1- campismo 2- amar; redor 3- raridades 4- arava; osso 5- ve; od 6- alotar; uso 7- nativos 8- adivinhar 9- sotor; cria 10- es; caos

Embora estas duas imagens pareçam idênticas, possuem 7 diferenças. Tente descobri-las e divirta-se!

7 DIFERENÇAS

por: Jamie Iria

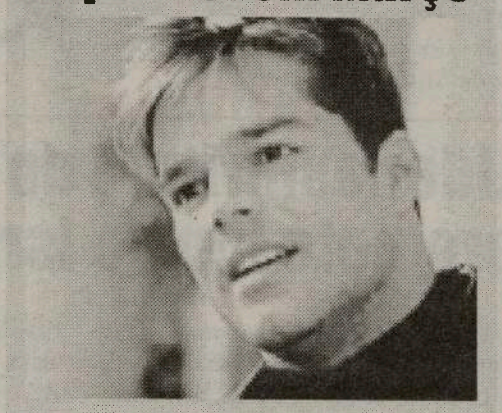
PÁGINA: 100% JOVEM

REM
apelam à paz em single de Natal

Os REM enviaram um single especial de Natal aos elementos do seu clube de fãs, onde incluem duas canções e uma mensagem de paz.

O single inclui uma versão de «Jesus Christ», dos Big Star, e «No Matter What», dos Badfinger. Esta segunda canção é interpretada pelo baixista Mike Mills.
Esta oferta de Natal é ainda incluído um vídeo em que Michael Stipe se apresenta a ler excertos do livro de Martin Luther King «Strength To Love», enquanto os restantes elementos dos REM tocam «New Orleans Instrumental No. 1».

Ricky Martin
lança álbum em espanhol em Março



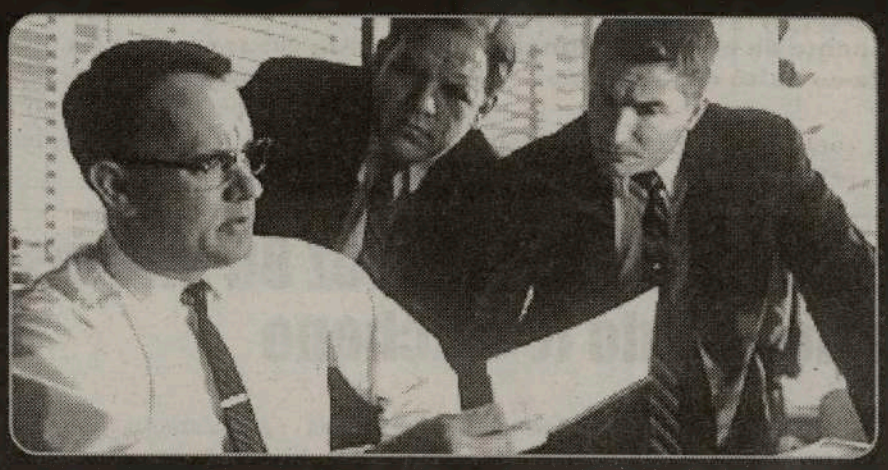
O cantor Ricky Martin vai lançar o seu primeiro álbum em espanhol em cinco anos. A edição está prevista para Março de 2003.
O primeiro single, a editar no final de Fevereiro, deverá ser «Tal Vez», uma canção escrita por Franco de Vita.
Além de Franco de Vita, Ricky Martin tem estado a trabalhar também com Alejandro Sanz, Juanes, Juan Luis Guerra, Tommy Torres e Ricardo Arjona.

Elvis Presley
continua a ser o rei da Guinness British Hit Singles

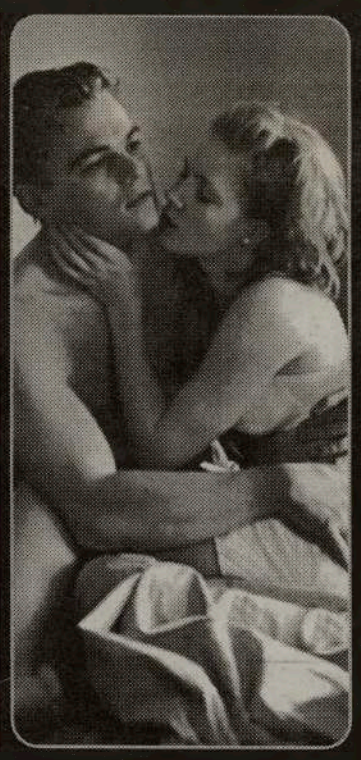
Elvis Presley mantém-se no primeiro lugar da lista inglesa dos singles de maior êxito, a Guinness British Hit Singles, com uma permancência de 1185 semanas na tabela de singles. Mas este ano, a grande surpresa foi a de Kylie Minogue que subiu do 40º lugar para o 25º, graças aos singles de sucesso retirados do seu álbum «Fever».
Kylie Minogue conseguiu ultrapassar Whtiney Houston e Prince, conquistando o título de uma das artistas mais populares de sempre. A cantora australiana conseguiu permanecer nos primeiros 75 lugares durante 40 semanas, levando a este salto de posição tão significativo.
O líder e rei Elvis Presley viu a sua posição reforçada, com mais 12 semanas, depois do êxito conquistado pela reedição do single «A Little Less Converstion».
Os Oasis também subiram oito posições, graças a «Hindu Times», e Robbie Williams subiu nove lugares estando na 66ª posição.
Os New Order marcam a entrada neste top 100 dos singles ingleses de maior êxito.

FILME DA SEMANA:
CATCH ME IF YOU CAN

ACTORES:
Leonardo DiCaprio, Tom Hanks, Martin Sheen, Christopher Walken, Jennifer Garner



SINOPSE:
Frank W. Abagnale (Leonardo DiCaprio) foi doutor, advogado e co-piloto de avião, tudo isto antes dos 18 anos.
Um mestre do disfarce e falsificador brilhante, qualidades que o fizeram milionário somente na aquisição de artigos "desviados".
O agente do FBI Carl Hanratty (Tom Hanks) tornou a sua missão principal a de capturar Frank e levá-lo à justiça, mas Frank anda sempre um passo à frente dos seus planos de captura. Este filme é baseado na autobiografia de Frank Abagnale, Jr. e Stan Redding.



GÉNERO:
Drama
DURAÇÃO:
140 Minutos
REALIZAÇÃO:
Steven Spielberg

Primeiro clone humano chama-se Eva e é saudável, dizem raelianos

O primeiro clone humano, cópia exacta do material genético da sua mãe, é uma menina saudável de nome Eva, anunciou Brigitte Boisselier, presidente da empresa Clonaid, ligada ao culto dos raelianos.

Numa conferência de imprensa realizada perto de Miami (Florida), Boisselier informou que a criança nasceu quinta-feira por cesariana, às 16:55, hora de Lisboa, não tendo revelado o local de nascimento.
Boisselier explicou que a menina está no hospital, que se encontra em excelente estado de saúde e que um grupo de cientistas independentes irá confirmar a veracidade da informação dentro de uma semana.
Acrescentou que a bebé, que pesa 3,2 quilos, estará no hospital por mais três dias.
Assim que a criança regressar a casa da mãe, o grupo de cientistas receberá informação apropriada para que confirme de que se trata do primeiro ser humano clonado.
A mãe do clone é uma norte-americana de 31 anos de idade.

FOTO EPA/LUSA

Atentado em Grozny fez 80 mortos, diz deputado tchetcheno

O atentado perpetrado na 6ª feira por suicidas em frente da sede da administração pró-russa em Grozny fez 80 mortos, segundo o deputado tchetcheno da Duma (câmara baixa do parlamento russo) Aslambek Aslakhanov, citado pela Interfax.
"Segundo os meus dados, 80 pessoas morreram e havia cerca de 200 pessoas no interior do edifício" no momento do atentado, declarou Aslakhanov.
Um anterior balanço do Ministério do Interior tchetcheno referia a existência de, pelo menos, 55 mortos e 80 feridos.
Suicidas fizeram explodir dois veículos em frente à sede da administração tchetchena pró-russa em Grozny.
O chefe da administração pró-russa, Akhmad Kadyrov, acusou imediatamente o presidente independentista, Aslan Maskhadov, de ter sido o "mandante desta tragédia".

FOTO EPA/LUSA

Líder espiritual do Hamas promete fim de Israel até 2025

O líder espiritual do Hamas, o xeque Ahmed Yassin, prometeu o fim do Estado de Israel até ao ano de 2025, numa concentração realizada em Gaza por ocasião do 15/o aniversário da criação daquele movimento islâmico palestiniano.
"O Estado de Israel terá deixado de existir até ao fim do primeiro quarto do século. Peço-vos que sejam pacientes", declarou Yassin perante uma audiência de 30.000 membros e simpatizantes do movimento radical.
"Prosseguiremos as operações de mártires até ao fim da ocupação israelita", acrescentou o fundador do Hamas, criado em 1987, referindo-se aos atentados suicidas.
O braço armado do Hamas, as Brigadas Ezzedin al-Qassam, é responsável pela maior parte dos atentados suicidas desde 1994.
Apesar das ameaças de prosseguir a Jihad (guerra santa), Yassin aprovou "as discussões sobre a união nacional" iniciadas no Cairo entre a sua organização e o movimento Fatah, do presidente da Autoridade Palestiniana, Yasser Arafat.

FOTO EPA/LUSA

CASA FUNERÁRIA
RYAN & ODETTE

Trasladações para
Portugal Continental
Açores, Madeira e Brasil

Compare os nossos preços
(416) 532-5965

1498 Dundas Street West
(junto à Dufferin)
em Toronto

M7

Aço do World Trade Center usado para construção de navio de guerra

O aço recuperado da destruição do World Trade Center em Nova Iorque, durante os atentados terroristas do 11 Setembro, será utilizado na construção de um navio de guerra, o USS New York, divulgaram na sexta-feira fontes oficias de Nova Iorque.
O nome do novo navio pretende ser um tributo às 2.800 pessoas que morreram nos atentados às Torres Gémeas.
Os camiões que transportam o aço partiram de Staten Island em direcção aos estaleiros da Northrop Grumman, empresa responsável pela construção do navio. O aço recuperado teve autorização oficial para ser reutilizado neste novo projecto naval.
A construção do navio custará 800 milhões de euros e terá início no próximo ano. O USS New York terá capacidade para transportar 1.200 pessoas e deverá estar preparado para entrar em actividade em 2007.

Venezuela começa a importar gasolina do Brasil

A Venezuela começou a importar gasolina ao Brasil, anunciou esta semana o responsável do governo venezuelano para a reactivação da indústria petroleira, Ramon Martinez.
Um navio da petroleira estatal brasileira Petrobras já partiu com 520 mil barris para a Venezuela, que atravessa uma grande crise agravada por uma greve geral que já dura há quase um mês.
A paralisação já reduziu as exportações petrolíferas do país para menos de 10% do seu nível habitual. Antes desta paragem prolongada a Venezuela era o maior produtor de combustível da América-Latina.
A greve geral, que foi convocada por grupos de empresários, sindicatos e partidos políticos, visa protestar contra as medidas tomadas pelo presidente do país sul-americano, Hugo Chávez.

Coreia do Norte anuncia reactivação de central de reprocessamento nuclear

A Coreia do Norte anunciou que reactivará um laboratório nuclear que, segundo funcionários das Nações Unidas, poderá servir para reprocessamento de barras de combustível nuclear usadas para extracção de plutónio utilizável em armas.
De acordo com um despacho da agência noticiosa oficial sul- coreana, o anúncio foi feito em carta do governo de Pyongyang à Agência Internacional da Energia Atómica (AIEA).
Nessa carta, Pyongyang disse que reactivará o laboratório para conseguir fazer "depósito em segurança" das barras de combustível nuclear usadas, a retirar do reactor nuclear que tenciona repor em funcionamento também, segundo a agência Yonhap, citando a sua congénere norte-coreana KCNA.
Com este anúncio, a Coreia do Norte parece avançar na via da reactivação de instalações nucleares paradas ao abrigo de um acordo de 1994 com os Estados Unidos.

O desespero das dívidas

Japonês rende-se após 17 horas de sequestro em banco

Um japonês revoltado com o facto de não lhe ser perdoada uma elevada dívida sequestrou, a semana passada, quatro empregados das instalações de Quioto do Banco Chuo Shinkin. Após 17 horas dramáticas, o sequestrador entregou-se às autoridades.
Eiichi Tokuda, de 60 anos de idade, entrou na sede do banco e tomou como reféns três homens e uma mulher, funcionários da instituição. A mulher e um dos homens foram libertados a meio da tarde e os dois outros quando Tokuda se entregou.
Segundo a Polícia os actos de Tokuda, empresário falido, estão relacionados com empréstimos no valor de 7 milhões de dólares. O sequestrador afirmou-se disposto a morrer e, em chamada telefónica para um jornal local, afirmou ter em sua posse 100 balas e dois quilos de pólvora. Apesar disso, tudo terminou sem percalços de maior e sem feridos a lamentar.

Uma excelente prenda de Natal

Jackpot de 315 milhões

O Loto Americano (Powerball) atribuiu o seu maior prémio, um jackpot de 315 milhões de dólares, a um único totalista de West Virginia. O feliz contemplado com o terceiro maior prémio do género alguma vez atribuído no Mundo, o maior de sempre para um único vencedor, foi Andrew 'Jack' Whittaker, de 55 anos, proprietário de uma companhia de construção da Virgínia Ocidental.
O Loto Americano, sorteia todas as quartas-feiras e sábados, cinco bolas brancas entre 53, e uma bola vermelha (Powerball) entre 42, considerada suplementar e usada em seis das nove combinações possíveis contempladas com prémio.

Mais de quatro biliões de liras estão ainda em circulação na Itália

Um ano depois da entrada em vigor do euro, na Itália estão ainda em circulação mais de 4 biliões de liras (cerca de 2.000 milhões de euros), informou na sexta-feira o vice-director geral do Banco de Itália, António Finocchiaro.
António Finocchiaro precisou, no entanto, que a quantidade de liras em circulação engloba já as notas consideradas peças de colecção e as esquecidas «debaixo de colchão».
«Temos estado a destruir durante estes dias as últimas liras, tendo já sidas eliminados 3.100 milhões de notas, o equivalente a 155 biliões de liras. Estão ainda em circulação precisamente 494 milhões de notas», afirmou Finocchiaro.
Finocchiaro disse que os efeitos da entrada do euro em circulação, como o aumento dos preços e consequente inflação, terminaram.
«Dirigimo-nos agora para uma fase de estabilização. Os efeitos imprevistos sobre os preços podem agora resultar das tensões internacionais», acrescentou.

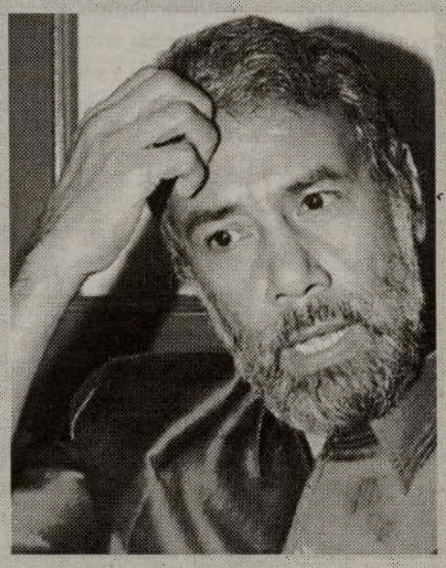
Reino Unido: Uma prenda de Natal de peso

Esperava um carro desportivo, recebeu uma retroescavadora

Persuadida que ia receber pelo Natal o carro dos seus sonhos, a mulher de um construtor civil britânico teve a surpresa de encontrar à porta de casa uma retroescavadora de sete toneladas, devidamente envolta num laço cor de rosa.
De acordo com a imprensa londrina, o construtor tinha prometido à mulher uma viatura bastante cara pelo Natal, deixando-a a sonhar com um carro desportivo de luxo.
Na quarta-feira, no entanto, os vizinhos apinharam-se às janelas para descobrir que a origem do barulho que irrompia da rua, habitualmente tão tranquila, provinha de uma enorme retroescavadora amarelo canário, com as luzes todas acesas e conduzida pelo construtor, disfarçado de Pai Natal.
Por seu turno, ao abrir a porta, Denise Guy, 54 anos, ficou muda de espanto.
Sem perder a fleuma, Denise reconheceu que a "prenda" não tinha nada a ver com o que esperava, tendo dito aos jornalistas que a primeira coisa em que pensou foi em "como estacionar a viatura dentro da cidade".
Guy, o marido, contou aos jornalistas que tinha prometido à mulher qualquer coisa realmente cara para o Natal e que seria um veículo.

Xanana Gusmão

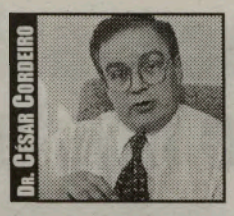
aproveita discurso de fim de ano para pedir calma aos timorenses



O presidente da República de Timor-Leste, Xanana Gusmão, apelou à calma e à rejeição da violência na sua mensagem de fim-de- ano ao povo timorense, transmitida em Díli.
"A todo o Povo, continuo a pedir calma, porque a violência não ajuda a construir, a violência apenas destrói o que se está a fazer", afirmou Xanana.
O presidente timorense manifestou ainda preocupação com a administração interna, pedindo "mais normas" e "mecanismos claros de obrigações".
Queixando-se de um "ambiente de incerteza nas próprias instituições" do Estado, Xanana alertou para a necessidade de adopção das "leis básicas que ainda tanta falta fazem".
Para o novo ano, os votos do Presidente timorense são de "mais compreensão entre os timorenses" e que se dêem "passos decisivos na reconciliação interna, que ajudem a um maior espírito de responsabilidade e de participação democrática, no debate de assuntos de interesse nacional".

SAÚDE EM SUA CASA

OS ANOS PASSAM!



Chegou-me o caruncho aos ossos! – dizem algumas pessoas ao começarem a coxear e sentirem necessidade de bengala, ou ao sentirem dificuldade em manter um dia de trabalho sem dor nem sofrimento. A analogia ao caruncho feita por essas pessoas ao sentirem os estragos num corpo que outrora era são, mas agora sofre os efeitos do tempo, é a mais frequente de todas as doenças crónicas, e, a partir dos sessenta anos, passa a ser um mal universal. Esta doença, muitas vezes chamada osteoartrite, não é propriamente uma artrite porque a inflamação nas articulações atingidas não existe ou é bastante reduzida. Os nomes osteoartrose, ou artrose, são talvez mais apropriados para esta doença degenerativa causada pelo desgaste das articulações, produzido pelo uso e abuso de pesos e esforços ao longo dos anos. A afecção começa com estrago na cartilagem articular, a substância luzidia com menor dureza do que o osso, que cobre as superfícies ósseas, lisas e macias, dentro das articulações. As cartilagens começam por se tornar ásperas e rugosas, acabando por desgastarem-se, ou até desaparecer; as membranas sinoviais, produtoras do fluído lubrificador das articulações, endurecem deixando de funcionar; e os ossos adjacentes às articulações danificadas aumentam de volume formando saliências: os inchaços duros tão frequentemente observados nos dedos e joelhos das pessoas de idade.

As articulações atingidas com maior frequência pela artrose são os dedos das mãos e pés, os joelhos, coxas, e a coluna, sobretudo no pescoço e zona lombar. As articulações dos dedos e joelhos endurecem ficando salientes, e nas vertebras formam-se saliências ósseas adjacentes aos discos intervertebrais degenerados, conhecidas vulgarmente pelo nome de "bicos de papagaio" pela imagem dos bicos salientes visíveis nas radiografias.

Noventa por cento das pessoas com mais de quarenta anos mostram evidência de estragos articulares nos joelhos e nas coxas em radiografias; aos sessenta anos essa evidência é quase universal e, à medida que a idade avança, a destruição das articulações é cada vez maior. Embora, com a idade, todos iremos sofrer os efeitos do tempo nas articulações, algumas pessoas são muito mais vulneráveis por razões hereditárias, ou pelas diferenças anatómicas e mecânicas nos seus corpos e articulações. O aumento de peso vai aumentar a pressão nos membros inferiores e na coluna lombar, o que vai causar uma maior rapidez e severidade das artroses, sobretudo nas coxas e joelhos.

A artrose é geralmente uma doença primária, mas pode ser também uma doença secundária causada por lesões de acidentes ou outras doenças. A causa mais frequente de degeneração artrótica é o trauma nas articulações causado por excessos físicos ou mecânicos em trabalhos, desportos, acidentes, ou as fracturas ósseas envolvendo as articulações. Outras doenças das articulações como as artrites, ou as infecções articulares, ao destruírem a cartilagem e outros tecidos dentro das articulações, podem também causar degenerescência.

Quando a doença vai causar desconforto intolerável, ou dificultar a capacidade de trabalho, ou as actividades recreativas necessárias à saúde do corpo e da mente, o recurso a medicamentos analgésicos passa a ser uma necessidade. O medicamento paracetamol, conhecido vulgarmente por "tylenol", é útil à dor e, se for tomado em doses apropriadas, não tem efeitos secundários nocivos; contudo doses exageradas deste medicamento pode causar destruição de células no fígado. Muitas pessoas sentem-se mais confortáveis com os analgésicos anti-inflamatórios, como a ácido acetilsalicílico (aspirina), o ibuprofeno (advil), ou outros medicamentos do mesmo grupo, embora eles possam causar irritação do estômago em pessoas sensíveis. A fisioterapia pode ser bastante útil, mas os tratamentos mais importantes e eficazes são os exercícios apropriados para fortalecer, ou descontrair, os músculos associados com o movimento das articulações afectadas. Banhos ou exercícios em piscinas de água quente podem melhorar substancialmente a dor e desconforto e facilitar a mobilidade. A correcção cirúrgica dos defeitos que originam problemas mecânicos nas articulações podem evitar o avanço da doença. As artroplastias das articulações da coxa e joelho, que consistem na substituição das articulações doentes por próteses metálicas ou plásticas, são operações capazes de aliviar as dores e libertar o sofredor de doença severa das bengalas e muletas, melhorando-lhe a mobilidade. Estas operações podem dar "uma vida nova" ao doente, mas devem ser feitas o mais tarde possível na idade, porque a estabilidade dos materiais têm uma duração limitada e a repetição da operação torna-se mais difícil e perigosa.

Não é possível fazer parar o tempo, nem o seu efeito nos ossos e articulações, mas isso não quer dizer que não se possa evitar o avanço das artroses, ou a necessidade de tratamentos cirúrgicos. Evitar a gordura pela alimentação correcta, sem exageros de calorias, ou a prática de exercícios adequados, não só vai proteger o coração, a circulação e o cérebro, mas também fortalecer os ossos e poupar as articulações.

A prevenção da artrose não é evitar a doença, pois, como a idade, ela é inevitável. O que é possível, e muito importante, é evitar o aparecimento de sintomas, e o avanço e severidade da doença. Se houver cuidado no trabalho evitando as más posições e acidentes, bons exercícios nos desportos, e bastante optimismo na idade, muitas pessoas nunca chegam a ter sintomas e podem ter uma vida feliz, sem bengalas ou dores nas articulações, mesmo já com idade avançada.

Felicidades para o Novo Ano, com muita alegria e optimismo para que o "caruncho" da idade custe a aparecer!

LOCAL 183
Affiliated with the A.F. of L.- C.I.O. & C.L.C.

LOCAL 183
Affiliated with the A.F. of L.- C.I.O. & C.L.C.

UNIVERSAL WORKERS UNION, LOCAL 183

Um ano passou... outro começa.
Recordemos tudo o que de bom nos trouxe este ano, sem esquecermos a dor e a tragédia que provocou a algumas pessoas.
Olhemos para o próximo ano com felicidade, expectativas e a esperança de um bom futuro.
Neste momento em que também celebramos o 50º aniversário, reconhecemos as bodas de ouro da nossa comunidade portuguesa no Canadá e aplaudimos os pioneiros por todas as contribuições feitas à comunidade.
Um feliz ano novo para todos cheio de saúde, felicidade e prosperidade são os votos da administração executiva, dos directores e dos 27.000 membros do sindicato Local 183.

António Dionísio
Business Manager

Tony Dionisio
Business Manager

John Dias
Secretary-Treasurer

Roger J. Quinn
President

Tony Pinto
Vice-President

John Colacci
Recording Secretary

John Cordeiro
Rocco Di Giovanni
Executive Board Members

Mark J. Lewis
General Counsel

Eastern Office:
400 Hopkins Street
Whitby, Ontario
L1N 2B9
Telephone:
(905) 668-5557
Facsimile:
(905) 668-5258

INFORMATION

Social Services
241-1183, Ext. 173/5

Credit Union
242-6643

Dental Clinic
241-1190

Prepaid Legal Plan
243-2088

Training Centre
242-7551

Benefit Plan
General: 240-7480
Claims: 240-7487

Caritas Project Community Against Alcohol & Drugs
748-9988

Union Optical Centre
247-9289

Union Medical Pharmacy
242-8822

Tony Dionísio *Business Manager* | Roger J. Quinn *President* | John Dias *Secretary-Treasurer* | Tony Pinto *Vice President*
John Colacci *Recording Secretary* | John Cordeiro *Executive Board Member* | Rocco Di Giovanni *Executive Board Member*

Classificados

Precisa-se

Pessoal para companhia de portas e janelas de madeira, com ou sem experiência. Contactar Jorge. Tel.:416-746-6534.

Homens com experiência na instalação de folhas de metal.Tel.:416-804-7533.

Senhora para mercearia, com experiência, fluente em português e inglês. Tel.:416-658-9718.

Pessoal para fazer limpeza. Tel.:905-568-3838.

Bricklayers com alguma experiência. Contactar Sr.Júlio. Tel.:647-293-9353.

Casal para fazer limpeza. Tel.:416-652-2220.

Carpinteiros de acabamentos. Contactar Jorge. Tel.:416-816-3572.

Pessoas com experiência no sector de cozinha e padaria. Tel.:905-306-8440.

Cortadores de carne. Contactar Danté. Tel.:416-745-7000.

Pessoal com experiência para padaria em Mississauga, para balcão e ajudante de pastelerio. Tel.:416-576-1673.

Portugueses Entre a Fé e o Desalento na Venezuela

A comunidade está à espera de embaixador, ausente desde Setembro. Os emigrantes mostram-se apreensivos, mas ainda investem. Há quem fale de abandono de Portugal. "No Consulado cabem 150 pessoas, não sei como é que o Governo [de Lisboa] vai fazer quando for preciso proteger 400 mil"

"Nunca mais acaba a Avé-Maria", bufa um homem de cabelos brancos e pele rosada. Impossível ouvir o que o padre Alexandre Mendonça, da Missão Católica Portuguesa, está a dizer, junto à fita que lhe cabe cortar. A pequena multidão, enfiada numa via de acesso ao parque de estacionamento, abafa-o. "Se não está a rezar, está a falar de paz", assegura um outro homem, com um sorriso rasgado. Bicos de pés. Reza. E lá corta a fita. Tem cortado menos ultimamente.

O Centro Português de Caracás, que tem estado fechado "por razões de segurança" desde o início da paralisação cívica que arrancou na Venezuela no dia 2, abriu no fim-de-semana. Não por acaso. A direcção muda no início de Janeiro e era preciso inaugurar o novo parque de estacionamento. O evento juntou a massa empresarial portuguesa, num rodopio que até mobilizou dois repórteres do "Correio de Caracas" (o jornal quinzenal da comunidade). Com direito a folclore. Sem ignorar a crise política que parte o país entre chavistas e opositores. "Cheguei aqui com 13 anos, sem nada; tenho 54, uma vida inteira de trabalho, filhos", expressa o emigrante Alfredo Vieira, debaixo de uma das três tendas amplas e brancas montadas para acolher a festa. "Se da mesa de negociações não sair um acordo, vai haver um confronto", prevê outro comerciante, o grisalho Adelino Perioste. Hugo Chávez "não quer eleições". Se houver uma consulta popular, "acaba preso"; se houver rebelião, sai do país "como um mártir", continua. A senhora Bernardete Freitas, recém-chegada ao grupo, traz a preocupação das "milícias", ou melhor, da força dos Círculos Bolívarianos. "Pode ir tudo pelas canas dentro", volta Vieira. "No Consulado cabem 150 pessoas, não sei como é que o Governo português vai fazer quando for preciso proteger 400 mil", atira outro emigrante. "O país neste estado e nós sem embaixador desde Setembro", indigna-se, sem saber ainda que Portugal já pediu à Venezuela para acreditar o novo representante, que deverá ser Vasco Branão Ramos, saído dos Serviços de Informação Estratégicos da Defesa e Militares.

"O que é que o Governo português vai fazer quando esta gente todo voltar para lá? Ele tem de agir é agora, pressionar um entendimento", insiste. "Com todos os problemas que aqui há e podem haver, fico", afirma Vieira, aproveitando a passagem de um empregado para pegar num copo de whisky. As crianças correm de um lado para o outro, a apanhar os refrigerantes de marcas que faltam no mercado. Há três com fitas verdes e vermelhas enfiadas no corpo. São as mini-misses do centro. "Isto é uma terra de pão, há muito trabalho para fazer", acrescenta Vieira, detendo-se no povo que o habita: "Amistoso, alegre". "Quando vou à Madeira um, dois meses, sinto falta desta música, desta alegria, deste calor". Os amigos, à volta, concordam.

Kofi Annan:"Não há justificação para ataque dos EUA ao Iraque"

O secretário-geral das Nações Unidas, Kofi Annan, afirmou que actualmente não há qualquer justificação para um ataque militar contra o Iraque, uma vez que Bagdad não está a dificultar o trabalho dos inspectores de armamento da ONU.

"Obviamente eles (os inspectores) estão a fazer o trabalho deles, e entretanto, o Iraque está a cooperar", deixando que cumpram a sua missão, sem impedimento, salientou.

"Devemos fazer todo o possível para desarmar o Iraque, e os inspectores receberam novas prerrogativas, das quais se servem muito bem, na minha opinião.

Esperamos receber um primeiro relatório em Janeiro", referiu Annan.

Os inspectores da Comissão de Controlo, Verificação e Inspecção da ONU efectuam desde 27 de Novembro inspecções em território iraquiano para verificar se o regime de Saddam Hussein possui ou tem possibilidades de produzir armas de destruição maciça.

O chefe dos inspectores, Hans Blix, deve apresentar à ONU, a 27 de Janeiro, um primeiro relatório sobre o trabalho efectuado.

Os Estados Unidos, que exercem pressão para avançarem com um ataque contra o Iraque, afirmaram que esperarão pela divulgação do relatório e, entretanto, prosseguem os preparativos de guerra e o destacamento militar na região.

Culinária

Camarões à Novo Ano

Ingredientes:

Para 4 pessoas:

* *800 grs. de camarões grandes*
* *1/2 chávena de chá de Natas*
* *1 chávena de chá de vinho branco seco*
* *1 colher de sopa de manteiga*
* *1 colher de sopa de farinha*
* *2 colheres de sopa de sumo de limão*
* *1/4 de chávena de chá de puré de tomate*
* *1/2 colher de chá de sal*
* *1/2 colher de chá de pimenta branca*
* *1 colher de chá de raspas da casca de limão*

Confecção:

Limpe os camarões.
Ponha numa panela e deite o vinho sobre eles.
Coza, sobre lume brando durante 6 a 8 minutos.
Retire e ponha numa travessa, mantenha-os quentes.
Aqueça a manteiga numa frigideira.
Polvilhe com a farinha e coza durante 2 minutos sobre lume brando. Junte, batendo ao vinho.
Acrescente as natas e coza durante 5 minutos.
Junte o sumo de limão, os temperos, o puré de tomate e as raspas de limão. Coza em lume brando durante mais 3 minutos. Deite sobre os camarões.
Sirva acompanhado de Arroz de Laranja.

Sobremesa:

Bolo Príncipe

Ingredientes:

* *750 g de açúcar;*
* *500 g de amêndoas;*
* *12 gemas de ovos;*
* *2 colheres de sopa (rasas) de farinha;*
* *1 tigela de fios de ovos;*
* *1 tigela de doce de chila;*
* *12 trouxas de ovos;*
* *açúcar em ponto (fondant);*
* *abóbora coberta ou cascas de laranja cristalizadas.*

Confecção:

Escaldam-se, pelam-se e ralam-se as amêndoas.
Leva-se o açúcar ao lume com cerca de 2 dl de água e deixa-se ferver até fazer ponto de pasta.
Junta-se a amêndoa, as gemas batidas e a farinha e leva-se tudo ao lume para enxugar. Retira-se do calor e deixa-se arrefecer. Unta-se muito bem um tabuleiro e polvilha-se abundantemente com farinha.
Tem-se uma tira de papel vegetal e prendem-se-lhe as pontas com alfinetes de modo a obter uma argola do tamanho do bolo que se quiser fazer.
Tira-se um pouco de massa de amêndoa e com as mãos polvilhadas com farinha espalma-se dando-lhe a forma duma rodela. Coloca-se no tabuleiro contornando-a com a tira de papel vegetal.
Espalha-se por cima uma camada de fios de ovos, outra de chila e outra ainda de trouxas bem espalmadas e escorridas. Cobre-se tudo com uma camada de doce de amêndoa. O bolo pode ficar desta altura ou colocar-se a mesma sequência de camadas de ingredientes ficando com a altura que se quiser.
Retira-se a tira de papel, envolve-se todo o bolo com bastante farinha e volta a colocar-se a tira de papel para impedir que alastre durante a cozedura, que deve processar-se em forno muito brando.
Depois de cozido, escova-se toda a farinha e cobre-se o bolo com fondant. Enfeita-se com pérolas prateadas ou com flores feitas com tirinhas de abóbora coberta.

Bom Apetite!

PS afasta abertura de revisão constitucional

O deputado socialista, Vitalino Canas, disse este sábado ser «consensual» na direcção de Ferro Rodrigues, que o PS não vai tomar qualquer iniciativa política no sentido de reabrir um processo de revisão constitucional.

Vitalino Canas assumiu-se, a título pessoal, contra a abertura de um processo de revisão constitucional, defendendo que a sua posição «é partilhada por praticamente todas as personalidades que foram ouvidas na Assembleia da República» no âmbito da Comissão Eventual para a Reforma do Sistema Político. Nesta comissão foram ouvidos os ex-presidentes da República Mário Soares e Ramalho Eanes, e ex-líderes partidários como Freitas do Amaral e Marcelo Rebelo de Sousa. Para Vitalino Canas «não faz sentido estar a reabrir uma revisão constitucional, quando o processo de 1997 ainda não foi totalmente regulamentado». Na agenda política nacional «não existe nenhum tema que justifique uma revisão constitucional ao contrário do que aconteceu em 1982, em 1989 e até em 1997», acrescentou Vitalino Canas, em declarações à Lusa. «Eventualmente poderão existir aspectos parcelares a equacionar na Constituição da República, mas nenhum deles é suficientemente ponderoso para justificar a reaberturas de um processo», sustentou o socialista.

Estudo revela que os portugueses bebem e depois esquecem... na hora de conduzir

Um estudo sobre percepção de alcoolemia da Universidade Nova de Lisboa, feito a condutores, conclui que os portugueses têm tendência a minimizar os efeitos do álcool que ingeriram, representando um perigo "demasiado grande para a segurança nas estradas".

O estudo a que a Lusa teve acesso, realizado por alunos do Departamento de Saúde Pública da Faculdade de Ciências Médicas, Universidade Nova de Lisboa, partiu de entrevistas a 1.027 pessoas que tinham bebido e que iam conduzir.

Com a ajuda de alcoolímetros, concluiu que 72% considerava que tinha bebido pouco, mas foram menos de 10% os que acertaram na percentagem de álcool, verificando-se que a tendência era para que a taxa de alcoolemia no sangue fosse realmente superior ao assumido pelos condutores. E quanto maior foi o consumo, maior foi a percentagem de erro.

Portugal é o segundo país da Europa com maior consumo de álcool per capita - bebendo cada adulto, por ano, 11,2 litros de etanol (álcool) puro - e é também dos países da Europa com mais acidentes rodoviários e mortos nas estradas.

A Direcção Geral de Viação aponta a condução sob efeito do álcool como uma das principais causas da sinistralidade rodoviária, e em mais de 40% dos condutores mortos na estrada é detectado álcool no sangue.

Sindicato dos Professores quer transformar escolas técnicas em profissionais

O Sindicato Nacional e Democrático dos Professores (SINDEP) quer que em 2003 os grandes espaços vazios das antigas escolas técnicas sejam transformados em escolas profissionais, caracterizadas por uma estreita ligação ao mercado de trabalho.

Em comunicado, o SINDEP diz que "é importante que haja um ensino profissional que responda às necessidades do tecido social" por que são necessários "mais técnicos especializados (...) do que licenciados desempregados".

Além desta aposta, o SINDEP quer ainda que em 2003 haja uma nova gestão organizacional e que todas as crianças dos 0 aos 5 anos frequentem a educação infantil e pré-escolar.

Segundo dados da Federação Nacional de Professores (Fenprof), existem em Portugal 227 escolas e delegações de escolas profissionais, sendo que muitas delas deverão encerrar em 2006 quando acabarem as verbas do III Quadro Comunitário de Apoio.

FOTO TIAGO PETINGA/LUSA

2000 hoje

Descubra as nossas raízes, as festas, as romarias e tradições do Portugal 2000 hoje.

Com um simples clique no seu computador, descubra como são as histórias, os concelhos e freguesias, desde as origens, lendas e figuras ilustres da sua terra.

2000 hoje... Procure ir ao encontro das culturas e valores que identificam cada um de nós.

Reconhecer as alterações dos usos, costumes e modos de viver, é desvendar a sua autenticidade.

Festas, romarias e tradições do local que o viu nascer, agora em CD rom.

2000 hoje... Um legado para os seus filhos.

Este magnífico CD rom inclui o arquipélago dos Açores.

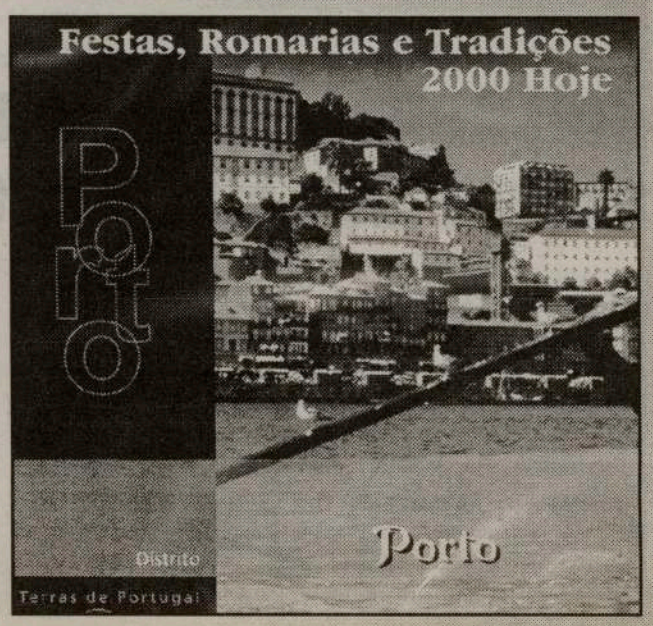
À venda nos clubes e associações portugueses do Ontário.

DISTRITOS DISPONÍVEIS EM CD ROM:

- Braga
- Coimbra
- Setúbal
- Viana do Castelo
- Beja
- Porto
- Açores
- Aveiro
- Lisboa

ENCOMENDAS PELO TELEFONE:

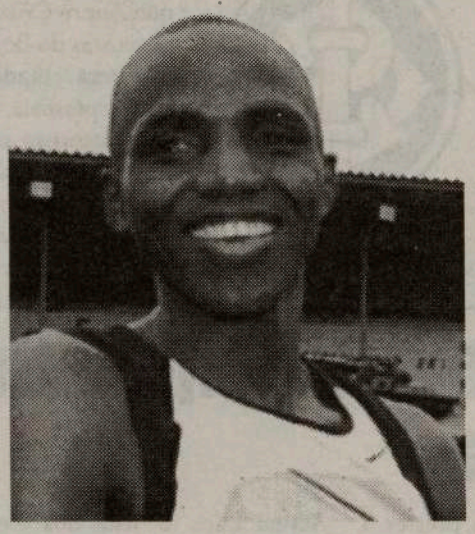
416 537-1088



M4

São Silvestre dos OlivaisDuplo triunfo queniano

Os quenianos Paul Korir, em masculinos, e Rita Jeptoo, em femininos, ganharam a corrida de São Silvestre dos Olivais (Lisboa), disputada por cerca de 1.300 atletas. Em masculinos, Paul Korir ganhou com 22 segundos de vantagem sobre o português José Maduro, da Constrolândia, o vencedor da São Silvestre de Ponta Delgada.Korir destacou-se de José Maduro a cerca de 1.500 metros da meta, depois de com ele ter repartido o comando da corrida durante quilómetro e meio.
Na terceira posição terminou outro queniano, Edwin Kibet, a 28 segundos do vencedor e a seis segundos de Maduro, tendo o português José Dias, da Conforlimpa, garantido o quarto lugar. Vinte e dois segundos foi também a diferença entre as duas primeiras classificadas em femininos, com a queniana Rita Jeptoo a levar a melhor sobre a russa Natália Volgina.
A melhor portuguesa foi Elizabete Lopes, da Maratona, terceira classificada, a pouco mais de um minuto da vencedora.A corrida, com uma extensão de cerca de 10 km, partida e chegada da Junta de Freguesia dos Olivais, organizadora da prova, e passagem pela Expo, decorreu em condições climatéricas óptimas para a prática do atletismo, sem chuva, nem vento.



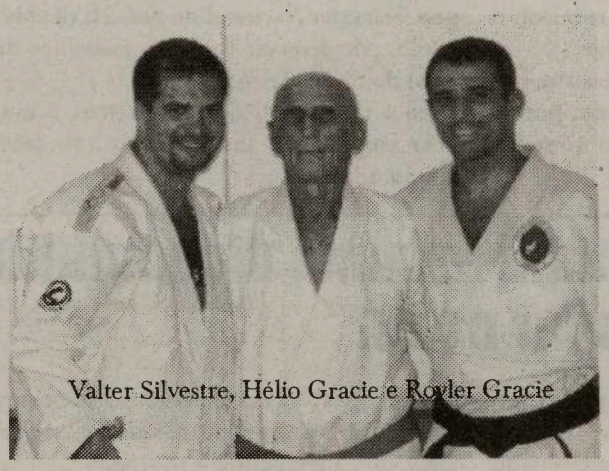
Bruno regressa ao Marítimo por empréstimo até final da época

O médio do FC Porto, Bruno, vai ser jogador do Maritimo, por empréstimo e até ao final da época, regressando assim ao clube que representou durante seis temporadas.

O futebolista, que ingressou nos "azuis-e-brancos" a "custo zero" no inicio da época 2002/2003, nunca se conseguiu impor na equipa comandada por José Mourinho, muito por culpa da forte concorrência no "miolo" do terreno e de uma lesão impeditiva logo no começo da temporada.
Não utilizado em qualquer partida da I Liga portuguesa de futebol, o médio de 28 anos apenas jogou as segundas partes dos encontros da segunda "mão" da primeira eliminatória da Taça UEFA com o Polónia de Varsóvia e da quarta ronda da Taça de Portugal ante o Trofense.

Valter Silvestre no Brasil em Seminário de Artes Marciais

O conhecido Mestre e responsável de Silvestre´s Martial Arts, Valter Silvestre, esteve duas semanas no Brasil (Rio de Janeiro), onde participou num Seminário de Artes Marciais.


Valter Silvestre, Hélio Gracie e Royler Gracie

Valter Silvestre com Royler Gracie, submission wrestling world champion 99/2000 e campeão mundial de "vale tudo" 96, Japão

Valter Silvestre conviveu com a legenda viva das Artes Marciais, Mestre Hélio Gracie, de 90 anos de idade, o campeão mundial que foi o criador do revolucionador sistema "Gracie Jiu-Jitsu". Mestre Hélio Gracie venceu todos os concursos de "Vale Tudo", "UFC" e "Pride Fighting", nos últimos anos.

Valter Silvestre teve oportunidade de treinar junto dos filhos de Hélio, "Gracie Brothers", que são os actuais campeões deste último grito de Artes Marciais.

Silvestre vai voltar ao Rio de Janeiro em Março de 2003, para um fim-de-semana, e para trazer a Toronto um dos membros da família Gracie para um seminário e para participar no aniversário de Silvestre´s Martial Arts que terá lugar no dia 8 de Março, no Ambience Hall, em Toronto.

Segundo nos confessou Silvestre, "foi um prazer e uma experiência inesquecivel aprender com tais mestres", no Brasil.

S. Silvestre São Paulo
Marizete Rezende reedita triunfo brasileiro

A brasileira Marizete Rezende venceu a prova feminina da 78ª Corrida de São Silvestre de São Paulo, disputada sob uma temperatura de 36 graus, por cerca de 2.500 atletas.
Marizete Rezende, de 28 anos, completou os 15 km da corrida em 54 minutos e 02 segundos, impondo-se às suas compatriotas Adriana de Souza e Maria Zeferina Baldaia, vencedora da última edição da prova paulista, a mais célebre das corridas de fim de ano.
Adriana de Souza foi segunda, a 27 segundos da vencedora, e Mariza Zeferina teve de contentar-se este ano com o terceiro lugar no pódio, ao gastar 54.38 minutos.
"Foi uma corrida muito difícil, mas eu treinei arduamente e bem para obter a vitória. Sempre acreditei que ia conseguir", comentou Marizete Rezende no final.
A colombiana Berta Rivera garantiu o quarto lugar, em 54.47, e na quinta posição terminou outra brasileira, Ednalva da Silva, em 54.56, seguida da única representante africana, a queniana Gladys Asiba, que gastou 55.29.
A prova foi inicialmente liderada pelas irmãs brasileiras Valkiria e Valeria Prieto, que à passagem do terceiro quilómetro foram ultrapassadas por um grupo de uma dezena de atletas, integrado, entre outras, por Marizete Rezende, Gladys Asiba, Berta Rivera, Adriana de Soua e Ilda dos Santos.
O ataque decisivo de Marizete Rezende aconteceu a cerca de dois quilómetros da chegada, quando acelerou e ganhou facilmente uma centena de metros de vantagem, controlando depois a corrida até final.
Mariete Rezende deu ao Brasil a décima vitória na São Silvestre paulista, no conjunto de masculinos e femininos, desde que a prova se internacionalizou, em 1945, ficando os atletas brasileiros a um triunfo do recorde, na posse dos portugueses, com 11 vitórias, seis das quais por Rosa Mota, consecutivas, de 1981 a 1986.

Internacional anuncia contratação de André Cruz

O Internacional de Porto Alegre anunciou esta terça-feira a contratação do central André Cruz, antigo jogador do Sporting, depois de algumas semanas de intensas negociações, refere o site brasileiro Pele.Net.

O veterano defesa, de 34 anos, que já representou o Goiás este ano depois de ter sido campeão pelo Sporting, deverá chegar quinta-feira a Porto Alegre para começar a trabalhar com a nova equipa. O site brasileiro refere ainda que André Cruz tinha recebido tentadoras propostas do Boavista e do Como de Itália, mas terá optado por ficar no Brasil por razões pessoais.

Em entrevista ao Maisfutebol, no passado mês de Novembro, o jogador deu a entender que estaria disposto a regressar à Europa no novo ano, mas a família do jogador terá feito pressão para que continuasse no Brasil.

Académica negoceia empréstimo de Hugo Almeida

Em período de dispensas, o FC Porto está prestes a deixar sair mais um futebolista, por empréstimo: o avançado da equipa B, Hugo Almeida, que está sob o assédio da Académica, formação da SuperLiga.

Depois de Bruno ter sido cedido ao Marítimo e Cândido Costa ao Vitória de Setúbal, o jovem ponta-de-lança azul-e-branco deverá ser o próximo a mudar de ares...

Actual líder da lista dos melhores marcadores da II Divisão B, Hugo Almeida estreou-se, recentemente, pela Selecção Nacional de Sub-21, depois de já ter integrado, por diversas vezes, os trabalhos da equipa principal do clube das Antas.

Caso a transferência se concretize, o avançado deverá ficar emprestado aos estudantes até final da presente temporada.

Empresário de Geovanni assume disponibilidade do brasileiro para jogar na Luz

O representante do extremo direito brasileiro do Barcelona, Geovanni, confirmou, esta terça-feira, que são fortes as possibilidades do jogador vir a a ser emprestado ao Benfica, até final da presente temporada. Em declarações à Rádio Renascença, Roberto Assunção revelou que foi um empresário espanhol, a pedido de José António Camacho, que o contactou, manifestando o interesse do treinador do Benfica em contar com o jogador.

Descrevendo o Benfica como «uma grande equipa», o empresário do brasileiro admitiu a disponibilidade do jogador para «ajudar o Benfica a alcançar os seus objectivos», uma vez que, no Barcelona, não tem conseguido jogar com a regularidade desejada.

Apesar de afirmar que o futebolista, de 22 anos, «gosta do Barcelona», Roberto Assunção também recorda que «o Camacho gosta muito dele, sabe como ele joga e isso irá beneficiar bastante», pelo que o representante do extremo-direito apenas aguarda «uma proposta concreta» do clube da Luz, para que Geovanni se transfira de Barcelona para Lisboa.

Cabral pretende continuar no Benfica

O defesa Cabral do Benfica pretende continuar na formação encarnada, apesar de poder ser um dos jogadores a dispensar pelo técnico do clube, José António Camacho. Em declarações à TSF, Cabral garantiu que está tranquilo e que só pensa em continuar a trabalhar para conquistar «um espaço no Benfica».

O internacional português, que não tem jogado esta época devido a lesões, assegurou que teve «um infortúnio na segunda jornada, mas que não voltou a ter mais problemas».

Cabral não treinou esta segunda-feira, mas o atleta revelou que foi apenas «por precaução».

O ex-futebolista do Belenenses poderá ser um dos atletas a dispensar pelo treinador espanhol do Benfica, José António Camacho, que já afirmou pretender reduzir o vasto plantel encarnado.

Cândido Costa: «não saio magoado do FC Porto»

O médio português Cândido Costa garantiu esta segunda-feira que não sai magoado do FC Porto. O internacional Sub-21 vai ser emprestado ao Vitória de Setúbal até ao final da época.

Aos microfones da TSF, Cândido Costa começou por assegurar que não leva qualquer mágoa ao sair das Antas, afirmando que a decisão de ser emprestado foi tomada por si:

«Não saio magoado porque não me senti empurrado ou rejeitado. A decisão de sair foi tomada por mim, pelo facto de querer ir jogar», afirmou.

Sobre o seu novo clube, o Vitória de Setúbal, o futebolista referiu que espera encontrar «um bom ambiente» e «ajudar os jogadores» da formação sadina a conseguir uma boa classificação.

O internacional garantiu ainda que vai «dar tudo como estivesse a jogar pelo FC Porto» nas partidas da equipa setubalense.

Camacho: «Temos a obrigação de manter o segundo lugar»

Como já afirmou em anteriores ocasiões, o treinador do Benfica pensa em manter o segundo lugar da SuperLiga para depois alcançar voos mais altos.

Numa conferência de imprensa que abordou eventuais reforços e saídas, além do sonho europeu, Camacho não quer falar no primeiro lugar da SuperLiga, pelo contrário.

Para o espanhol, «a obrigação do Benfica é manter o segundo lugar. Apenas depois eventualmente poderemos ser primeiros. Esta última fase foi difícil porque defrontamos adversários directos, como Belenenses e Sporting».

Série Açores

III Divisão

13.ª Jornada

Resultados	Próxima jornada (29 Dez)
Madalena - Ideal, 0-0	Praiense - Ideal
Angústias - Praiense, 0-4	Stº António - Angústias
Velense - Stº António, 1-0	Angrense - Velense
Santiago - Angrense, 1-2	Flamengos - Santiago
Ribeirinha - Flamengos, 2-1	Ribeirinha - Madalena

Classificação

CL.	EQUIPAS	JGS.	PTS.
1	PRAIENSE	13	27
2	ANGRENSE	13	25
3	VELENSE	13	23
4	ST.ANTÓNIO	13	21
5	IDEAL	13	20
6	SANTIAGO	13	18
7	MADALENA	13	18
8	FLAMENGOS	13	14
9	RIBEIRINHA	13	13
10	ANGÚSTIAS	13	1

Laszlo Bölöni e a possível renovação de contrato: «Porque não?»

O treinador do Sporting Laszlo Bölöni afirmou, esta terça-feira, não considerar como imprescindível a contratação de novos jogadores, na próxima reabertura do mercado, em Janeiro. Para o técnico romeno, que diz ainda acreditar na revalidação do título, o mais importante é a saúde financeira da Sporting, SAD, mostrando-se, igualmente, disponível para renovar o vínculo contratual que termina esta época.

Embora assumindo que o plantel tem desequilíbrios, Laszlo Bölöni recorda que o actual momento financeiro da Sporting, SAD não permite grandes investimentos em jogadores. «Para nós, não é uma urgência a contratação de mais jogadores. Sabemos que o grupo de trabalho tem alguns desequilíbrios, mas também temos a nossa política e não queremos fazer mais contratações, se for para virmos a sentir mais dificuldades», afirmou o técnico sportinguista, num encontro com os jornalistas, na Academia de Alcochete.

Ainda sobre a presente temporada, Bölöni não deixou de admitir que os últimos tempos têm sido muito complicados, pelo que, em 2003, o romeno apenas espera poder contar com um Mário Jardel em pleno, pois trata-se de «um grande campeão e eu espero que ele tenha capacidade para encontrar mais energia no seu interior, de forma a poder começar o ano de 2003 com mais vontade».

Finalmente, sobre a sua situação no clube e o facto do seu vínculo contratual terminar no final da época, isto quando se assiste a alguma contestação ao seu trabalho, Bölöni mostra-se pouco preocupado, deixando no ar, inclusive, disposição para renovar com o Sporting.

«Não é o momento para falar sobre isso», afirmou o romeno, que, ao ser questionado sobre a possibilidade de continuar no cargo, respondeu... com uma pergunta. «Porque não?».

SUPERLIGA

PORTUGUESA DE FUTEBOL PROFISSIONAL

EQUIPAS	J	V	E	D	M	S	P
1 FC PORTO	15	12	3	0	32	12	39
2 BENFICA	16	10	3	3	33	12	33
3 GUIMARÃES	15	9	2	4	31	20	29
4 SPORTING	15	9	1	5	25	20	28
5 VARZIM	15	8	1	6	24	20	25
6 GIL VICENTE	16	7	2	7	23	24	23
7 BELENENSES	15	7	2	6	19	20	23
8 U.LEIRIA	15	6	3	6	22	21	21
9 MARÍTIMO	15	6	1	8	16	25	19
10 SP.BRAGA	15	5	4	6	14	22	19
11 NACIONAL	15	5	3	7	18	20	18
12 VIT.SETÚBAL	15	3	8	4	18	16	17
13 P.FERREIRA	15	5	2	8	16	24	17
14 BOAVISTA	15	4	5	6	14	16	17
15 BEIRA-MAR	15	3	5	7	16	24	14
16 MOREIRENSE	15	3	4	8	15	21	13
17 ACADÉMICA	15	2	6	7	16	25	12
18 SANTA CLARA	15	3	3	9	20	30	12

Melhores Marcadores

10 Golos

SIMÃO SABROSA (Benfica)

8 Golos

HÉLDER POSTIGA (FC Porto)
ADRIANO Louzada (Nacional)
Fabrício Bento "CEARÁ" (Santa Clara)

7 Golos

RICARDO SOUSA (Beira-Mar)
TIAGO Mendes (Benfica)
ROMEU Almeida (Guimarães)
Eric Gomes "GAÚCHO" (Marítimo)

6 Golos

Faye FARY (Beira-Mar)

Resultados

Belenenses - U. Leiria, 1-3
Boavista - Benfica, 0-0
Moreirense - Santa Clara, 2-2
Gil Vicente - Beira-Mar, 3-1
Sp. Braga - V. Setúbal, 1-0
P. Ferreira - Académica, 0-0
Sporting - N. Madeira, 2-0
Varzim - FC Porto, 0-2
V. Guimarães - Marítimo, 2-0

Próxima Jornada

(05 Janeiro 2003)

Moreirense - Marítimo
Beira-Mar - V. Guimarães
Benfica - Gil Vicente
U. Leiria - Boavista
N. Madeira - Belenenses
V. Setúbal - Sporting
FC Porto - Sp. Braga
Académica - Varzim
Santa Clara - P. Ferreira

II LIGA

PORTUGUESA DE FUTEBOL PROFISSIONAL

EQUIPA	J	P
1 ALVERCA	17	31
2 EST.AMADORA	15	28
3 PORTIMONENSE	16	26
4 SALGUEIROS	15	26
5 MAIA	15	24
6 SP.COVILHÃ	16	24
7 MARCO	15	22
8 DESP.AVES	15	21
9 RIO AVE	15	21
10 PENAFIEL	15	20
11 OVARENSE	16	20
12 NAVAL	15	19
13 DESP.CHAVES	15	19
14 FARENSE	15	18
15 U.MADEIRA	15	15
16 FELGUEIRAS	15	15
17 LEÇA	15	15
18 U.LAMAS	16	9

Resultados

Salgueiros - Marco, 1-0
Alverca - D. Aves, 0-0
D. Chaves - Ovarense, 2-1
Farense - Rio Ave, 0-1
U. Lamas - Penafiel, 0-1
U. Madeira - Felgueiras, 2-0
E. Amadora - Leça, 2-0
N. 1º Maio - S. Covilhã, 0-0
Maia - Portimonense, 5-1

Próxima Jornada

(05 Janeiro 2003):

U. Madeira - D. Aves
Ovarense - N. 1º Maio
Rio Ave - D. Chaves
Marco - Farense
Leça - Salgueiros
Penafiel - E. Amadora
Felgueiras - Maia

Campeonato Nacional de Futebol - II Divisão B

Zona Norte

EQUIPA	J	P
1 LEIXÕES	14	36
2 FC PORTO B	15	33
3 LOUSADA	14	30
4 VIZELA	14	27
5 DRAGÕES SAND	14	23
6 ESPINHO	14	22
7 BRAGA B	14	22
8 GONDOMAR	14	21
9 PAREDES	14	20
10 INFESTA	15	20
11 FREAMUNDE	14	17
12 P.RUBRAS	14	17
13 VILANOVENSE	14	16
14 VILA REAL	14	15
15 FAFE	14	14
16 CAÇ.TAIPAS	14	13
17 ESPOSENDE	14	13
18 ERMESINDE	14	13
19 CANELAS	14	11
20 VIANENSE	14	10

Resultados

Infesta - Vila Real, 2-2
FC Porto B - Ermesinde, 4-1
Gondomar - Sp. Braga B, 1-0
Dragões Sandinenses - Fafe, 3-2
Leixões - Espinho, 1-0
Caç. Taipas - Freamunde, 0-2
Vilanovense - Lousada, 1-1
Vizela - Esposende, 1-0
P. Rubras - Canelas Gaia, 2-1
Vianense - Paredes, 0-1

15ª Jornada

Infesta - FC Porto B
Ermesinde - Gondomar
Sp. Braga B - D. Sandinenses
Fafe - Leixões
Espinho - Caçadores Taipas
Freamunde - Vilanovense
Lousada - Vizela
Esposende - Pedras Rubras
Canelas Gaia - Vianense
Vila Real - Paredes

Zona Centro

EQUIPA	J	P
1 FEIRENSE	15	31
2 SP.POMBAL	14	27
3 OLIVEIRENSE	13	26
4 ESTRELA PORT	13	26
5 SANJOANENSE	14	22
6 TORREENSE	13	22
7 ACAD.VISEU	13	20
8 DESP.FÁTIMA	13	20
9 ESMORIZ	15	17
10 CALDAS	13	17
11 SERTANENSE	14	17
12 OL.BAIRRO	13	17
13 OL.HOSPITAL	13	16
14 ÁGUEDA	13	15
15 VILAFRANQUEN.	13	13
16 SÃO JOÃO VER.	13	12
17 ACADÉMICA B	13	12
18 BENFICA CB	13	9
19 MARINHENSE	13	9

Resultados

Feirense - Académico Viseu, 2-1
Esmoriz - Sanjoanense, 0-2
Sp. Pombal - Sertanense, 3-1
D. Fátima - A. Coimbra B, 4-0
O. Bairro - Vilafranquense, 2-1
Marinhense - Águeda, 3-2
B. C. Branco - E. Portalegre, 1-1
S. João Ver - O. Hospital, 0-2
Oliveirense - Torreense, 1-3
Folgou: Caldas

15ª Jornada

Feirense - Esmoriz
Sanjoanense - Sp. Pombal
Caldas - Desp. Fátima
A. Coimbra B - Oliveira Bairro
Vilafranquense - Marinhense
Águeda - Benf. Castelo Branco
Estrela Portalegre - São João Ver
Oliveira Hospital - Oliveirense
Académico Viseu - Torreense
Folga: Sertanense

Zona Sul

EQUIPA	J	P
1 AMORA	15	30
2 ESTORIL	14	29
3 ODIVELAS	14	24
4 OL.MOSCAVIDE	14	24
5 PONTASSOLENS	13	23
6 LOULETANO	14	23
7 OLHANENSE	14	21
8 OPERARIO	13	20
9 MICAELENSE	14	19
10 MAFRA	14	18
11 BARREIRENSE	14	18
12 CAMACHA	13	17
13 ORIENTAL	14	16
14 CASA PIA	14	15
15 IMORTAL	14	14
16 LUSITANIA	14	13
17 SPORTING B	14	13
18 MARITIMO B	14	12
19 LUSITANO VRS.	14	12
20 SEIXAL	14	10

Resultados

Odivelas - Seixal, 1-0
Camacha - Olhanense, adiado
Barreirense - Lusitânia, 3-2
Amora - Casa Pia, 2-1
Louletano - Micaelense, 1-2
O. Moscavide - Oriental, 1-0
Operário - Lusitano VRSA, 4-2
Marítimo B - Pontassolense, 2-3
Mafra - Estoril-Praia, 1-1
Sporting B - Imortal, 1-1

15ª Jornada

Odivelas - Camacha
Olhanense - Barreirense
Lusitânia Açores - Amora
Casa Pia - Louletano
Micaelense - Olivais e Moscavide
Oriental - Operário
Lusitano VRSA - Marítimo B
Pontassolense - Mafra
Estoril-Praia - Sporting B
Seixal - Imortal

Campeonato Nacional de Futebol - III Divisão

Série A

CL EQUIPA	J	P
1 BRAGANÇA	15	32
2 JOANE	15	30
3 VALDEVEZ	15	29
4 MONÇÃO	15	28
5 SANDINENSES	15	25
6 VILAVERDENSE	15	24
7 MARIA FONTE	15	24
8 VALENCIANO	15	23
9 VILA POUCA	15	21
10 T.BOURO	15	20
11 CERVEIRA	15	19
12 MONTALEGRE	15	15
13 VALPAÇOS	15	14
14 AMARES	15	14
15 MIRANDELA	15	14
16 RONFE	15	13
17 MARINHAS	15	11
18 AG.GRAÇA	15	11

Resultados

Maria Fonte - Valenciano, 3-1
Valdevez - Marinhas, 1-1
Terras Bouro - Valpaços, 3-1
Vila Pouca Aguiar - Ronfe, 3-0
Os Sandinenses - Mirandela, 2-0
Joane - Águias Graça, 1-0
Bragança - Amares, 2-0
Vilaverdense - Montalegre, 1-1
Cerveira - Monção, 3-1

Série B

CL EQUIPA	J	P
1 OLIVEIRENSE	15	30
2 TROFENSE	15	29
3 TIRSENSE	15	28
4 TORRE MONC.	15	28
5 LIXA	15	27
6 RIO TINTO	15	26
7 FIÃES	15	23
8 RIBEIRÃO	15	23
9 S.P.COVA	15	22
10 FAMALICÃO	15	21
11 PEDROUÇOS	15	21
12 LUS.LOUROSA	15	19
13 REBORDOSA	15	19
14 CINFÃES	15	14
15 LAMEGO	15	14
16 PEVIDEM	15	9
17 SERZEDELO	15	8
18 CAMBRES	15	7

Resultados

Lusitânia Lourosa - Tirsense, 2-4
Ribeirão - São Pedro Cova, 2-0
Oliveirense - Pedrouços, 1-0
Pevidem - Lamego, 2-1
Lixa - Fiães, 0-1
Cambres - Serzedelo, 0-2
Rio Tinto - Famalicão, 0-0
Torre Moncorvo - Cinfães, 3-1
Trofense - Rebordosa, 2-1

Série C

CL EQUIPA	J	P
1 TOCHA	15	28
2 PAMPILHOSA	15	27
3 CESARENSE	15	27
4 VALECAMBRENS	15	27
5 ESTARREJA	15	26
6 P.CASTELO	15	25
7 F.ALGODRES	15	25
8 MILHEIROENSE	15	21
9 ANADIA	15	21
10 GAFANHA	15	21
11 U.COIMBRA	15	18
12 MANGUALDE	15	18
13 SATÃO	15	17
14 GOUVEIA	15	16
15 MILEU	15	15
16 ARRIFANENSE	15	13
17 ESTAÇÃO	15	11
18 AVANCA	15	9

Resultados

U. Coimbra - Penalva Castelo, 1-1
Estação - Pampilhosa, 1-1
Gouveia - Avanca, 2-1
Mileu - Arrifanense, 0-0
Cesarense - Milheiroense, 1-0
Tocha - Valecambrense, 3-1
Estarreja - Forno Algodres, 3-0
Gafanha - Anadia, 0-2
Mangualde - Satão, 1-0

Série D

CL EQUIPA	J	P
1 LOURINHAN.	14	29
2 PORTOMOSEN.	14	27
3 ALCAINS	14	27
4 SOURENSE	15	26
5 RIACHENSE	14	25
6 BENEDITENSE	14	25
7 RIO MAIOR	14	24
8 FAZENDENSE	15	22
9 BIDOEIRENSE	14	21
10 MIRENSE	14	18
11 ALMEIRIM	14	17
12 CARANGUEJEIR	14	14
13 PENICHE	14	13
14 MIRANDENSE	14	10
15 SERNACHE	14	10
16 NAZARENOS	14	8
17 TORRES NOVAS	14	6

Resultados

Fazendense - Sourense, 1-0
Peniche - Bidoeirense, 0-0
Alcains - Rio Maior, 2-0
Portomosense - Os Nazarenos, 5-1
Benedítense - Vitória Sernache, 4-1
Caranguejeira - Lourinhanense, 1-3
Mirandense - Torres Novas, 1-0
Mirense - Almeirim, 2-0
Folgou: Riachense

Série E

CL EQUIPA	J	P
1 SINTRENSE	15	31
2 RIBEIRA BR.	15	28
3 LOURES	15	27
4 C.LOBOS	15	26
5 BENFICA B	15	23
6 ATLÉTICO MAL.	14	23
7 PORTOSANT.	15	22
8 SÃO VICENTE	15	21
9 CALIPOLENSE	15	20
10 ELVAS	15	19
11 ALCOCHETENSE	15	19
12 CARREGADO	14	18
13 1º MAIO	14	18
14 SACAVENENSE	15	18
15 REAL	15	17
16 MACHICO	15	16
17 SANTACRUZENS	15	12
18 ÁGUIAS CAM.	14	8

Resultados

Calipolense - Alcochetense, 1-0
Portosantense - Carregado, 1-0
Real - Loures, 0-0
Águias Camarate - São Vicente, 0-1
Sintrense - Sacavenense, 3-1
Ribeira Brava - "O Elvas", 2-0
1º Maio - Atlético Malveira, 1-1
Câmara Lobos - Machico, 4-1
Santacruzense - Benfica "B", 2-1

Série F

CL EQUIPA	J	P
1 BEJA	15	33
2 VASCO GAMA	15	31
3 ESTRELA VN	15	30
4 PINHALNOVENS	15	26
5 SILVES	15	26
6 ALMANSILENSE	15	25
7 UNIÃO SC	15	24
8 MONTIJO	15	22
9 ATLÉTICO	15	22
10 MESSINENSE	15	22
11 QUARTEIRENSE	15	19
12 JUV.ÉVORA	15	17
13 LUS.ÉVORA	15	16
14 FUT.BENFICA	15	15
15 SESIMBRA	15	14
16 ESP.LAGOS	15	13
17 FERREIRENSE	15	9
18 PADERNENSE	15	6

Resultados

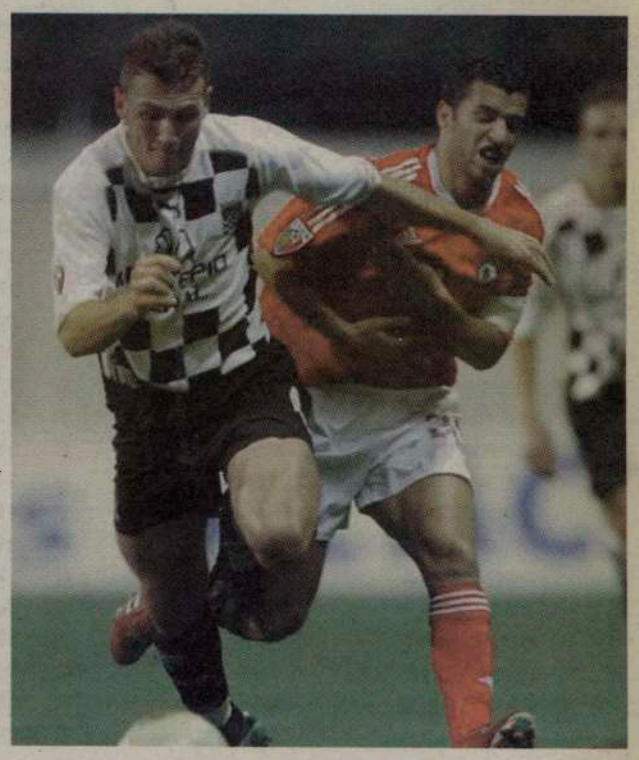
F. Benfica - Pinhalnovense, 1-1
Vasco Gama - Messinense, 1-1
Est. V. Novas - Quarteirense, 6-0
Beja - Sesimbra, 5-1
Juventude - Lusitano Évora, 1-1
Padernense - Ferreirense, 1-3
Almansilense - Esperança Lagos, 1-0
Silves - União Sport Clube, 1-1
Montijo - At. Clube Portugal, 2-1

Mesmo sem jogos existem muitos casos...

Pois é, o nosso futebol profissional, em época festiva ou de "guerra" aberta, tem sempre casos mesmo que a LIGA esteja interrompida. É de novo o Jardel, com mais uma das suas e, o Sporting, a sofrer e a viver na expectativa. O que foi agora? Será que chegaremos a saber o que se passa?
No seguimento da novela Jardel, tem continuidade também a "estória" da corrupção e sacos azuis no futebol profissional, desta feita, acusação directa do presidente do Sporting, Dr.Dias da Cunha. Claro, o presidente da LIGA veio a terreiro defender o futebol e exigir judicialmente que o Dr. Dias da Cunha diga à Polícia Judiciária o que sabe! 'Tá bem, deixa, compadre!
O presidente do Sindicato dos Jogadores disse, em programa televisivo directo, que a maioria dos clubes devem ordenados aos seus jogadores, alguns deles já devem há meses. Grande novidade, não é? Vai fazer parar a LIGA?
No outro lado da moeda, o Santa Clara dos Açores congelou os ordenados ao jogadores até que demonstrem empenho em mudar o rumo classificativo do clube. E esta, hem?
Com broncas ou não, a Liga vai prosseguir já no próximo sábado, dia 4 de Janeiro de 2003: U. de Leiria-Boavista e Beira Mar-V. Guimarães.
No domingo, dia 5, Moreirense-Marítimo; Académica-Varzim; Santa Clara-P. Ferreira e FC Porto-Sp. Braga.
Segunda-feira, Nacional da Madeira-Belenenses.
O jogo Benfica-Gil Vicente, já foi realizado no dia 4 de Dezembro, com o resultado favorável ao Benfica, por 3-1.
Uma jornada em que só os benfiquistas vão estar descansados mas a "roer as unhas" para que os adversários mais incómodos... percam!
Ano novo vida nova ou... tudo na mesma?

JMC

O jogador do FCPorto, Deco, disputa a bola com Rodolfo no jogo com o Varzim, na Póvoa de Varzim.



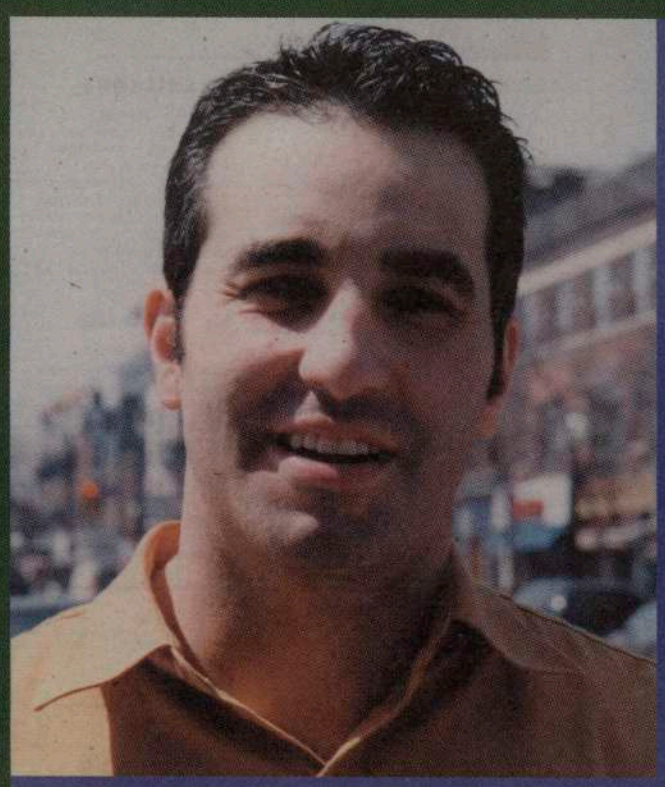
Paulo Turra,do Boavista tenta escapar a Simão durante o jogo, Boavista vs Benfica, disputado no Estádio do Bessa, no Porto.

Campeonato Nacional de Futebol - I Liga - 16.ª Jornada - 4 a 6 Janeiro

Beira Mar - V. Guimarães	Sábado 4	13h00
V. Setúbal - Sporting	Sábado 4	16h15
F.C. Porto - Braga	Domingo 5	14h00
Nacional - Belenenses	2ª Feira 6	15h30

Transmissões
via satélite em estabelecimentos comerciais

Informação FPtv
100% portuguesa
24 horas por dia,
7 dias por semana



ORGULHOSO DE SER PORTUGUÊS

BOB RAPOSO CONVIDA-O A RESPONDER SEMANALMENTE A UMA SIMPLES PERGUNTA SOBRE FUTEBOL. TENTE E GANHE VALIOSOS PRÉMIOS!

PERGUNTA:
PARA QUE JOGO DA SUPERLIGA FICOU O GUARDA-REDES VICTOR BAÍA, DO FC PORTO, DISPONÍVEL APÓS A SUSPENSÃO A QUE ESTEVE SUJEITO?

R: _____

Nome: _____

Morada: _____

_____ Tel: _____

ENVIAR RESPOSTA PARA:
O MILÉNIO - CONCURSO LABATT
1087 DUNDAS ST. W. SUITE 103
TORONTO, ON, M6J 1W9

A RESPOSTA SERÁ ACEITE ATÉ 2ª FEIRA, DIA 6 DE JANEIRO, 2003.
CASO EXISTA MAIS DE UM ACERTANTE, REALIZAR-SE-Á UM SORTEIO PARA ENCONTRAR O VENCEDOR.

A cerveja da comunidade

TM/© Labatt Brewing Co.

Para todos os seus eventos ou ocasiões especiais, contacte Bob Raposo para o ajudar a tratar de tudo o que precisa

(416) 248-0751